

GRATIS

# SH GUIDE

STADTREISEFÜHRER  
AUSGABE 2026

*Kappeln*

  
wirtschaft & touristik  
KAPPELN

www.  
sh-guide.de

OSTSEEFJORDSCHLEI

**WIE HAWAII.  
NUR 'N BÜSCHN  
FRISCHER.**



**DIE LIMO-RANGE, DIE FLENST.  
JETZT PROBIEREN!**

# SH GUIDE



**STADTREISEFÜHRER  
AUSGABE 2026**

[www.sh-guide.de](http://www.sh-guide.de) SH GUIDE sh\_guide

© DIE SEITE Verlag & Medien GmbH

# Inhalt

## Kappeln

... historisch, maritim, malerisch, kulturell, erkunden. Tor zur Natur, OstseeResort Olpenitz  
ab Seite 6

## Bummeln & Shoppen

Einkaufstour durch die Schleistadt  
ab Seite 52

## Essen & Trinken

Köstliche Momente in Kappeln  
ab Seite 102

## Übernachten & Wohnen

Urlaub und Leben an Schlei und Ostsee  
ab Seite 148

## Gesundheit & Wohlfühlen

Entspannt von Kopf bis Fuß  
ab Seite 166



Stadtplan ab S. 240

## Aktives Erleben

Radfahren, Wandern und Strandvergnügen  
ab Seite 172

## Events in Kappeln

Konzerte, Märkte und viel mehr  
ab Seite 186

## Ausflüge in die Region

Ausflugsziele zwischen Nord- und Ostsee  
ab Seite 200



## Heimat, Hafen, Zusammenhalt

Herzlich willkommen in Kappeln!

Stürmische Zeiten gehören zur Seefahrt wie der Wind zum Segeln – und auch unsere idyllische Hafenstadt bleibt davon nicht unberührt. Umso wichtiger ist es, den Kurs gemeinsam zu halten und mit einer klaren Vision nach vorn zu schauen. Kappeln lebt von seinem Miteinander. Von Menschen, die anpacken, mitdenken und ihre Stadt mit Herz gestalten. Aus genau diesem Engagement ist eine Initiative entstanden, die die Kappelner Heringstage neu denkt und in einer zeitgemäßen, angepassten Form umsetzt. Durch Eigeninitiative, neue Ideen und gemeinsames Anpacken wird das traditionsreiche Stadtfest weiterentwickelt. So feiern wir am Himmelfahrtswochenende erstmals „De lütten Kappelner Heringsdooch“ – kleiner, feiner und bewusst anders, aber weiterhin getragen vom gleichen Geist: Begegnung, Lebensfreude und Zusammenhalt. Ein Fest von Kappelnern für Kappeln. Und ein Zeichen dafür, was möglich ist, wenn viele gemeinsam an einem Strang ziehen.

Gleichzeitig richten wir unseren Blick bewusst stärker nach innen: auf Kappeln selbst. Unser Ziel ist es, die Klammer zwischen Bürgerinnen, Bürgern und unseren Gästen wieder enger zu ziehen. Denn eines verbindet uns alle: die Liebe zu unserer Hafenstadt. Ein schönes Beispiel dafür ist ein neues Format, das wir 2025 erstmals umgesetzt haben: die Kappelner Weihnachtsmühle (S.190). Die Resonanz war überwältigend – umso mehr freuen wir uns, schon jetzt ankündigen zu dürfen, dass sie auch 2026 wieder stattfinden wird. Dieser Stadtreiseführer soll Ihnen Wegweiser, Inspiration und Einladung sein. Zum Entdecken, Erleben und Verweilen. Wir wünschen Ihnen dabei viele besondere Momente.

Ihr Stadtmarketing Kappeln (WTK)  
 Laura Schneider-Pielen (rechts) und Janine Skroblin (links)  
[www.wtk-kappeln.de](http://www.wtk-kappeln.de)

FISCHEREIHAFEN





**BLICK AUF SCHLEIMÜNDE**



**HERINGSZAUN**



**HOCHZEITSTREPPE**



**STRAND IM OSTSEERESORT OLPENITZ**

# Best of

## 10 HIGHLIGHTS

### AUF EINEN BLICK



#### Schiff ahoi!

Mit gleich mehreren Ausflugsschiffen kann man von Kappeln aus in See stechen (📍 S.39).



#### Frischer Fisch

Unbedingt einen Besuch wert ist der Fischereihafen. Hier kann man entspannt am Wasser entlangschlendern und das bunte Treiben beobachten. Auch fangfrischer Fisch wird verkauft.

#### Maritime Geschichte



In Kappelns pittoreskem Museumshafen lassen sich historische Fracht- und Fischereiboote bewundern (📍 S.38).

#### Hölzernes Wahrzeichen

Ein besonderes Wahrzeichen Kappelns ist der Heringszaun. Das Bauwerk ist das letzte seiner Art in Europa (📍 S.32).



#### Immer um 20 vor ...

... öffnet sich die Kappelner Schleibrücke, um die Segelboote hindurchgleiten zu lassen. Wer das Schauspiel miterleben will, sollte etwas früher vor Ort sein.



#### Altstadtflair

Mit vielen inhabergeführten Geschäften (📍 ab S. 52) und gemütlichen Restaurants (📍 ab S. 102) lädt Kappelns Altstadt zum Bummeln, Genießen und Entdecken ein.

#### Historisches Sägewerk



Im Working Museum der Kappelner Werkstätten lässt sich Geschichte hautnah erleben (📍 S.22).

#### Beeindruckendes Gotteshaus

Zu den Wahrzeichen Kappelns zählt auch die St. Nikolai-Kirche. Mit zwei Emporen und 1.200 Sitzplätzen ist sie wahrlich beeindruckend. Auch zahlreiche Konzerte finden hier statt (📍 S.46).



#### Historische Gasse

Eine der ältesten Straßen Kappelns ist der Kehr wieder. Von hier hat man einen schönen Blick auf den Hafen.

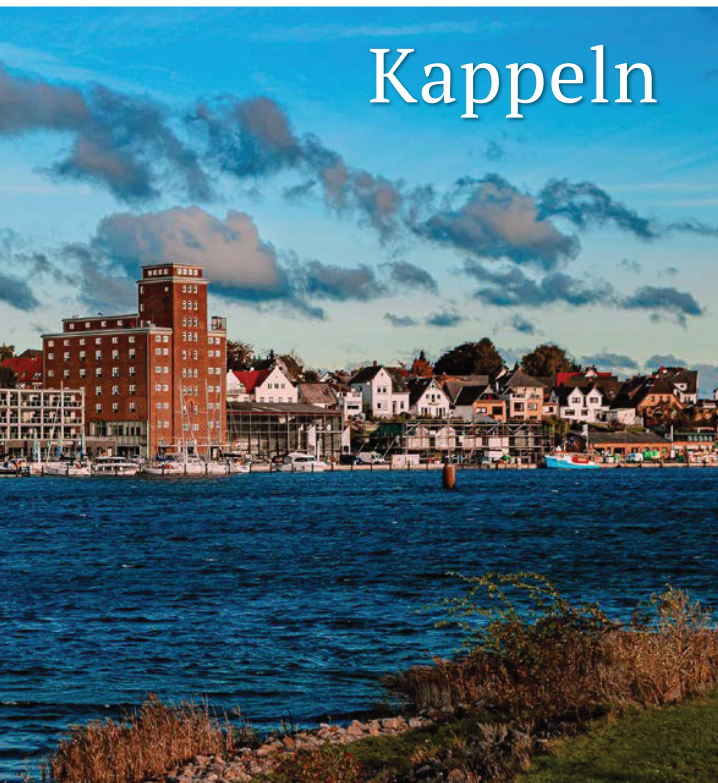
#### Inselausflug

Ein tolles Ausflugsziel für Groß und Klein ist die Lotseninsel Schleimünde (📍 S.40).



# Ein Tag in ...

## Kappeln



Charmant an Kappeln ist, dass viele Sehenswürdigkeiten nah beieinander liegen und vieles fußläufig gut erreichbar ist. So kann man an nur einem einzigen Tag ganz entspannt eine Menge erleben. Shopping, Kultur, kulinarische Auszeiten und Kappelns maritime Seite entdecken. Inspiration geben die folgenden Tipps.



### Vormittag

Morgens lässt sich die Stadt ganz entspannt erkunden. Wie wäre es mit einem Spaziergang auf der Seemeile (☛ S.30)? Auf 1.852 Metern erlebt man zwischen Arnis und dem Kappelner Fischereihafen maritimes Flair hautnah.



### Mittag

Zeit für Shopping! Bei einem gemütlichen Einkaufsbummel durch Kappelns malerische Einkaufsstraßen, Geschäfte und Passagen gibt es viele Schätze zu entdecken (☛ ab S. 52).

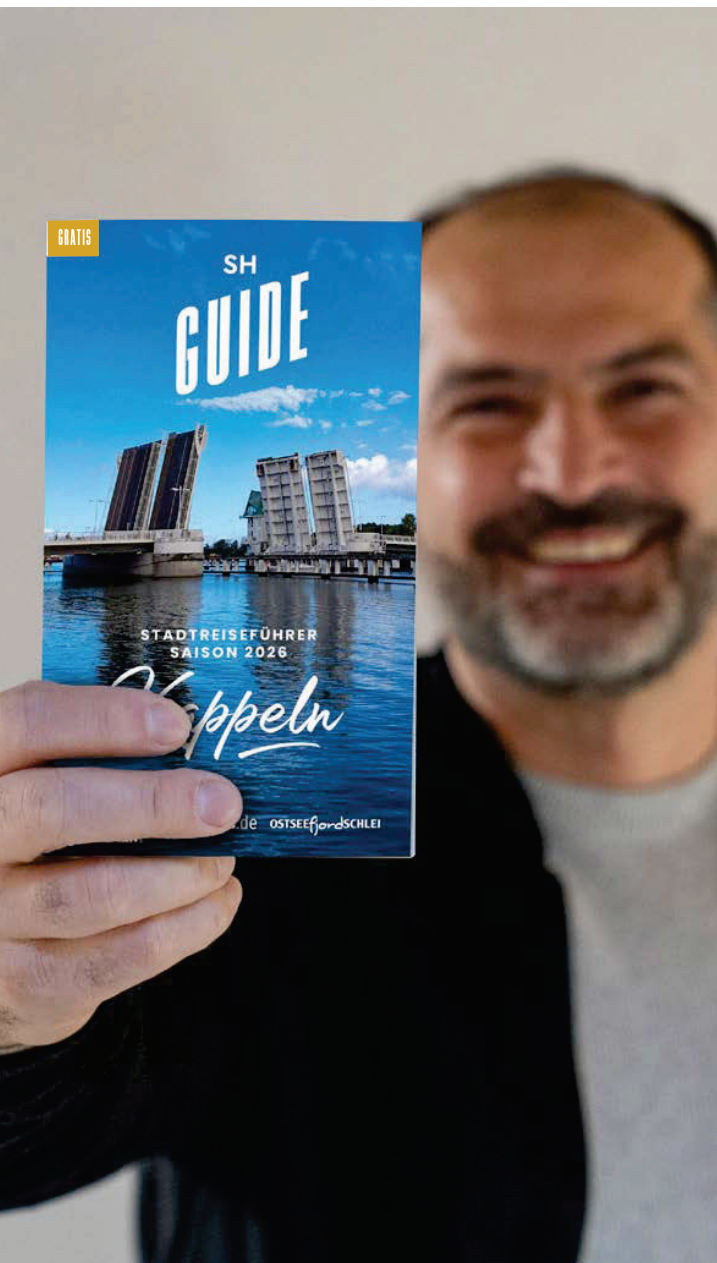
### Nachmittag

Am Nachmittag kann man sich auf einer Fahrt mit einem der Ausflugsschiffe den Wind um die Nase wehen lassen (☛ S. 34-37 & ☛ S. 39). Auch vormittags werden Ausflugsfahrten angeboten. Oder man entdeckt Kappelns kulturelle Seite – etwa bei einer der zahlreichen Ausstellungen im Kunsthaus Kappeln (☛ S. 48). Sehenswert ist auch die prächtige St. Nikolai-Kirche (☛ S. 46).



### Abend

Nach einem erlebnisreichen Tag ist es Zeit für eine Stärkung. Kappelns Restaurants halten für jeden Geschmack etwas bereit (☛ ab S. 102). Beim Sonnenuntergang am Hafen klingt der Tag perfekt aus.



Fotos: © Janine Sikroblin



## Ein neues Titelmotiv für Kappeln

Für das Titelbild dieser Ausgabe des Stadtreiseführers SH GUIDE Kappeln hat sich das Stadtmarketing Kappeln (WTK – Wirtschaft & Touristik Kappeln GmbH) in diesem Jahr etwas Besonderes überlegt: Die Community sollte eingebunden werden. Menschen, die Kappeln kennen, hier leben, arbeiten oder ihren Urlaub verbringen – und die ihre Verbundenheit zur Stadt in Bildern ausdrücken.

Aus dieser Idee entstand ein Fotowettbewerb, der über Social Media und die lokale Presse beworben wurde. Gesucht waren Motive, die Kappeln aus persönlicher Perspektive zeigen – ehrlich, nah und authentisch. Die Resonanz auf die Aktion war bemerkenswert. Zahlreiche Einsendungen von Kappelnern sowie von Gästen der Region gingen ein. Die Vielfalt der Bilder zeigte

eindrucksvoll, wie unterschiedlich Kappeln wahrgenommen wird und wie stark die Stadt bei Einheimischen und Urlaubern gleichermaßen verankert ist. Das Gewinnerfoto stammt von Edip Cakar. Er lebt seit 2015 in Kappeln, ist hier beruflich und privat stark verwurzelt und engagiert sich seit vielen Jahren, insbesondere für junge Menschen. Sein Motiv überzeugte die Jury durch seine klare Bildsprache und den authentischen Bezug zu Kappeln.

Als Dankeschön erhält der Gewinner ein Candlelight-Dinner für zwei Personen in der Palette (☞ S. 110). Das Stadtmarketing freut sich sehr über das große Engagement und das positive Feedback zur Aktion. Mit dem Titelmotiv „Schleibrücke“ steht in 2026 ein echtes Wahrzeichen im Mittelpunkt.

# Nachgezählt

## GEOGRAFISCHE LAGE

54°40'N | 9°56'O



32 m

Die Mühle Amanda ist die höchste Windmühle Schleswig-Holsteins.

5  Sonnenstunden pro Tag

7 **Ortsteile**  
Dothmark, Ellenberg, Kopperby, Mehlby, Olpenitz, Sandbek und Stutebüll

2 km Länge Weidefelder Strand



3 **Partnerstädte**  
Faaborg [DK]  
Ustka [PL]  
Merate [IT]

35 **Plätze** bietet der Gastliegerhafen den reisenden Seglern.



1.200

Besucher finden auf zwei Emporen in der Nikolai-Kirche Platz.

43,32 km<sup>2</sup>  
Fläche

3 m durchschnittliche Wassertiefe der Schlei

1 **GOLF PLATZ**

3,5 m

über Normal:  
Höchster Wasserstand am 13. November 1872

4. Station auf dem Ostseeküstenradweg von Flensburg nach Lübeck



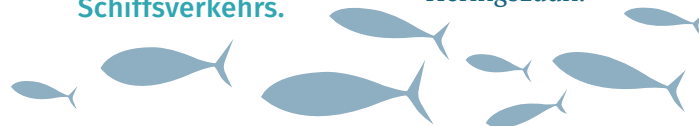
20

Minuten vor der vollen Stunde öffnet sich die Doppel-Klappbrücke zum Passieren des Schiffsverkehrs.

8.683 Einwohner  
(31.12.2023)

2.000

Pfähle zählt der Heringszaun.



# Dein Mehr für Kappeln

**Kappeln entdecken, erleben und genießen.** Der KappelnGuide zeigt dir die schönsten Seiten unserer Hafenstadt an der Schlei. Mit Gastro-Tipps, lokalen Shops, besonderen Orten und Ideen für jeden Tag. Ergänzt durch Events, Highlights und Empfehlungen aus der Region.



Schau mal rein  
[kappeln-guide.de](https://www.kappeln-guide.de)



Folge uns auf instagram und erfahre,  
was in Kappeln gerade ansteht.

## 20 Kappeln historisch



### Vom Fischerdorf zur Hafenstadt

Wie die Schlei ständig im Fluss ist, so ist es auch Kappeln. Vom frühgeschichtlichen Fischerdorf bis zur heutigen beliebten Hafenstadt: Kappeln war schon immer im Wandel begriffen. So soll es eine 1357 erstmals urkundlich erwähnte Kapelle gewesen sein, die der Stadt den Namen gab. Viele Jahre später entstand die barocke St. Nikolai-Kirche. Über Jahrhunderte lebten die Menschen vom Fischfang. Auch heute noch ist der historische Heringszaun aus dem 15. Jahrhundert als letzter seiner Art zu bewundern. Nachdem er umfangreich erneuert wurde, soll er bald wieder in Betrieb gehen. Zudem prägten auch damals schon Segelschiffe das maritime Bild der Stadt. Früher dienten sie jedoch eher den Frachtfahrten über die Ostsee als der Freizeitbeschäftigung. Gegen Mitte des 19. Jahrhunderts neigte sich die Segelschiffahrt dann dem Ende zu, und andere Schiffe bestimmten die Hafenkulisse. So verkehrte ab 1845 der erste Dampfer im Linien-

dienst zwischen Kappeln und Schleswig. Nach den erfolgreichen Befreiungskriegen gegen Dänemark wurde 1867 die preußische Ordnung eingeführt und Kappeln erhielt 1870 das Stadtrecht. Mit Ende des Zweiten Weltkriegs begann dann ein Bauboom. Durch den Aufbau des Marinestützpunkts Olpenitz 1959 entstand Deutschlands größter Marinehafen an der Ostsee. Der Stützpunkt wurde mittlerweile geschlossen; auf dem Gelände wächst derzeit eines der größten Ferienresorts Europas heran. Nicht nur wegen seiner maritimen Lage, sondern vor allem auch aufgrund seines besonderen Flairs ist Kappeln ein beliebter Erholungsort. Das liegt sicher auch daran, dass die Stadt sich nach wie vor stets im Wandel befindet. Fast scheint es, als ob sie mehr und mehr aus ihrem „Dornröschenschlaf“ erwacht. So wird sie nicht nur als touristisches Ziel, sondern auch als Wohnort oder gar Filmkulisse immer attraktiver.

## Zeittafel

	1357	Erste urkundliche Erwähnung Kappelns
Der Flecken Kappeln geht an das Domkapitel zu Schleswig	1406	
	1533	Kappeln wird an Henneke von Rumohr zu Roest verkauft
Kappeler Bürger lassen sich in Arnis nieder	1667	
	1789	Baubeginn der Nikolai-Kirche im Stile des Spätbarock
Landgraf Carl von Hessen kauft Kappeln	1797	
	1799	Aufhebung der Leibeigenschaft
Gründung der Carlsgärten durch Carl von Hessen	1806	
	1807	Verkauf Kappelns an König Christian VII. von Dänemark
Gründung Deutschlands erster Vereins-Gartenanlage	1814	
	1867	Preußen annektiert das Herzogtum, Einführung der preußischen Ordnung
Einweihung der Pontonbrücke über die Schlei	1867	
	1870	Kappeln erwirbt das Stadtrecht
Bau der Mühle Amanda	1888	
	1927	Einweihung der Drehbrücke über die Schlei
Inbetriebnahme des Pierspeichers am Nordhafen	1936	
	1959	Baubeginn des Marinestützpunktes Olpenitz
Kappeln und die Gemeinden Mehby und Kopperby mit Ellenberg und Olpenitz schließen sich zusammen	1974	
	1987	Einweihung des Museumshafens
Einweihung der heutigen Klappbrücke	2002	
	2006	Schließung des Marinehafens Olpenitz
Grundsteinlegung des Ferienresorts Olpenitz	2009	
	2017	660-jähriges Stadtjubiläum
150 Jahre Stadtrecht	2020	
	2021	Modellregion Schlei
Ostseesturmflut	2023	



## Geschichte hautnah erleben

Direkt neben der Mühle Amanda liegt ein Juwel der Technikgeschichte verborgen: das **Historische Sägewerk**. Als Zeugnis handwerklicher Ingenieurskunst ist es untrennbar mit der Geschichte der Mühle und der wirtschaftlichen Entwicklung Kappeln verbunden. Ende des 19. Jahrhunderts, als die industrielle Revolution auch in den ländlichen Regionen Schleswig-Holsteins Einzug hielt, wurde das Sägewerk errichtet. Zunächst diente es der Verarbeitung von Holz für den lokalen Bedarf, insbesondere für den Schiffbau, der zu jener Zeit für die Stadt eine wichtige wirtschaftliche Rolle spielte. In den Anfangszeiten lieferte die 1888 erbaute Windmühle Amanda den notwendigen Antrieb für die Sägeblätter. Ein ausgeklügeltes System aus Transmissionsriemen und Zahnrädern übertrug die Kraft der Mühlensegel auf die Sägemaschinen. Diese Technik ermöglichte es, große Baumstämme präzise und effizient zu verarbeiten. Später wurde das Sägewerk modernisiert und mit einem Elektromotor ausgestattet, um auch bei Windstille betrieben werden zu können. Trotz dieser Anpassungen blieb der historische Charme stets erhalten.

### Das Sägewerk heute

Heute ist das Sägewerk ein Working Museum der **Kappelner Werkstätten**. Anhand der alten Maschinen und Werkzeuge erhalten die Besucher einen faszinierenden Einblick in die handwerkliche Arbeit vergangener Zeiten. Wochentags werden im Rahmen von Führungen die Funktionsweisen der Maschinen erklärt und direkt am lebenden Beispiel gezeigt. So fertigen die Mitarbeiter der Kappelner Werkstätten vor den Augen der Besucher rustikale Tische und Bänke an – besonders für Familien und Technikinteressierte ein echtes Highlight!

### Lebendige Geschichte

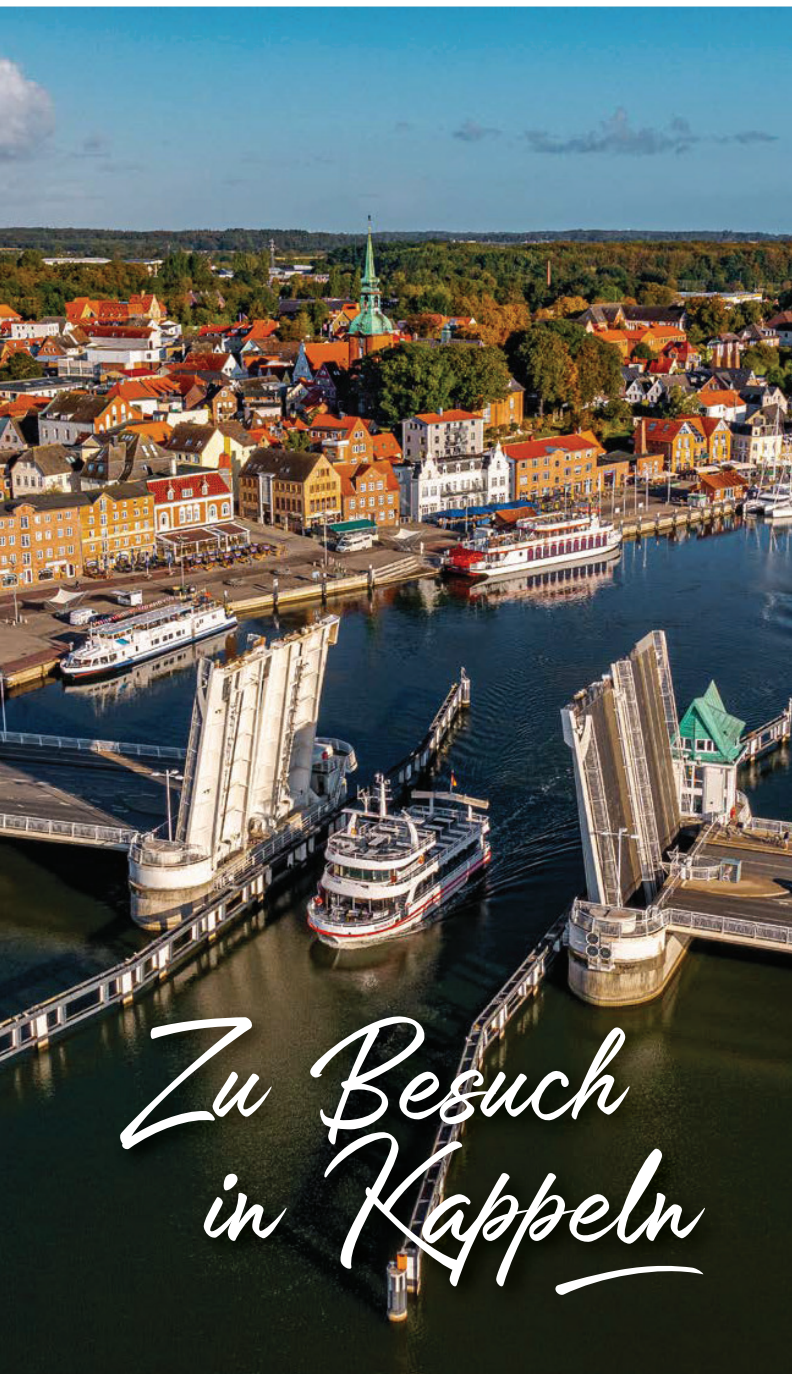
Auf diese Weise ist das historische Sägewerk an der Mühle Amanda nicht nur ein Zeugnis der industriellen Entwicklung Schleswig-Holsteins, sondern auch ein Ort, an dem Geschichte lebendig wird. Es erinnert daran, wie die Menschen einst die Naturkräfte für ihre Zwecke nutzten und so die Grundlage für die heutige Technik schufen. Ein Besuch in Kappeln wäre ohne einen Abstecher ins Sägewerk nicht komplett.



.....  
 Einscannen und einen  
 Einblick in das Säge-  
 werk bekommen.  
 .....

## HISTORISCHES SÄGEWERK

Schleswiger Straße 1 (B3), Kappeln  
 ☎ 046 42 / 92 01 02  
[www.st-nicolaiheim.de](http://www.st-nicolaiheim.de)



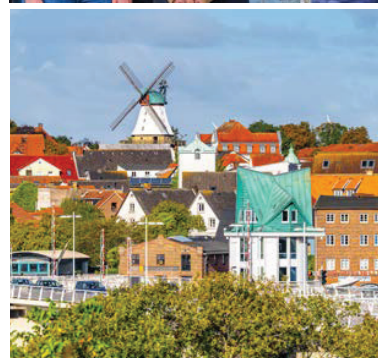
Zu Besuch  
in Kappeln



## Kappeln erkunden 25

„Welches sind die schönsten Thementörns rund um Kappeln, und wo können wir unsere E-Bikes aufladen? Öffnet die Klappbrücke auch nachts, und stimmt es, dass man in der Ostsee mit etwas Glück Schweinswale sichten kann? Wo kauft man ein Ticket für den Ausflugsdampfer, und gibt es die ZDF-Landarzt-Praxis noch?“ Es gibt kaum Fragen, auf die das Team der **Touristinformation Kappeln** keine Antwort hätte. Bei den Urlaubsexpertinnen erhalten Besucher neben umfangreichem Informationsmaterial und originellen Souvenirs echte Insider Tipps rund um Kappeln und die Region. Zudem vermitteln die Mitarbeiterinnen auch gerne individuelle Unterkünfte aus einem Pool von mehr als 1.100 Quartieren, zu denen auch die traumhaften Feriendomizile des Ostseeresorts Olpenitz (➔ S. 42) gehören.

Auch wegen ihres attraktiven Standorts im Müllerhaus direkt gegenüber der Holländermühle Amanda ist die Touristinformation ein beliebter Treffpunkt für Urlauber und Einheimische. Die 1888 erbaute Mühle ist mit 32 Metern Höhe die größte Windmühle Schleswig-Holsteins. Aufgrund der andauernden Restaurationsarbeiten ist das Bauwerk derzeit nur von außen zu besichtigen. Direkt neben der Mühle ist das Historische Sägewerk (➔ S. 22) aus dem Jahre 1900 Museum und Produktionsstätte in einem.



### TOURISTINFORMATION IM MÜLLERHAUS

Schleswiger Straße 1 (📍 B3), Kappeln  
☎ 046 42 / 40 27  
[www.ostseefjordschlei.de](http://www.ostseefjordschlei.de)





## „Kappeln rund“

Mit seiner malerischen Altstadt und einer Vielzahl historischer Gebäude versprüht Kappeln einen ganz besonderen Charme. Um Besuchern die Erkundung dieser einzigartigen Stadt zu erleichtern, wurde das **Wegeleit-system „Kappeln rund“** ins Leben gerufen. Dieser Törn führt durch die Innenstadt und bietet die Möglichkeit, die schönsten Sehenswürdigkeiten und versteckten Schätze Kappeln zu entdecken. Schilder geben die nötige Orientierung auf der Erkundungstour. Der Begriff „Kappeln rund“ ist in der Stadt tief verwurzelt und wird von den alteingesessenen Kappelnern oft verwendet. Er beschreibt einen gemütlichen Stadtbummel, bei dem man die Atmosphäre in vollen Zügen genießen kann.

Beginnen kann man den Rundgang beispielsweise an der Mühle Amanda, dem Wahrzeichen der Stadt. Hier können Interessierte

direkt an einer Führung durch das historische **Sägewerk** (☞ S.22) teilnehmen. Auch ein Blick in die neue Touristinformation lohnt sich. Weiter geht es über die Mühlenstraße, einen alten Handelsweg, Richtung Hafen. Ein Highlight des Rundgangs ist der Blick auf die Schlei und den **Heringszaun** (☞ S.32). Von dort aus führt die Route vorbei an der **St. Nikolai-Kirche** (☞ S.46), einem architektonischen Juwel, das mit seinen kunstvollen Fenstern und dem hohen Turm beeindruckt. Danach geht es durch die charmanten Gassen, in denen es zahlreiche kleine, zum Teil inhabergeführte Geschäfte gibt, die mit ihrem Sortiment zum Stöbern einladen. Bei alledem kann man die Stadt ganz entspannt im eigenen Tempo erkunden. Ob allein, mit Freunden oder der Familie – der Törn „Kappeln rund“ ist eine wunderbare Möglichkeit, die Schönheit und den Charme dieser hyggeligen Stadt zu erleben.

## STADTFÜHRUNGEN IN DER HAFENSTADT

### Kappeln klassisch mit historischem Sägewerk

Von April bis Oktober, jeweils dienstags von 15 bis 16.30 Uhr  
Zusatztermine von Juni bis September: dienstags von 10.30 bis 12 Uhr  
Kosten: Erwachsene 10 Euro  
Die wichtigsten Sehenswürdigkeiten der Stadt von der Mühle Amanda (außen) und dem Sägewerk über die St. Nikolai-Kirche bis hin zum Hafen werden bei diesem Rundgang gemeinsam mit einem erfahrenen Stadtführer erkundet. Dabei erhalten Gäste Informationen zur Historie und Anekdoten aus erster Hand.

### Kappeln maritim

Von April bis Oktober, jeweils montags von 15 bis 16.30 Uhr  
Kosten: Erwachsene 10 Euro  
Treffpunkt: Vor der St. Nikolai-Kirche, Rathausmarkt 1, Kappeln  
Die Teilnehmer gehen bei diesem eineinhalbstündigen Ausflug auf maritimen Spuren durch die Schleistadt. So werden die Funktionsweise und Geschichte des Heringszauns erklärt sowie die verschiedenen Teile des Hafens und die Schleibrücke nähergebracht. Bei der Führung geht es aber nicht nur um die Fischerei. Die Stadtführer nehmen ihre Gäste je nach Interesse auf eine individuelle Reise mit.

### Abendbummel mit Müllers Hausgeist

Von Mai bis Oktober, jeweils donnerstags von 18 bis 19.30 Uhr (im Oktober von 17 bis 18.30 Uhr)  
Kosten: Erwachsene 10 Euro  
Kappeln im Abendlicht entdecken: Bei diesem Rundgang geht es in der Dämmerung durch die alten Gassen bis zur Mühle Amanda, begleitet von spannenden Erzählungen. Wer mag, stößt mit einem „Müllers Hausgeist“ an, einem selbst gebrauten Johannisbeerlikör, der einst für Kappelner Hochzeiten hergestellt wurde.

### Mit dem Landarzt durch Kappeln Innenstadt

Von Mai bis Oktober, jeweils mittwochs von 16 bis 17.30 Uhr  
Kosten: Erwachsene 10 Euro  
Kappeln und umliegende Orte wurden in der ZDF-Serie „Der Landarzt“ zu „Deekelsen“. Neben den schönsten Sehenswürdigkeiten Kappeln führt dieser Rundgang auch zu einigen Drehorten der Fernsehserie.

### Treffpunkt (wenn nicht anders angegeben) jeweils:

Touristinformation Kappeln, Müllerhaus an der Mühle Amanda, Schleswiger Straße 1 (📍 B3)  
Bezahlung direkt beim Stadtführer. Kinder unter 6 Jahre frei.



... UND MEHR AUF

[WWW.OSTSEEFJORDSCHLEI.DE](http://WWW.OSTSEEFJORDSCHLEI.DE)

### Stadtführung durch Arnis

Von April bis Oktober, jeweils freitags von 14 bis 15.30 Uhr  
Kosten: Erwachsene 10 Euro  
Treffpunkt: Parkplatz Arnis  
Deutschlands kleinste Stadt entdecken: Bei diesem Rundgang erkunden die Teilnehmer das beliebte Fischerörtchen Arnis mit seinen kleinen Fischerhäusern, Werften, der Lindenallee und der Schifferkirche.

### Rad- und Wanderkarten

Wer die Schleistadt und ihre Umgebung zu Fuß oder auf dem Fahrrad entdecken möchte, für den gibt es in der Touristinformation oder im Onlineshop verschiedene Rad- und Wanderkarten mit Routenvorschlägen.



### Faltblatt

Auch auf eigene Faust lässt sich Kappeln wunderbar kennenlernen. Tipps für einen Streifzug finden sich in dem kostenlosen Faltblatt „Kappeln rund“. Erhältlich ist es in der Touristinformation Kappeln.

**TIPP**  
Rundgang oder Schnitzeljagd: Mit der kostenfreien Actionbound-App geht's auf eigene Faust durch die Stadt.



### Gruppenführungen

Eine individuelle Stadtführung kann buchen, wer in Kappeln mit Familie und Freunden auf Tour gehen will. Beim Team der Touristinformation können alle Stadtführungen ganzjährig zum Wunschtermin angemeldet werden. Nähere Informationen unter ☎ 046 42 / 40 27 oder per E-Mail an [info@ostseefjordschlei.de](mailto:info@ostseefjordschlei.de)

### TOURISTINFORMATION MÜLLERHAUS AN DER MÜHLE AMANDA

Schleswiger Straße 1 (📍 B3), Kappeln  
☎ 046 42 / 40 27  
[www.ostseefjordschlei.de](http://www.ostseefjordschlei.de)  
[info@ostseefjordschlei.de](mailto:info@ostseefjordschlei.de)

Öffnungszeiten:  
April, Mai, Oktober  
Mo-Fr 10-17 Uhr, Sa 10-14 Uhr  
Juni bis September  
Mo-Fr 10-17 Uhr, Sa+So 10-14 Uhr  
November bis März  
Mo-Fr 10-16 Uhr

Diese Zusammenstellung ist eine Auswahl der Redaktion. Es wird kein Anspruch auf Vollständigkeit erhoben.



## Wandern auf einer Seemeile

Dort, wo sich Kappeln auf einzigartige Weise mit dem Wasser verbindet, lässt sich das maritime Flair der Stadt auf einer Strecke von **1.852 Metern** hautnah erleben. Auf dem Weg von Arnis bis zum Fischereihafen gibt es eine Menge zu entdecken. Startpunkt ist im Süden der sogenannte „**Meter Null**“. Hier finden sich die Marina und die Bootswerft des Ostsee-Marine-Service. Es lohnt sich, einen Moment innezuhalten und den Blick schweifen zu lassen: Bis nach Arnis reicht die atemberaubende Aussicht. Bereits nach **114 Metern** erreicht man die **Mittelmann's Werft** und den „**Schnullerbaum**“. Jedes Mal, wenn sich ein Kind von seinem Schnuller trennt und ihn am Baum befestigt, bringt es diesen stärker zum Blühen. Rund **300 Meter** weiter taucht man in den Charme des **Museums-**

**hafens** (☛ S. 38) ein, wo liebevoll restaurierte Holzschiffe mit ihren stolzen Masten sanft auf dem Wasser schaukeln und ein unvergleichlicher Duft von Salz und Geschichte in der Luft liegt. Wer Lust auf eine kleine Spielpause hat, hat dazu auf dem **Schach- und Boulefeld (Meter 576)** die Gelegenheit. Während die Kinder auf dem Spielplatz toben, können die Erwachsenen bei der einen oder anderen Spielpartie eine entspannte Pause einlegen. Mit frischer Energie geht es danach zum **Arnisser Segelclub**, dem Zentrum des Kappelner Segelsports. Ein Geheimtipp für hungrige Entdecker: Das **Restaurant Tauwerk** im Clubgebäude (☛ S. 104) bietet köstliche maritime Gerichte! Frisch gestärkt wandert man weiter durch den **Südhafen**, vorbei am Bahnhof der Museumseisenbahn. Im his-



torischen Sieck Speicher, einem Teil des Speicherquartiers, eröffnete 2022 das stilvolle Hotel Südspeicher (☛ S. 156). Bei **Meter 992** wartet mit **Juttas Fischimbiss** der nächste kulinarische Zwischenstopp. In maritimer Atmosphäre kann man hier fangfrischen Fisch genießen. Unter der **Klappbrücke** erwecken Tafeln die faszinierende Geschichte des Hafens zum Leben, und die Bronzeskulptur des sitzenden Fischers lädt zum Innehalten ein. Am Nordhafen angelangt, wartet eine Reihe einladender Restaurants und Ausflugsschiffe. Die „**MS Stadt Kappeln**“ (☛ S. 36), die „**Nordlicht**“ (☛ S. 34) und der Raddampfer „**Schlei Princess**“ (☛ S. 34) legen hier zu fantastischen Touren auf der Schlei ab. Bei **Meter 1.125** befindet sich der **Fährberg**, das Tor zur malerischen Altstadt Kappeln. Etwa 200 Meter weiter führt die älteste Straße der Stadt, der **Dehnhof (Meter 1.314)**, steil nach oben und bietet einen tollen Ausblick auf den historischen Stadtkern und die berühmten drei Schornsteine der **Fischräucherei Föh** (☛ S. 114). Kurz vor Ende der Seemeile lässt sich am Gastliegerhafen das geschäftige Treiben der Boote beobachten. Von hier bietet sich ein Abstecher zum 50 Meter entfernten **Fischereihafen** an. Am **Yachtzentrum** vorbei führt der Weg dann zum öffentlichen **Grillplatz**. Dort endet die Seemeile. Ein perfekter Ort, um den Tag ganz gemütlich ausklingen zu lassen!





„DER HERINGSZAUN IST DER LETZTE  
SEINER ART IN GANZ EUROPA.“

Peter Jöhnk



## Der Heringszaun & sein Wächter

In Kappeln, wo die maritime Tradition tief verwurzelt ist, steht ein ganz besonderes Wahrzeichen: **der Kappeler Heringszaun**. Der Ursprung dieses historischen Bauwerks geht auf das 15. Jahrhundert zurück. Damals gab es noch fast 40 dieser Flechtzäune, die dicht an dicht mitten in der Schlei zu finden waren. Heute ist der Kappeler Heringszaun nicht nur ein faszinierendes Zeugnis der Fischereikultur, sondern auch der letzte seiner Art in Europa.

Das seit den Siebzigerjahren unter Denkmalschutz stehende Bauwerk wurde 2021 teilweise erneuert. Externe Einflüsse wie Eis und Schädlingsbefall hatten dem Zaun über die Jahre stark zugesetzt. Im neuen Abschnitt wurden deutlich widerstandsfähigere Materialien verwendet, um so die Tradition noch über viele Jahre erhalten zu können. Die Konstruktion besteht nun aus insgesamt 2.000 in den Schleigrund gerammten, zwischen 1,80 Meter und 4,50 Meter langen Pfählen aus Eschenholz, die von waagrecht gesetzten Eschenholzpfählen unterstützt werden.

Wächter des Heringszauns ist seit Mai 2024 **Peter Jöhnk**. Der gebürtige Kappeler ist leidenschaftlicher Fischer und ein echter Kenner der lokalen Geschichte und Traditionen. Mit seiner freundlichen Art und seinem umfangreichen Wissen über den Heringszaun und die

Fischerei bringt er frischen Wind in die Tradition des Zauns. Sein Ziel: das Erbe des Heringszauns lebendig zu halten und gleichzeitig das Interesse der jüngeren Generationen zu wecken. „Der Heringszaun ist der letzte seiner Art in ganz Europa und ein echtes Wahrzeichen von Kappeln – das ist schon etwas Besonderes“, sagt er.

Schon in seiner Kindheit hat ihn sein Vater, ein angestellter Fischer, regelmäßig mit an den Hafen genommen, seit 1999 ist er als selbstständiger Fischer auf hoher See unterwegs. Etwas Schöneres, als sich bei der Arbeit auf dem Meer den rauen Wind um die Nase wehen zu lassen, kann er sich nicht vorstellen. Auch die Reuse am Heringszaun ist sein Revier. Möchte jemand, der so viel mit Fisch arbeitet, die Meeresbewohner überhaupt noch auf dem eigenen Teller haben? „Klar“, lacht er. „Am liebsten die sauer eingelegten Bratheringe meiner Frau, die sind ein Gedicht!“



## 34 Ostseefjord Schlei



### Unvergessliche Momente auf der Schlei

Bei einer Fahrt mit einem Ausflugsschiff lässt man sich auf dem Wasser treiben und sieht die Natur und Umgebung von der Schleiseite aus. Auf den beiden schönen Schiffen, dem **Raddampfer Schlei Princess** und dem **Panoramaschiff Nordlicht** des **Reisedienstes Gerda Müller** ist dies im gemütlichen Ambiente ein besonderes Erlebnis für die ganze Familie. So bereitet die Schlei Princess mit ihrem einzigartigen Raddampfercharme auf ihren Fahrten nach Schleimünde den Gästen einen unvergesslichen Aufenthalt. Das Bordrestaurant verwöhnt mit regionaler

Küche und leckeren Fischbrötchen. Je nach Wetter laden die Freidecks dazu ein, die Sonne zu genießen oder sich den Wind um die Nase wehen zu lassen. Währenddessen können kleine „Seefahrer“ das Spielschiff erkern. Die im Jachtstil gebaute Nordlicht nimmt ihre Gäste montags und donnerstags mit auf eine besondere Fahrt Richtung Schleswig. Bei köstlichen Kleinigkeiten im Bordbistro können sie sich genüsslich stärken und das bunte Treiben auf dem Wasser beobachten. So versprechen beide Schiffe unvergessliche Momente. (Fahrplan S. 39)



#### REISEDIENST GERDA MÜLLER

Am Hafen 10 (C3),  
Kappeln  
Infos und Reservierungen  
unter ☎ 046 42 / 65 32  
[www.schleiraddampfer.de](http://www.schleiraddampfer.de)



## Entdecken Sie den Naturpark Schlei

Ob mit der **Nordlicht** bis Schleswig oder mit dem **Raddampfer Schlei Princess** auf Rundfahrt nach Maasholm und Schleimünde:  
Auf den barrierefreien Ausflugsschiffen der Reederei Müller erleben Sie die Landschaft am Ostseefjord Schlei von der schönsten – der maritimen – Seite.

### Unsere Ausflugsziele für Sie:

- Lotseninsel Schleimünde
- Kulturstadt Schleswig
- Reetdachdorf Sieseby
- Fischerdorf Maasholm

### Unsere Touren von April bis Oktober, z.B.:

- Tägliche Fahrten nach Schleimünde, Maasholm oder Sieseby inkl. Landgang
- Montags & donnerstags große Fahrt nach Schleswig inkl. Landgang (Nordlicht)

Aktuelle Fahrpläne in allen Touristinformationen sowie unter [www.schleiraddampfer.de](http://www.schleiraddampfer.de) | Fahrradmitnahme möglich.

### Unser Gruppentipp:

#### Gemeinsam auf Schleifahrt

Für Ihre Veranstaltung bieten unsere Schiffe einen einzigartigen Rahmen. Bei der Planung Ihrer Feierlichkeiten oder Gruppenfahrten beraten wir Sie gern. Unsere Bordrestauration sorgt auf allen Schiffen für Ihr »leibliches Wohl«.



Reisedienst Gerda Müller GmbH & Co. KG · Telefon: 0 46 42 / 65 32  
Mail: [info@schleiraddampfer.de](mailto:info@schleiraddampfer.de) · [www.schleiraddampfer.de](http://www.schleiraddampfer.de)



„BEI UNS DÜRFEN AUCH MAL  
KLEINE NACHWUCHSKAPITÄNE  
DAS RUDER HALTEN.“

Juliane Sebode



## Auf der MS Stadt Kappeln sind Nachwuchskapitäne gefragt

„Ruder nach backbord!“, halt es von der Brücke des Ausflugsschiffs **MS Stadt Kappeln**, mit dem bis zu 180 Gäste von der Schleistadt aus in See stechen können. Mit viel Freude und Geduld erklären Kapitänin Juliane Sebode und ihr Team kleinen „Seefahrern“, wie ein Schiff fährt und was all die Instrumente bedeuten. Anschließend dürfen die Nachwuchskapitäne sogar selbst steuern, um das „Schlei-Patent“ zu erwerben. Zum Preis von zwei Euro gibt's dazu noch ein tolles Malbuch mit Stiften.

### Stops & Action für Groß & Klein

Von Mai bis September geht es außer dienstags und freitags täglich nach Schleimünde, im April

und Oktober sogar sieben Tage die Woche (Änderungen vorbehalten). Hier können kleine und große Entdecker die Weite der Ostsee genießen, Steine und Muscheln sammeln, Vögel beobachten und auf eine spannende Schatzsuche gehen. Dienstags und freitags steuert die MS Stadt Kappeln Schleswig an (Fahrplan S.39). Schleckermäulchen werden mittwochs um 11 Uhr bei einer Verkostung der Kappeler Schokoladenküche auf dem Schiff verwöhnt. Während der Fahrten kann man sich im Unterdock frische Waffeln und deftige Kleinigkeiten schmecken lassen. Wer lieber eine frische Brise mag, kann die Fahrt auf dem Außendeck genießen.

KAPITÄNIN JULIANE SEBODE  
DIE SCHLEISCHIPPERIN

☎ Infotelefon: 046 42 / 61 84 & Bordtelefon: 01 72 / 450 27 96  
[www.schlei-ausflugsfahrten.de](http://www.schlei-ausflugsfahrten.de)



## Maritime Geschichte erleben

In Kappelns pittoreskem **Museumshafen** wird maritime Geschichte lebendig. Mit seinen vielen kleinen und großen ehemaligen Fracht- und Fischerbooten ist der Hafen ein echter Besuchermagnet. Schon von Weitem sind die hölzernen Masten der historischen Boote und Schiffe zu sehen. Die ältesten von ihnen sind über 100 Jahre alt, darunter einige echte Kleinode der traditionellen Seefahrt. Es gibt also eine Menge zu sehen und zu bestaunen. Wer mag, lässt das bunte Treiben entspannt auf sich wirken und genießt das besondere „Hafenkino“. Um die schwimmenden Kulturdenkmäler zu erhalten, gibt es eigentlich fast immer etwas zu tun. So können die Besucher oft traditionelles Handwerk aus nächster Nähe erleben. Es wird gehämmert, gepfeift, gelabsalt und mitunter

entsteht aus einem Baumstamm auch mal ein komplett neuer Mast. Die vielen Menschen, die die Boote im Hafen liebevoll pflegen, sind immer gerne für einen Schnack zu haben. 2024 feierte der Museumshafen sein 40-jähriges Bestehen. Nach einigen Baumaßnahmen legten 1985 die ersten musealen Schiffe an, viele weitere sollten folgen. Im selben Jahr gründeten ein paar begeisterte Schiffsenthusiasten den Verein Museumshafen Kappeln e.V., der bis heute besteht. Ein tolles Ausflugsziel, um Kappelns maritime Seite hautnah zu erleben. Übrigens ist der Museumshafen auch ein beliebtes Fotomotiv, beispielsweise für Brautpaare am schönsten Tag ihres Lebens.



Weitere Infos zum Museumshafen und der Geschichte hier!



## FAHRPLÄNE

### Schlei Princess (☉ S. 34) (alle Fahrten ab/an Kappeln)

1. April - 31. Okt. 2026  
täglich 11.30-13.50 Uhr und  
14.45-17 Uhr Fahrt nach  
Schleimünde und Maasholm\*

freitags 11.40-13.50 Uhr sowie  
mittwochs und sonntags  
14.40-16.50 Uhr Fahrt zum  
Reetdachdorf Sieseby\*\*\*



### Nordlicht (☉ S.34) (alle Fahrten ab/an Kappeln)

1. April - 31. Okt. 2026  
donnerstags 10.40-17.50 Uhr  
Fahrt nach Schleswig\*\*

dienstags, mittwochs, freitags,  
samstags und sonntags  
10.30-12.40 Uhr sowie mittwochs  
und freitags bis sonntags  
13.30-15.40 Uhr Fahrt nach  
Maasholm u. Schleimünde\*  
dienstags 13.30-15.40 Uhr Fischer-  
tour Maasholm mit 1/2 Stunde  
Landgang im Fischerdorf

### MS Stadt Kappeln (☉ S. 36) (alle Fahrten ab/an Kappeln)

28. März. - 30. April und  
1. - 31. Oktober 2026  
täglich  
11-13.10 Uhr & 14-16.10 Uhr:  
Fahrt nach Maasholm u. Schleimünde \*

1. Mai - 30. September 2026  
montags, mittwochs, donnerstags,  
samstags, sonntags  
11-13.10 Uhr & 14-16.10 Uhr:  
Fahrt nach Maasholm u. Schleimünde \*

1. Mai - 30. September 2026  
dienstags und freitags  
10.30-18 Uhr: Fahrt nach Schleswig  
inklusive 1,5 Stunden Landgang \*\*



Fahrpläne unter  
[www.schleiraddampfer.de](http://www.schleiraddampfer.de) sowie  
[www.schlei-ausflugsfahrten.de](http://www.schlei-ausflugsfahrten.de)

\*inkl. ½ Stunde Landgang in Schleimünde oder  
Maasholm

\*\*Aufgrund der Brückenbauarbeiten in Lindau sind  
Änderungen für Fahrten nach Schleswig möglich. Als  
Alternative wird dann um 10.45 und 13.45 Uhr eine Fahrt  
nach Sieseby inkl. ½ Stunde Landgang angeboten.

\*\*\* ½ Stunde Landgang im Reetdachdorf

Weitere Termine im Internet sowie in der  
Touristinformation.



**TIPP**  
Ausflugsschiffe  
stechen regelmäßig  
von Kappeln in Richtung  
Lotseninsel in See  
(☛ S. 34-37 & S. 39).



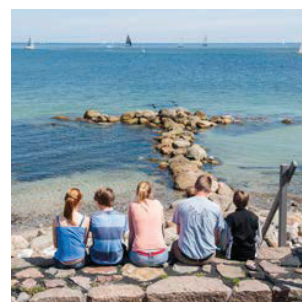
Foto: © Lighthouse Foundation Orbiter



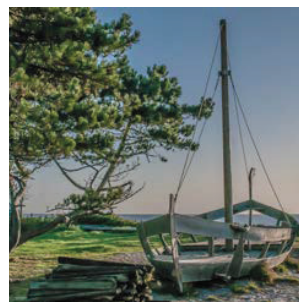
## Am Treffpunkt von Schlei und Ostsee

Dort, wo Schlei und Ostsee aufeinandertreffen, liegt die **Lotseninsel Schleimünde**. Sie bildet den südlichen Teil einer Halbinsel am Ausgang der Schlei in unmittelbarer Nachbarschaft zum Naturschutzgebiet Schleimündung. Während der verheerenden Sturmflut im Oktober 2023 wurde das Areal, das mit seiner Fläche von 112 Hektar gerade einmal fünf Meter über dem Meeresspiegel liegt, stark zerstört. Seitdem wurde viel Arbeit in den Wiederaufbau der Lotseninsel gesteckt. So ist sie heute wieder für Besucher zugänglich. Erreichbar ist dieses schöne Fleckchen Erde nur auf dem Wasserweg. Eine Möglichkeit hierfür bieten die Ausflugsschiffe, die regelmäßig von Kappeln aus in See stechen (☛ S. 34-37 & ☛ S. 39). Die Fahrt ist ein tolles Erlebnis für Groß und Klein und sollte bei keinem

Kanu oder Segelboot. Markantes Wahrzeichen und gleichzeitig ein beliebtes Fotomotiv ist der 1871 erbaute, knapp 15 Meter hohe grün-weiße Leuchtturm, der den Booten und Schiffen bis in die Gegenwart zuverlässig den richtigen Weg in die Schlei weist. Zudem ist die Lotseninsel ein beliebter Treffpunkt für Wassersportler, Naturfreunde sowie



kleine und große Entdecker. Das Naturschutzgebiet Schleimündung, das sie vom Festland trennt, ist eines der ältesten Naturschutzgebiete Deutschlands. Beeindruckend ist neben der reizvollen Landschaft vor allem seine Vogelwelt. Zahlreiche Vogelarten wie beispielsweise Sturmmöwen und Küstenseeschwalben finden hier ideale Bedingungen zum Rasten und Brüten sowie für die Aufzucht ihres Nachwuchses – ein Mekka für alle (Hobby-) Ornithologen!



Kappeln-Aufenthalt fehlen. Ein kleiner Hafen für Sportboote ermöglicht zudem die Anfahrt auf eigene Faust mit dem Kajak,



Spannende Infos rund um die Lotseninsel finden Sie hier.



# OstseeResort Olpenitz



**URLAUBSPARADIES  
MIT MEERBLICK**

Fotos: © Jürgen Gerlitz und Janine Sikroblin (oben links)



Eingebettet in die malerische Schleilandschaft und direkt vis-à-vis zur Lotseninsel Schleimünde (📍 S. 40) liegt auf Kappeln's Stadtgebiet das **OstseeResort Olpenitz**, auch liebevoll ORO genannt. Seit 2009 entsteht hier auf einem ehemaligen Marinestützpunkt eines der größten Ferienresorts Europas. Schon jetzt ist das Resort aus Kappeln nicht mehr wegzudenken. Ob Klein oder Groß: Im ORO kommt jeder auf seine Kosten.

Der endlos lang erscheinende, weiße Sandstrand des direkt am Resort gelegenen **Weidefelder Strandes** (📍 S. 180) garantiert Spaß und Erholung für die ganze Familie. Auch Gastronomie und Wassersport werden hier angeboten. Spielplätze und eine **Adventuregolfanlage** bieten reichlich Gelegenheiten sich auszutoben. Auch in kulinarischer Hinsicht hat das ORO einiges zu bieten. Frische, hausgemachte Gerichte aus der italienischen Küche wer-

den im Restaurant Ciao Bella serviert. Auch der **Edeka Hafenkante** (📍 S. 96) mit seinem Vollsortiment, einem Feinschmecker-Bistro und der Schlemmertheke hält für Genießer einiges bereit. An heißen Tagen ist ein leckeres Eis aus dem Giovanni L. Eiscafé genau das Richtige. Erfrischende Drinks und köstliche Snacks, dazu Live-Events und jede Menge Urlaubsfeeling, bietet der Beach-Club Olpenitz.

Auch Shoppingmomente kommen nicht zu kurz. In dem kleinen Geschäft **Lichtermeer** (📍 S. 87) gibt es wunderschöne maritime Lichtmomente und zauberhafte Dekoideen. Zu ausgiebigen Radtouren lädt die einzigartige Landschaft der Region ein (📍 S. 174). Wer kein eigenes Fahrrad dabei hat, kann sich im ORO eines mieten. Ihren Urlaub buchen Gäste am besten bei den ansässigen Ferienhausagenturen. So steht einem entspannten Aufenthalt nichts mehr im Wege.



## Verzaubernde Kultur

Kappeln bietet auch in 2026 eine Vielzahl an unterschiedlichsten kulturellen Erlebnissen. Der Veranstaltungskalender reicht von atmosphärischen Konzerten, Filmvorführungen im Capitol Kino über beeindruckende Ausstellungen im **Kunsthau**s (➔ S. 48) und Lesungen in der **Stadtbücherei** (➔ S. 50) bis hin zu künstlerischen Raffinessen auf dem **Handgemacht-Markt** (➔ S. 192).

Ein ganz besonderes Erlebnis ist außerdem das „Plein Air 54°“, ein inklusives Kunst- und Kulturfestival der **Schlei-Akademie** (➔ S. 194), das 2026 am 3. Mai sowie am 12. und 13. September stattfindet.

Ein weiteres Highlight ist das Konzert im Rahmen des **Schleswig-Holstein Musik Festival** im Sommer 2026. Im November wird zudem der **Niederdeutsche Literaturpreis** verliehen, bevor sich kurz vor Weihnachten alte Freunde, Bekannte und Familien auf der traditionsreichen **After-Work-Party** am Samstag vor Heiligabend treffen und das Jahr schon langsam ausklingen lassen.

Vom 4. bis 6. Dezember findet dann rund um die Mühle Amanda die **Weihnachtsmühle** (➔ S. 190) statt. Liebevoll gestaltete Verkaufsstände, Punsch und andere kulinarische Leckereien, Bands, Chöre, eine Wichtelrallye durch die Innenstadt und eine Schatzsuche für kleine und große Entdecker sorgen für eine ganz besondere Atmosphäre.



# KULTURADRESSEN

## KULTURSTÄTTEN

### Alte Maschinenhalle

Bahnhofsweg 36a (📍 C4)  
☎ 046 42 / 914 45 89  
www.alte-maschinenhalle.de

### Capitol-Lichtspiele

Poststraße 10 (📍 C3),  
Programmansage: ☎ 046 42 / 16 64,  
www.capitol-kappeln.de

### Historisches Sägewerk

Schleswiger Straße 1 (📍 B3, ➔ S.22)  
☎ 046 42 / 92 01 02  
www.st-nicolaheim.de

### Kunsthau Kappeln

Poststraße 5 (📍 C3, ➔ S.48)  
☎ 046 42 / 964 34 31  
www.kunsthau-kappeln.de

### Mühle Amanda

Holländermühle  
von 1888  
Schleswiger Straße 1  
(📍 B3), ☎ 046 42 / 40 27

### Schlei-Akademie

Freiraum für Kunst  
(➔ S.194),  
☎ 046 42 / 914 45 25,  
www.schlei-akademie.de

### Schleswig-Holstein Musik Festival

Kartenvorverkauf ☎ 04 31 / 23 70 70  
www.shmf.de

### Stadtbücherei

Schmiedestraße 13 (📍 B3, ➔ S.50)  
☎ 046 42 / 16 97  
www.stadtbuecherei-kappeln.de

## KIRCHEN & GOTTESDIENSTE

### Auferstehungskirche

Gottesdienst (ev.-luth.):  
Sonntags 11 Uhr, Kieler Straße 3 (📍 D3)

### Neuapostolische Kirche

Gottesdienst: Sonntags, 10 Uhr &  
mittwochs 19.30 Uhr, Hüholzweg 29 (📍 B4)

### St. Marien-Kirche

Gottesdienst (röm.-kathol.):  
Sonntags 11 Uhr, Gartenstraße 10-12 (📍 C2)

### St. Nikolai-Kirche

Gottesdienst (ev.-luth.): Sonntags 9.30 Uhr,  
Rathausmarkt 1 (📍 C3), Kirchenführungen  
auf Anfrage: ☎ 046 42 / 28 12, (➔ S.46)  
www.kirchenkreis-schleswig-flensburg.de

### TIPP

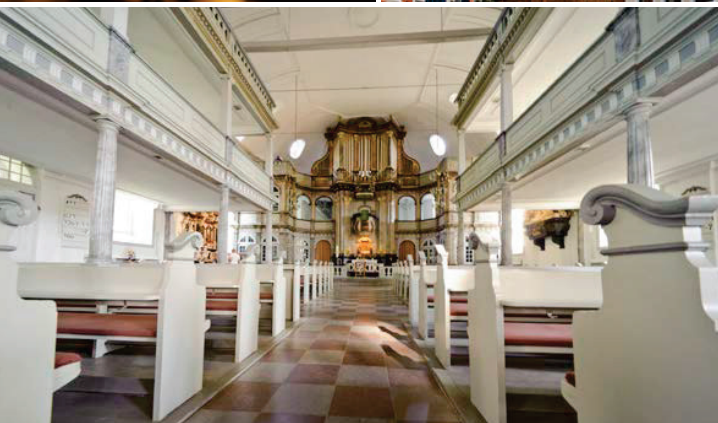
Alle Termine und  
Eventtipps immer  
aktuell auf  
kappeln-guide.de/  
veranstaltungen



Die **Angelner Dampfeisenbahn** bietet eine unvergessliche, nostalgische Reise durch die Landschaft zwischen Süderbrarup und Kappeln. Diese Museumsbahn ist nicht nur für Eisenbahnliebhaber interessant, sondern bietet auch einen kulturellen Einblick in die Verkehrsgeschichte der Region. Ein tolles Erlebnis!  
angelner-dampfeisenbahn.de



Mit einem Scan zum passenden Angebot!



## St. Nikolai-Kirche

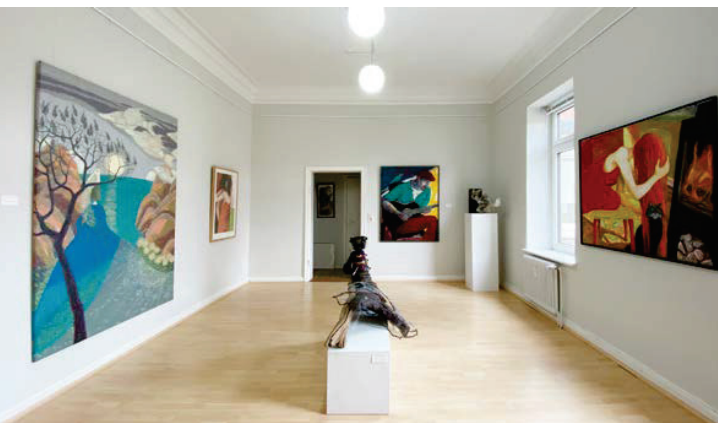
Wenn man von Schwansen über die Schleibrücke nach Kappeln fährt, ist sie schon von Weitem zu sehen: die **St. Nikolai-Kirche** (📍 C3). Bereits im 12. Jahrhundert nach Christus stand hier eine Kapelle, die dem entstehenden Ort seinen Namen gab. Später wurde an derselben Stelle eine neue Kirche gebaut, für die man gegenüber dem Bischof und dem Domkapitel in Schleswig abgabepflichtig war. In späteren Jahren verweigerte der Kammerherr und Patron der Kappeler Kirche, Hans Adolf von Rumohr, die Abgabe. Stattdessen beauftragte er den Landbaumeister der Kielischen Landen, Johann Adam Richter, der bereits am Bau des

Hamburger Michels beteiligt war, mit einem Neubau, größer und prächtiger als der Schleswiger Dom. So entstand von 1789 bis 1793 die St. Nikolai-Kirche. Mit ihren zwei Emporen und 1.200 Sitzplätzen ist sie wahrlich beeindruckend. Schon beim Eintreten fällt der Blick auf eine sogenannte Palastfassade. Hier lässt sich der Geist der Aufklärung spüren: über dem Altar die Kanzel und darüber die neue Orgel von 2014, auf welche die Kappeler besonders stolz sind. Aus der Vorgängerkirche stammt der Gudewerdt-Altar, ein bedeutendes Werk des norddeutschen Knorpelbarocks. Mehr Geschichten rund um die Kirche erfährt man auf Führungen.

### ST. NIKOLAI-KIRCHE

**Öffnungszeiten:** Apr-Mitte Okt Mo+Mi 11-17 Uhr,  
Di+Do 10.30-16.30 Uhr; Fr 12.30-16.30 Uhr, Sa 10.30-14 Uhr

**Weitere Informationen:**  
[kirchenkreis-schleswig-flensburg.de](http://kirchenkreis-schleswig-flensburg.de)



## Eine fantasievolle Welt der Kunst

An dem weißen Haus mit den roten Dachziegeln in der Poststraße schlendern viele Menschen vorbei. Noch wissen sie nicht, was sich hinter den Fassaden verbirgt. In vier Räumen veranstaltet der **Kunsthaus Kappeln e. V.** jährlich verschiedene Ausstellungen: Gemälde, Skulpturen und Fotografien. Dazu kommen einzelne Events wie beispielsweise Kunstvorträge. So können die Besucher temporär in eine fantasievolle Welt der Kunst abtauchen und ihren Gedanken und Gefühlen freien Lauf lassen – dafür ist das Kunsthaus der ideale Verweilort.

### Ehrenamtliches Engagement

Besonders erwähnenswert: Das Kunsthaus wird ausschließlich von ehrenamtlichen Mitgliedern betrieben. Es gibt keine Stiftung oder Kommune, die als Träger fungiert. Hauptanliegen des gemeinnützigen Vereins ist es, das kulturelle Angebot der Stadt zu erweitern und den Besuchern unterschiedliche Künstlerinnen und Künstler näherzubringen.

### Ausstellungen 2026

2026 gibt es vier Ausstellungen. Werke von Selma Göbel, Jarvis Hellwig und Sebastian Richter bilden eine interessante Mischung aus Malerei, Textilkunst

und Skulpturen. Im Frühjahr werden zudem Werke von Wiebke Daniel, Cathrin Schulz Mirbach und Steffi Weilkiens (Sägebiene) gezeigt. Es folgt eine farbenfrohe



Sommerausstellung mit Werken von Marlene Hoffmann, Aenne-Katrin Hoeckendorff und Jürgen Scheffler, allesamt Künstler, bei denen der Sommer mit seinen Farben im Vordergrund steht. Aktuelle Informationen, Termine und Bilder finden sich jeweils auf der Internetseite des Vereins und auf Instagram.

Gäste berichten immer wieder von der im Haus vorherrschenden persönlichen Atmosphäre und den hervorragenden Präsentationsmöglichkeiten. Das Kunsthaus Kappeln freut sich über viele Besucher und lädt alle Kunstinteressierten ein, die verschiedenen Ausstellungsinhalte in Augenschein zu nehmen. Herzlich willkommen!

### KUNSTHAUS KAPPELN

Poststraße 5 (C3), Kappeln  
Geöffnet Do-Fr 12-15 Uhr, Sa-So 11-17 Uhr  
[www.kunsthaus-kappeln.de](http://www.kunsthaus-kappeln.de)



## Eine Bücherei für alle

Urlaub – das heißt Zeit für sich, für die Familie und bestimmt auch Muße, mal wieder ein gutes Buch zu lesen oder gemeinsam ein Spiel zu spielen. Die **Stadtbücherei** im Zentrum von Kappeln bietet auch Urlaubern die Möglichkeit, das vielfältige Angebot vor Ort zu nutzen. Für Groß und Klein stehen neben Büchern beispielsweise auch Zeitschriften, Hörbücher, Gesellschaftsspiele und Filme zur Auswahl. Ergänzt wird das Ganze durch eine umfangreiche Auswahl an digitalen Medien, die 24/7 zur Verfügung stehen. Ob eBooks, eAudios, ePapers oder Filme zum Streamen – in der Stadtbücherei Kappeln wird man fündig. Besonderes Highlight: Urlauber

können sich für fünf Euro eine Monatskarte ausstellen lassen und damit das komplette Angebot nutzen. Und auch ein Blick in den Veranstaltungskalender lohnt sich. Neben Abendveranstaltungen für Erwachsene findet zum Beispiel immer donnerstags und am letzten Montag im Monat in Kooperation mit dem Familienzentrum Kappeln ein Vorlesenachmittag für Kinder statt. Also egal, ob norddeutsches Schmuddelwetter oder einfach nur eine kurze Verschnaufpause vom Bummel durch die Innenstadt – das umfangreiche Medienangebot und die gemütlichen Räumlichkeiten der Bücherei laden zum entspannten Verweilen und Auftanken ein.

### STADTBÜCHEREI KAPPELN

Schmiedestraße 13 (📍 B3), Kappeln  
 Mo 10-13 & 15-18 Uhr, Di 15-19 Uhr, Do 9-13 & 15-18 Uhr,  
 Fr 10-18 Uhr, Sa 10-13 Uhr, Mi geschlossen,  
[www.stadtbuecherei-kappeln.de](http://www.stadtbuecherei-kappeln.de) 📞



# Schietwetter

## TIPPS

**Im Reich der Geschichten:** Viele gemütliche Leseecken erwarten kleine und große Bücherwürmer in der Stadtbücherei. Hier gibt es immer neuen Lesestoff, DVDs, Hörbücher und Spiele auch für Urlauber, die sich einen Monatspass holen können. Schmiedestraße 12 (📍 B3, 🚶 S.50)

**Süße Versuchungen:** Nur eine Glasscheibe trennt Besucher von der warmen, flüssigen Schokolade, die in Schlaefkes Schokoladenküche zu diversen Leckereien verarbeitet wird. Nach Anmeldung gibt es Führungen mit Verkostung. Fabrikstraße 17 (📍 B3, 🚶 S. 116)

**Kleine Zeitreise:** Mit Maschinen aus dem 19. Jahrhundert werden im Historischen Sägewerk neben der Mühle Amanda ganze Baumstämme gesägt und zu massiven Gartenmöbeln verarbeitet – ein (Mitmach)-Museum der besonderen Art. Schleswiger Straße 1 (📍 B3, 🚶 S. 22)

**In der Welt der Keramik:** Hier ist jedes Stück ein Unikat. Wie vielseitig das Keramikhandwerk ist, vermittelt ein Besuch in der Töpferei Stock. Für Gruppen werden nach Vereinbarung Führungen angeboten. Grüne Straße 1 (📍 A2, 🚶 S. 84)



**Unterwegs auf der Schlei:** Auch bei Schietwetter lohnt sich ein Törn auf der Schlei mit einem der Ausflugsschiffe. Denn unter Deck sitzt es sich warm und trocken, lassen sich Kaffee, Kuchen und die vorbeiziehende Landschaft genießen. Kinder dürfen unterwegs den Kapitän auf der Brücke besuchen. Am Hafen (📍 C3, 🚶 S.34-37 und 🚶 S. 39)

**Kunst zwischen den Meeren:** Ungemein inspirierend ist ein Besuch im Kunsthaus Kappeln mit seinen wechselnden Ausstellungen zeitgenössischer Künstler. Der Bezug zu Norddeutschland und dem Meer zieht sich wie ein roter Faden durch die Arbeiten. Poststraße 5 (📍 C3, 🚶 S. 48)

**Spektakel auf großer Leinwand:** Blockbuster aus Hollywood und feines Programmkinos treffen sich im Capitol-Kino. Klein, familiär und modern zugleich präsentieren sich die Lichtspiele. [www.capitol-kappeln.de](http://www.capitol-kappeln.de) Poststraße 3 (📍 C3)

... UND MEHR AUF

[WWW.SH-GUIDE.DE](http://WWW.SH-GUIDE.DE)



Mit einem Scan zum passenden Angebot!



# Shopper in Kappeln

## GEMÜTLICHE LÄDEN UND BOUTIQUEN

Malerische Gassen, einladende Geschäfte und schnuckelige Boutiquen: Kappeln Einkaufsstraßen locken mit einem ganz besonderen Charme. Individualität und ein herzlicher Service werden in der Schlei-Stadt großgeschrieben. Und auch das Sortiment lässt kaum einen Wunsch offen: Von schicker Mode über Accessoires und Schönes fürs Zuhause bis hin zu Technik und Spielwaren ist die Auswahl groß.

.....  
**Versteckt:** Im In Hof Kappeln lässt es sich zwischen hübschen Dingen aus Skandinavien und dem Rest der Welt herrlich stöbern.  
.....



## Idyllisch shoppen fernab des Trubels

Willkommen in Kappeln! Wer Lust auf eine entspannte Shoppingtour abseits der Massen hat, ist hier genau richtig. In der charmanten Kleinstadt an der Schlei wird Einkaufen zum Erlebnis. Schon der Spaziergang über das Kopfsteinpflaster ist ein Genuss. Umgeben von historischen Gebäuden und faszinierender Architektur gibt es eine Menge zu entdecken. In den idyllischen Einkaufsstrassen und kleinen Passagen finden sich keine überfüllten Einkaufszentren, sondern

entzückende, inhabergeführte Läden mit individuellen Angeboten und nachhaltigen Ideen, in denen man in aller Ruhe und nach Herzenslust stöbern kann. Ob pfiffige Mode, handgefertigter Schmuck oder originelle Dekoartikel – die Geschäfte entlang der Fußgängerzone sind voller Überraschungen. Für jeden Geschmack und jeden Geldbeutel findet sich das passende Angebot. Eine freundliche und kompetente Beratung gibt's selbstverständlich immer gratis dazu.

### Sonntagsöffnungszeiten

Vom 15. März bis zum 31. Oktober ist der Einkauf an allen sieben Wochentagen in Kappeln möglich. Dann greift die Bäderregelung, die es Einzelhändlern in Tourismusorten erlaubt, die ganze Woche geöffnet zu haben. Viele Läden in der Innenstadt und am Hafen öffnen dann auch sonntags von 11 bis 17 Uhr.



## Geheimtipps zum Verlieben

Wer sich in Kappeln jenseits der touristischen „Hotspots“ und Haupteinkaufsstraßen bewegt, stößt ebenfalls auf viele zauberhafte Ecken und Geschäfte, die nur darauf warten, entdeckt zu werden. Einige Geheimtipps sollen hier verraten werden: Leicht abseits der Fußgängerzone, im hyggeligen **Kehrwieder**, begeistert das gelb gestrichene **Bi de Kark** (☺ S. 72) mit nordischer Deko. In der **Mühlenstraße** erwartet die Besucher vor dem gemütlichen Laden **100 Farbspiele** ein buntes Wollfahrrad. Weiter in Richtung **Holländermühle Amanda** befindet sich das **Kawerk** (☺ S. 78), eine offene Manufaktur der Kappeler Werkstätten. In einem Hinterhof der **Schmiedestraße** bietet der **In**

**Hof Kappeln** eine breite Auswahl an Dekoartikeln, während die **Töpferei Stock** (☺ S. 84) in der Grünen Straße kunstvolle Keramik aus liebevoller Handarbeit bereithält. Ein echtes Highlight für Feinschmecker ist die **Schokoladenküche** (☺ S. 116) in der Fabrikstraße, wo man köstliche Schokoladen genießen kann. Und für frischen Fisch sollten Genießer unbedingt bei **Peter Jöhnk** an der Hafemeile auf Höhe des Fischereihafens vorbeischauen. Man sieht also: Kappeln hat wahrlich viele Kleinode zu bieten – wer sich auf einen entspannten Einkaufsbummel begibt, kann in der charmanten Stadt an der Schlei einige schöne Überraschungen und tolle Adressen entdecken.



## Genüsse unter freiem Himmel

Wer gern frisch, gesund und regional einkauft, sollte den **Kappeler Wochenmarkt** an der Reeperbahn vor dem Rathaus auf keinen Fall verpassen. Immer donnerstags von 7.30 bis 13 Uhr bieten hier zahlreiche Marktbesucher ihre Waren an. Das Angebot reicht dabei von frischem Fisch über hochwertige Fleisch- und Wurstwaren direkt vom Schlachter aus der Region bis hin zu leckerem Käse, Brot und weiteren Köstlichkeiten aus der Umgebung. Knackiges Obst und Gemüse sorgen für Frische und eine ordentliche Portion Vitamine. Auch mediterrane Spezialitäten werden angeboten. Wer Wert auf Bioqualität legt, wird ebenfalls fündig. Bunte

Blumen und weitere Pflanzen bringen gute Laune, und auch handgemachte Korbwaren sind auf dem Markt zu finden. Eine tolle Mischung, die sich bei Einheimischen und Touristen großer Beliebtheit erfreut. Kein Wunder, kann man auf dem Wochenmarkt doch nicht nur wunderbar einkaufen und sich von den herrlichen Düften, Farben und Eindrücken verführen lassen, sondern auch bestens Klönschnack halten – sei es mit den Verkäufern oder mit anderen Besuchern. Zu dieser besonderen Atmosphäre tragen auch das Passader Backhaus, die Baumschule Dalsgaard und der Bioland Hof Großholz bei. Ihr Angebot soll im Folgenden genauer vorgestellt werden.



Vielfältige Bioland-Backwaren bietet das **Passader Backhaus** an. Das Getreide aus der Umgebung wird in der eigenen Mühle gemahlen und mit Sorgfalt, Erfahrung und viel Handarbeit in der Backstube in Passade verbacken. Mit eigenen Rezepten und langer Teigruhe entwickelt jede Brotsorte ihren ganz besonderen, individuellen Geschmack – und das seit 1987. Einfach köstlich!



Das pure Pflanzenerlebnis und eine fachkundige Beratung gibt es am Stand der **Baumschule Dalsgaard**. Liebevoll und anschaulich präsentiert sie zu jeder Jahreszeit eine Vielfalt an Stauden und Gehölzen sowie Saisonpflanzen. Noch mehr Gartenfreude gibt es direkt auf dem Hof in Ausacker-Dammende. Bäume, Sträucher und Stauden werden hier mit Herz und Hand großgezogen.



Eine breite Obst- und Gemüsevielfalt überwiegend aus eigenem, kontrolliert biologischem Anbau bietet der **Bioland Hof Großholz** aus Holzdorf. Der Hof ist ein anerkannter Demonstrationsbetrieb für ökologische Landwirtschaft mit Hofladen und einer Solidarischen Landwirtschaft (Solawi) und ist zudem auf neun Wochenmärkten mit eigenen Ständen vertreten. Es gibt Arbeitspferde und eine Jungpflanzenaufzucht.

## WOCHENMARKT KAPPELN

Am Rathaus (Reeperbahn 2, ☉ B3)  
Kappeln  
Do 7.30-13 Uhr





Fotos: © Jörg Kasischke



## Fahrrad- und Spielspaß für jedermann

Bei schönem Wetter lässt sich das malerische Kappeler Umland am besten mit dem Fahrrad erkunden. Für das nötige Equipment sorgt **Fahrräder & Spielwaren Schmidt**.

Der Fahrradverleih bietet von Tourenrädern über E-Bikes bis hin zu Hightech-Mountainbikes und jeder Menge nützlichem Zubehör alles, was das Radfahrerherz begehrt. Für Ausflüge mit dem Nachwuchs werden Kinderfahrräder, Kindersitze und Anhänger angeboten. Letztere gibt es auch für Vierbeiner. Wer ein eigenes Fahrrad kaufen möchte, findet eine große Auswahl an modernen E-Bikes, unter anderem individuell angefertigte Räder der Fahrradmanufaktur

Böttcher aus Heide. Sollte es unterwegs zu kleinen Schäden kommen, ist auch das kein Problem: Die hauseigene Werkstatt führt Reparaturen jeder Art aus.

Und auch für Spielspaß ist in dem Geschäft von Familie Thureau gesorgt. Eine große Auswahl an Spielen und Puzzles für Klein und Groß, Kinderbücher, Spielwaren von Lego, Playmobil, Steiff, Haba, Kosmos und anderen Herstellern sowie ein breites Kleinkindsortiment sorgen auch bei Schietwetter für gute Laune. Damit auch am Strand ganz sicher keine Langeweile aufkommt, werden außerdem Eimer, Schaufel & Co. angeboten.

### FAHRRÄDER & SPIELWAREN SCHMIDT

Fahrradverkauf & Spielzeug: Schmiedestraße 30 (📍 B3), Kappeln  
 Fahrradverleih & -werkstatt: Marktstraße 1 (📍 B3), Kappeln  
 ☎ 046 42 / 36 06, [www.schmidt-kappeln.de](http://www.schmidt-kappeln.de)



NH



## Einkaufen mit allen Sinnen

Schon beim Betreten von **THE NORDIC HOUSE** ist die Wohlfühl-atmosphäre spürbar. „Wir möchten eine kleine Auszeit vom Alltag bieten – mit warmen, zwischenmenschlichen Begegnungen“, erzählt Inhaberin Anke Strick. Und das gelingt ihr und ihrem Team auch sofort. Nicht nur das Interior sorgt für ein heimeliges Gefühl. Bei THE NORDIC HOUSE wird jeder herzlich begrüßt. Das Team nimmt sich gerne Zeit für eine individuelle Beratung. „Was duftet hier so gut? Was für Musik ist das? Solche Fragen bestätigen uns immer wieder, dass die Kunden die Zeit bei uns genießen.“

THE NORDIC HOUSE bietet alles an, was das Zuhause schöner macht und vieles mehr – von Ke-

ramik über Kücheninterior etwa von eva solo, Decken, Bilder, Lampen und Dekoration bis hin zu Schmuck, Wellness und Kosmetik, Hundezubehör und Geschenkartikeln wie Senf, Puzzle und Postkarten. Auch auf der Suche nach Geschenkideen für Herren und Spielzeug für die Kleinsten wird man fündig. Von Henry Christ, no man's land und Care By Me sind weitere hochwertige und nachhaltige Kleidungsstücke dabei, die in einer Garderobe mit Lounge-Sofa entspannt anprobiert werden können. „Ich biete sowohl bekannte skandinavische Labels wie auch kleine Marken an, die es nicht überall gibt.“ Ob eine Kleinigkeit oder hochwertige Handarbeit, hier wird jeder fündig.

### THE NORDIC HOUSE BY ANKE STRICK

Schmiedestraße 26 (B3, Fußgängerzone), Kappeln

☎ 01 74 / 532 11 11, [www.thenordichouse.de](http://www.thenordichouse.de)

📍 [thenordichousekappeln](https://www.instagram.com/thenordichousekappeln)



**TIPP**  
Die individuellen  
Mode-Kollektionen  
kann man auch  
bequem im  
Online-Shop  
bestellen.



## Individuelle Naturmode für Sie & Ihn

Die Modekollektionen von **ANANDA Naturmode** werden mit viel Liebe zum Detail entworfen. Designerin Nicole Paessens ist gelernte Damenmaßschneiderin, diplomierte Modedesignerin und erfahrene Kostümbildnerin. Ihre Werke erinnern an mittelalterliche Kleidung mit zeitlosen Elementen. Bekannt ist das Label auch für alternative Brautmoden. „Ananda steht für höchste Glückseligkeit, ein Gefühl, das jeder beim Tragen der Mode bekommen soll.“ Daher liegt dem Team eine gute Beratung besonders am Herzen. „Was viele nicht wissen:

Wir haben auch Männermode und Kleidung für größere Größen“, erzählt Nicole Paessens weiter. Gefertigt werden die Kollektionen in einer kleinen Manufaktur in Indien. „Wir kennen die Manufaktur gut. Neben den fairen Arbeitsbedingungen war uns wichtig, dass die Mitarbeiter dort unsere Mode aus hochwertigen Naturmaterialien in Bio-Qualität herstellen“, berichtet Ehemann Claas Paessens. „Alle Stoffe, Knöpfe und Borten werden exklusiv für uns gefertigt.“ Neben der Boutique in Kappeln gibt es jetzt auch ein zweites Geschäft in Leipzig.



### ANANDA NATURMODE

Schmiedestraße 24 (B3),  
Kappeln, ☎ 015 22 / 524 06 71  
[www.ananda-naturmode.de](http://www.ananda-naturmode.de) @  
Ostern-Okt: Mo-So 11-17 Uhr,  
Nov-Ostern: Do-Sa 11-17 Uhr



## Zwei Läden, ein Gefühl

Orientalisches Flair, Lebensfreude und die Farben ferner Länder vereinen sich im **Hathi-Laden** in der Schmiedestraße 20. Schon beim Betreten empfängt einen der betörende Duft des Orients. Kleidung, Accessoires und Dekoartikel erzählen Geschichten aus Indien, Nepal und Bali – Länder, die Familie Horns regelmäßig besucht, um ihr Sortiment mit Liebe und persönlichem Kontakt zu Produzenten auszuwählen. Seit 30 Jahren finden Kunden hier originelle Mode aus Naturstoffen, Schmuck, edle Stoffe, Tees, Taschen und Räucherwerk – immer wieder neu kombiniert und liebevoll präsentiert.

### ...noch mehr Hathi

Nur wenige Schritte weiter lädt **Hathi's Basar** in der Schmiedestraße 30 zum Entschleunigen ein. Das zweite Geschäft der Familie Horns ist eine stimmungsvolle Oase, in der Bambusmöbel, farbenfrohe Textilien und exotische Wohnaccessoires harmonisch arrangiert sind. Buddhafiguren, Klangschalen und Yoga-Ausrüstung treffen auf Teakholzschalen und buntes Geschirr. Hier wird das Stöbern zu einer kleinen Erlebnisreise: In der warmen und herzlichen Atmosphäre mit einem besonderen orientalischen Zauber fühlt man sich wie in Tausendundeiner Nacht.

## HATHI-LADEN & HATHI'S BASAR

Schmiedestraße 20 & 30 (B3), Kappeln

☎ 046 42 / 24 05 und 046 42 / 923 39 92

[www.hathi-kappeln.de](http://www.hathi-kappeln.de)



Fotos: © Jörg Kasischke



## Zweimal das ganz große Modeglück

In der **Boutique Bloomers** finden Kundinnen individuelle Mode mit ausgefallenen Schnitten. Kleine Kollektionen, hauptsächlich von deutschen und skandinavischen Designern und aus überwiegend europäischer Produktion, zeichnen das Sortiment aus. Zu den Labels zählen unter anderem Privatsachen, Pluslavie und Ewa i Walla. Ergänzt wird die Mode durch Basics aus Merinowolle von byBasics und Jeanshosen von Angels. So wird Shopping zum Erlebnis. Jede Kundin soll zufrieden und mit ihrem neuen Lieblingsstück nach Hause gehen – dafür beraten Yvonne Meinert und ihr Team mit Leidenschaft und Expertise.

Bei **Simply** dreht sich alles um sportliche und schicke Outfits für Sie und Ihn. Ob lässiger Freizeitlook oder elegantes Ensemble – die Auswahl ist groß. Eine breite Palette an trendigen Kleidungsstücken, die perfekt für jeden Anlass sind, gibt es zu entdecken. Bei Labels wie Arme-angels, Henriette Steffensen, Blutschwister, Opus oder Raffaello Rossi ist die Auswahl groß. Dank der kompetenten und freundlichen Beratung durch ein Team von Modeexperten gelingt ein entspannter Tag in der Stadt, ein lockeres Treffen mit Freunden oder ein besonderer Abend mit dem neuen Lieblingslook mühelos.

### BOUTIQUE BLOOMERS

Poststraße 18 (C3),  
Kappeln  
☎ 046 42 / 42 48  
www.boutique-bloomers.de @ f

### SIMPLY

Schmiedestraße 16 (B3),  
Kappeln  
☎ 046 42 / 983 91 91  
www.simply-kappeln.de @ f



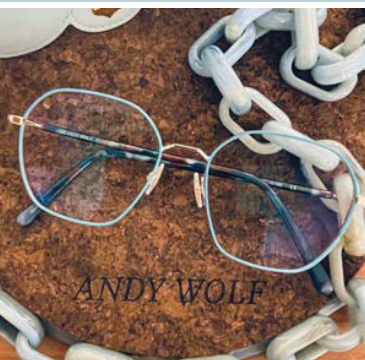
## Klare Sicht, klare Linien

Bei **Preuß Optik** im Herzen von Kappeln sind alle Kundinnen und Kunden willkommen – ganz egal, ob man Urlaub an der Schlei macht, hier lebt oder gerade mit dem Segelboot vorbeischaute. Hier findet jeder die Brille, die perfekt zum eigenen Stil und zum Lebensgefühl des Nordens passt. Das Ehepaar Preuß und sein Team stehen für authentische Beratung und entspannte nordische Gelassenheit: „Wir haben ein gutes Gespür für Stil. In ruhiger Atmosphäre nehmen wir uns Zeit für jede Beratung – ohne Hektik, aber mit viel Leidenschaft.“ Die Auswahl reicht von klassisch-maritim bis modern und sportlich. Angeboten werden hochwertige Manufakturmodelle, skandinavisches Design und robuste Sonnenbrillen, die Wind und Wellen problemlos standhalten. „Wir passen jede Brille individuell an – damit sie perfekt sitzt, auch wenn es an Bord mal etwas ruppiger wird!“ Wer seine Brillenstärke nicht kennt, erhält professionelle Unterstützung: Ein Sehtest sorgt schnell für Klarheit. Auf Wunsch gibt es auch biometrisch gefertigte Brillengläser – für maximalen Sehkomfort.



### PREUSS OPTIK

Inhaber Thomas Preuß  
Schmiedestraße 14 (B3), Kappeln  
☎ 046 42 / 26 11  
[www.preuss-optik.de](http://www.preuss-optik.de)



Fotos: © Schicker

 **preuß.optik**  
brillen & kontaktlinsen \_ kappeln

# kinder disco

by DJ FLAEK

19.7. + 23.8.

15:30 – 17:00 Uhr

Deekelsen-Platz, Kappeln  
Eintritt frei!

  
wirtschaft & touristik  
KAPPELN

 KAPPELN  
guide

**WIR FÜR  
KAPPELN**  
Eine Initiative des Wirtschaftskreises



„WIR MÖCHTEN, DASS SICH UNSERE  
KUNDEN RUNDUM WOHLFÜHLEN.“

Torben Wichmann



## Pfiffige Trends

Wer angesagte Bekleidung mag, geht zum **Modehaus Wichmann**. Denn in Kappeln's größtem Bekleidungsgeschäft hat – ob Frau, Mann oder Kind – jeder seine eigene Abteilung mit ganz besonderen modischen Akzenten. So kommen die Damen auf eigenen 500 Quadratmetern sicher ins modische Träumen. Denn egal ob frech, leger, elegant oder klassisch: Bei Marken wie Only, Opus, zero oder Wellensteyn ist hier bestimmt für jeden Geschmack etwas dabei. Von bequem bis hin zu verführerisch – auch das ausgewählte Sortiment an Wäsche lässt kaum Wünsche offen.

Quasi alles, was ein Mann zum Anziehen braucht, wie Anzüge, Hosen und Shirts von Marken wie Mac, Pioneer oder Casa Moda, finden Herren in ihrem Bereich. Auf die Kids wartet ebenfalls tolle bunte Kleidung. Bei der wohl größten Auswahl an Bekleidung weit und breit lohnt sich ein Besuch im Modehaus Wichmann zu jeder Jahreszeit. Und auch fürs Portemonnaie: Im Untergeschoss gibt es auf rund 250 Quadratmetern ein Outlet mit mehr als 5.000 Kleidungsstücken. Stöbern lohnt sich hier immer, denn die Auswahl ist groß und immer stark reduziert.

**WICHMANN**

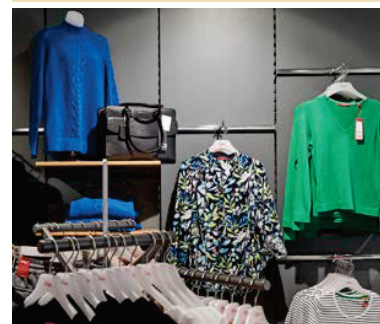


MODEHAUS WICHMANN

Schmiedestraße 2 (B3), Kappeln

☎ 046 42 / 919 30

[www.modehaus-wichmann.de](http://www.modehaus-wichmann.de)





## Kunst & Unikate aus Skandinavien

Von Weitem strahlt einem am Kehrwieder ein gelbes Fachwerkhaus entgegen. Wer darauf zugeht, hat das Gefühl, nach Bulerbü zu kommen. Und spätestens wenn man vor dem kleinen Geschäft **Bi de Kark** mit seinen farbenfrohen Schaufenstern steht, fühlt es sich an, wie in eine andere Welt abzutauchen. In dem gemütlichen Lädchen erwartet Kunden ein buntes Meer an besonderem Kunsthandwerk: Schwedische Webware und Ledertaschen sind neben Produkten von Ekelund liebevoll auf den Verkaufstischen drapiert, Glasfiguren, Zinnbildchen mit Weihnachts- und Ostermotiven,

Bengt & Lotta und Dalaperde „schauen“ von den Regalen oder Tischen, Herrnhuter Sterne hängen von der Decke, und die dänischen Fensterbilder sind echte Hingucker. Bei all den Eindrücken lässt sich leicht die Zeit vergessen. Vor allem ist es aber auch die zauberhafte Atmosphäre, die den kleinen Laden so besonders macht. „Wenn ich abends nach Hause gehe, fühle ich mich immer rundum gehüllt“, schwärmt Inhaberin Henriette Stein. Und da ist wahrlich etwas dran. Denn ganz egal, mit welcher Stimmung man ihr Geschäft betreten hat, beim Hinausgehen fühlt man sich immer rundum erfüllt.



### BI DE KARK

Kehrwieder 4 (C3),  
Kappeln  
☎ 046 42 / 46 80  
[www.bidekark.de](http://www.bidekark.de)



## Sicher zu jeder Zeit an jedem Ort

Sicherheit ist das Thema von Oliver Knospe. Mit seiner Firma **NordSicherheit** kümmert sich der gelernte Polizeibeamte seit 1996 um das Wohl seiner Kunden. Ob Einbruchschutz für zu Hause oder Einlasskontrolle bei einem Konzert – das Angebot ist vielfältig ausgelegt. Dank der langjährigen Erfahrung ist das Unternehmen mit den Polizeieinrichtungen Schleswig-Holsteins bestens vernetzt und kann daher schnell die passende Hilfe anbieten. Mit Ruhe und Selbstbewusstsein steht das Fachpersonal seinen Kunden bei individuellen Anliegen zur Seite – und das rund um die Uhr. Neben den klassischen Sicherheitsthemen wie Detektivarbeit, Personenschutz und

Überwachungsdiensten passt das Team um Oliver Knospe sich stets den Anforderungen der Zeit an. In der Hochphase der Corona-Pandemie stellte es etwa die Beachtung der Hygienenormen in Geschäften und Gesundheitseinrichtungen sicher. Eine kompetente Beratung liegt der Sicherheitsfirma besonders am Herzen. Schnell werden individuelle Lösungen auch für rechtlich herausfordernde Themen wie den Einsatz von Alarmanlagen gefunden. Die Zusammenarbeit mit regionalen Partnern trägt in diesem Zusammenhang zur besonderen Qualität in Sicherheitsfragen bei. Denn das in seine Firma gesetzte Vertrauen ist für Oliver Knospe ein hohes Gut.

### NORDSICHERHEIT

Nykoppel 6, Kappeln, ☎ 046 42 / 98 71 10  
[www.nordsicherheit.de](http://www.nordsicherheit.de)



**TIPP**  
 Perfekte Mischung:  
 von Fotokunst über  
 Kosmetik bis zu Yoga,  
 Friseur und  
 Kulinarik

Foto: © Jörg Kasischke

UNTERNEHMER UND DIENSTLEISTER  
 DER JÖNS-HOF-PASSAGE:

**AWO** Kappeln e.V.  
 04642-3808  
 01523-1973526

**Yoga** in Kappeln  
 Yvonne Edel

**Goldschmiede**  
 Frank Wolfram  
 04643 965765  
 goldschmiede-wolfram.de

**Kappeln Motive**

**IT-Kappeln**  
 TECHNOLOGY SERVICES

Profiwerkzeuge & Schlüsseldienst  
 Antoni Wrochniak  
 (Polnischer Tischlermeister)  
 Tel: 04642 - 921144 oder 0175-3509758  
 E-Mail: wrochniak@t-online.de

Friseursalon  
 Ramona Kahl  
 04642 82919

**LA DOLCE VITA**  
 Pizza - Pasta - Steaks und mehr

**Haus zwei**  
 FAMILIENPARK  
 KAPPELN  
 www.haus-zwei.de



## Einkaufen und Entspannen an einem Ort

In der Jöns-Hof-Passage (📍 B3) können Shoppingfans gemütlich schlendern, stöbern und sich von den vielen Angeboten und Informationen inspirieren lassen.

In der **Goldschmiede Wolfram** gibt es eine feine Auswahl künstlerisch gestalteter Schmuckstücke. Im Atelier lässt man sich von der außergewöhnlichen Kollektion verzaubern. Der Meister entwirft gerne mit den Kunden zusammen ihr neues Lieblingsstück. Anschließend wird alles mit Fachkenntnis und Ideenreichtum bearbeitet. Eine große Auswahl an wunderschönen Landschaftsbildern aus der Region finden Kunden in der Galerie **Kappeln Motive** von Fotograf Tobias Mattheissen. Eine tolle Adresse für alle, die ein Stück Kappeln ins eigene Zuhause bringen möchten. Hilfe und Unterstützung in vielen sozialen Angelegenheiten bietet der **Arbeiterwohlfahrt Ortsverein Kappeln e.V.** In seinem Sozialladen sind Textilien, Haushaltsartikel, Kinderspielzeug und mehr aus zweiter Hand vornehmlich für Bedürftige günstig erhältlich.

zeuge aller Art und Zubehör im Angebot.

Bei **IT-Kappeln** erhalten Kunden fachmännische Beratung und IT-Dienstleistungen sowie eine breite Auswahl an Computern, Notebooks, IT-Zubehör und Verbrauchsmaterialien. Reparaturen und Wartungen rund um Computer und Smartphones runden das Angebot ab (📍 S. 76).

### Auftanken mit allen Sinnen

Wohlbefinden für Körper und Geist verspricht ein Besuch im **FREIRAUM Yoga Studio Yvonne Edel**. Yoga, Qi-Gong, Massagen, Akupunktur – mit allem sein, was da ist. Herzlich willkommen!

In **Haus Zwei** begleiten Dorith Jacobi-Freutel (Hebamme, Masseurin) und Marlene Hinrichsen (systemische Beraterin, Traumpädagogin) ihre Kunden rund um Kinderwunsch, Schwangerschaft, Babyzeit und Familienleben.

Wer neuen Schwung in seine Haare bringen möchte, ist im **Friseursalon von Ramona Kahl** genau richtig. Bereits seit 1986 werden perfekte Schnitte für die ganze Familie erarbeitet – sowohl im Salon als auch bei den Kunden zu Hause.

### Service und Shopping

Der **PL. Tischlermeister Antoni Wrochniak** bietet einen fairen Schlüsseldienst an. Profilzylinder, Türschlösser, Schließanlagen etc. werden fachgerecht montiert, auch Notöffnungen werden angeboten. Außerdem hat er gebrauchte, neuwertige Profi-Werk-

### Kulinarischer Ausklang

Das **Restaurant La Dolce Vita** verspricht eine genussvolle Pause. So lockt das indisch-deutsche Betreiberpaar mit italienischer, indischer und deutscher Küche – bei schönem Wetter auch im gemütlichen Außenbereich.



Sebastian Kochendörfer



## Ansprechpartner in IT-Fragen

Ob im Urlaub, in der Freizeit oder im Beruf: Technik ist inzwischen unverzichtbar. Was, wenn diese „zickt“? Die Antwort lautet: Schnell zu **IT-Kappeln**.

„Wir bieten Privatnutzern wie auch Unternehmen schnelle, kompetente Hilfe in unserer Werkstatt, per Fernwartung oder vor Ort“, so Inhaber Sebastian Kochendörfer. Zudem führt das Geschäft das wohl größte IT-Sortiment in der Gegend. „Wir haben mehr als 3.500 Artikel griffbereit, darunter gängige Ersatzteile, Ladegeräte und -kabel sowie ein breites Spektrum an Verbrauchsmaterial und Zubehör.“ Neben Neuwaren werden auch re-zertifizierte Gebrauchtgeräte angeboten. Außerdem

wartet und repariert das Team Smartphones, Tablets, IT-Geräte und Spielekonsolen aller Art. Eine Diagnose ist in der Regel sofort möglich, die Instandsetzung meist innerhalb eines Tages. Fehler im Bereich der (Mikro-)Elektronik repariert ein Partnerbetrieb. „Für uns hat ein kompetenter, wirtschaftlicher und schneller Service absolute Priorität“, sagt der IT-Profi. Das Leistungsspektrum umfasst auch die Planung, Beschaffung und den Bau von Computern, Servern und Netzwerkanlagen sowie die Einrichtung von Internetanschlüssen aller Anbieter.

**IT-Kappeln**  
TECHNOLOGY SERVICES

IT-KAPPELN

Jöns-Hof-Passage 1E (B3), Kappeln,  
☎ 046 42 / 921 35 55, [www.it-kappeln.de](http://www.it-kappeln.de)



## Kreativ. Authentisch. Mit Liebe.

Willkommen im **KAWERK** – der offenen Manufaktur der Kappeler Werkstätten! Hier entstehen mit viel Leidenschaft und Liebe zum Detail einzigartige Unikate – von Hand gefertigt und mit einem Stück Kappeln im Herzen. Wer möchte, kann nicht nur stöbern, sondern den Mitarbeitern auch bei der Arbeit über die Schulter schauen. Die Produkte sind ebenso außergewöhnlich wie vielfältig: Individuell bedruckte Shirts und Tassen, liebevoll gestaltete Souvenirs, hochwertige Prints der schönsten Urlaubsmomente und stylische Segeltuchtaschen – jedes Stück hat seinen ganz eigenen Charme. Eine weitere Besonderheit: im KAWERK arbeiten Menschen mit und ohne Be-

einträchtigung gemeinsam auf Augenhöhe. Jeder bringt eigene Ideen, Talente und Leidenschaft ein. Diese Vielfalt macht das KAWERK zu einem Ort, an dem Inklusion gelebt wird und Menschlichkeit im Mittelpunkt steht – das spürt man in jedem Detail.

Auch das beliebte Label La Nordisch Vita hat hier ein Zuhause gefunden. Neben den handgefertigten Produkten werden auch professionelle Fotoservices von Passbildern und Porträts über die Digitalisierung von Dias und Videos bis hin zu Leinwanddrucken und Luftbildaufnahmen angeboten. Wer nicht vorbeikommen kann, kann ganz bequem von zu Hause aus im Onlineshop stöbern.

### KAWERK

Mühlenstraße 38 (B3), Kappeln

☎ 046 42 / 914 43 92

Mo-Fr 9-17 Uhr, Sa 9.30-13.30 Uhr, [www.kawerk.de](http://www.kawerk.de)



Fotos: © Jana Küster



Designerin Janine Skroblin erfüllte sich ihren großen Traum vom Leben im hohen Norden.

## Herzensprodukte aus Kappeln

Mit ihrem Label **LA NORDISCH VITA** interpretiert Janine Skroblin das hyggelige Lebensgefühl der Region in einzigartigen Designs und Fotos. Die Marke vereint den Hygge-Lifestyle mit nordischer Zurückhaltung und macht aus dem allseits bekannten Moin ein lebensfrohes MOINGIORNO. In liebevoller Handarbeit entstehen so Holzschnitte und verspielte Emaille-Becher. Die farbenfrohe Postkarten-Kollektion umfasst sowohl Fotografien der Schlei-Region aus besonderen Blickwinkeln als auch Letterings von Sehenswürdigkeiten in Kappeln und Arnis. Außerdem hat das Kappelnere Unternehmen eine T-Shirt- und

Hoodie-Kollektion herausgebracht: fair gehandelt, in Bio-Qualität und mit nordischer Wohlfühlgarantie.

Darüber hinaus vermittelt LA NORDISCH VITA ein Gefühl von Heimat für eine Community, die gemeinsam stark im Norden verbunden ist, denn die Produkte werden von Menschen mit Behinderung, besonderen Fähigkeiten und ganz viel Herzblut im KAWERK (☛ S. 78), der offenen Manufaktur der Kappelnere Werkstätten, gefertigt. Eine ganz besondere Kooperation, die besondere Menschen unterstützt. Um es in Janines Worten auf den Punkt zu bringen: „Aus unserer Heimat, für unsere Heimat, Deutschland und die Welt.“

### LA NORDISCH VITA

Erhältlich im KAWERK (☛ S. 78) sowie im Lichtermeer (☛ S. 87)  
Online-Shop: [www.kawerk.de/LA-NORDISCH-VITA](http://www.kawerk.de/LA-NORDISCH-VITA)



„WIR BACKEN SEIT 1913 IN DER  
REGION FÜR DIE REGION.“

Jan-Wilhelm Tange



## Nachhaltig und einfach köstlich

Auf wunderbare Weise ergänzen sich bei der **Stadtbäckerei Tange** Tradition und Nachhaltigkeit. Sowohl das süße Gebäck als auch die Brot- und Brötchenvariationen werden seit Generationen in liebevoller Handarbeit selbst zubereitet. Jeden Abend macht Inhaber Jan-Wilhelm Tange eine Bedarfsanalyse und schreibt die entsprechenden Backzettel für den nächsten Morgen per Hand selbst. Somit weiß er stets, was benötigt wird und vermeidet eine Überproduktion. Zudem fährt er täglich zu seinen drei Filialen und verteilt nach Bedarf Gebäck um. Dadurch werden Ressourcen gespart, und der CO<sub>2</sub>-Ausstoß wird reduziert. Auch bei der Wahl seiner Geräte und Zutaten setzt der Inhaber auf Nachhaltigkeit. So wählt er die benötigten Lebensmittel mit viel Bedacht aus und achtet, wo es möglich ist, auf Regionalität. Das Mehl stammt beispielsweise aus dem holsteinischen Mühlenwerk in Itzehoe und frische Waren vom Hofkiosk Dingholz. Vor allem bedeutet für Jan-Wilhelm Tange Nachhaltigkeit aber eins: menschlich nahbar und mit seinen Mitarbeitern und Kunden im Kontakt zu sein. Das ist bei jedem Bissen und der herzlichen Atmosphäre deutlich spürbar.



### STADTBÄCKEREI TANGE

Mühlenstraße 42 (📍 B3),  
Rathausmarkt (📍 C3),  
Mehlbydiek 2 (REWE-Markt, 📍 A1) und  
Glücksburger Str. 3 (REWE-Markt, 📍 D3),  
Kappeln, ☎ 046 42 / 23 11  
[www.stadtbaeckerei-tange.de](http://www.stadtbaeckerei-tange.de)





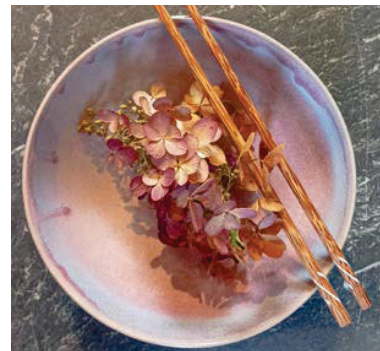
## Keramik und Meeresflair

Frühlings- und Sommerzeit an der Schlei – das bedeutet Sonne, Leichtigkeit und vielfältigen Genuss. All das spiegelt sich in jedem handgefertigten Stück aus der **Töpferei Stock** in der Grünen Straße wider. Ob beim Frühstück, beim edlen Festmahl oder beim Picknick am Strand – Essen von dem individuell gestalteten Geschirr macht jeden Moment besonders. Jedes Teil wird liebevoll gefertigt, glasiert und gebrannt. So entstehen Keramikunikate mit Charakter. Auch wer auf der Suche nach einzigartigen Geschenken ist, wird in dem gemütlichen Laden sicherlich fündig. Hier gibt es kleine Kostbarkeiten, die Geschichten erzählen und nordisches Lebensgefühl verkörpern. Zudem finden regelmäßig wechselnde Ausstellungen regionaler Künstler statt. So ist die Töpferei auch ein inspirierender Ort, an dem Handwerk und Kunst aufeinandertreffen. Wer die Werkstatt gerne einmal besuchen oder einen Blick hinter die Kulissen werfen möchte, kann auf Anfrage einen Termin vereinbaren und live dabei sein, wenn das Team aus Ton, Feuer und Geduld einzigartige Dinge kreiert.



## TÖPFEREI STOCK

Grüne Straße 1 (A2), Kappeln  
 ☎ 046 42 / 24 69  
 kontakt@toepfereistock.de  
 www.toepfereistock.de





## Hier ist der Kunde immer die Nummer Eins

Voller Einsatz für die Region: Mit viel Herz und Leidenschaft sind die Mitarbeiter des **Elektrohauses Mehlby** immer für ihre Kunden da – im Notfall sogar 24 Stunden am Tag. Von der individuellen Beratung für umfangreiche Elektroinstallationen im Eigenheim bis hin zur Waschmaschine gibt es hier alles aus einer Hand. Das Angebot reicht von Smart-Home-Lösungen über Ladesäulen, Wallboxen, PV-Anlagen und Energiespeicher bis hin zu Brandmelde- und Alarmanlagen sowie Glasfaser und Telefonanlagen.

### Erstklassiger Service

Eine umfassende erste Beratung ist für das Team ebenso selbstverständlich, wie sich direkt vor Ort bei den Kunden mit den Gegebenheiten und Möglichkeiten vertraut zu machen. Sobald die Facharbeiter dann mit der Umsetzung fertig sind, ist das Zuhause bereit für den Alltag. Neben dem Angebotsportfolio und dem erstklassigen Service ist für das Elektrohaus Mehlby zudem eines bezeichnend: die deutlich spürbare lockere und herzliche Atmosphäre unter den Mitarbeitern. So fühlt man sich als Kunde immer in besten Händen.



### ELEKTROHAUS MEHLBY

Flensburger Straße 44 (A2),  
Kappeln  
☎ 046 42 / 14 00  
[www.elektrohaus-mehlby.de](http://www.elektrohaus-mehlby.de)



## Ein Stück Ostsee für zu Hause

In ein buntes Meer voller Lichter und Wohninspirationen abtauchen und ein Stück Ostsee mit nach Hause nehmen – das können Dekofans in dem Lädchen **Lichtermeer** direkt an der Olpenitzer Hafepromenade. Der kleine, mit viel Liebe zum Detail eingerichtete Laden verzaubert vor allem durch seine besondere Atmosphäre. Überall gibt es hübsche Dinge zu entdecken, die ein maritimes Feeling in die eigenen vier Wände zaubern und damit für ein ganz besonders Wohngefühl sorgen – ganz egal, wie weit das Meer gerade entfernt ist. Die Steh- und Pendelleuchten sowie die verschiedenen Beleuchtungsideen zur Dekoration sind allesamt originelle Hingucker und lassen auch den kleinsten Winkel individuell erstrahlen. Wichtig sind dem Team neben nachhaltigen Produkten auch ihre Kooperationen mit regionalen Unternehmen. Vor allem liegt allen aber eines am Herzen: mit schönen Dingen und einem tollen Service ein Leuchten in das Leben der Kunden zu bringen, sodass diese nach ihrem Einkauf im Lichtermeer mit der Olpenitzer Sonne um die Wette strahlen.

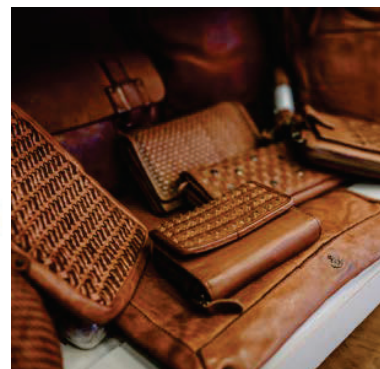


Fotos: © Malin Schöning



### LICHTERMEER

Hafepromenade 3, Kappeln  
OstseeResort Olpenitz  
☎ 046 42 / 40 14  
🌐 [lichtermeer.oro](http://lichtermeer.oro)





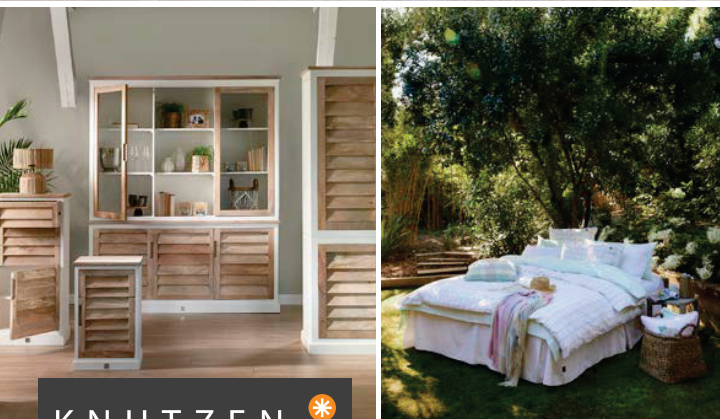
## Tanken für mehr Wald im Norden

Der Tankstellenbetreiber **bft Willer** ist in Kappeln mit zwei Standorten vertreten: Die jüngere Station liegt direkt an der Bundesstraße und ergänzt den bereits etablierten Standort in der Nordstraße. Neben Kraftstoffen bieten beide Standorte in Anton's Bistro den einen oder anderen leckeren Snack für die Weiterfahrt. Wer möchte, kann sein Auto außerdem schlauwaschen. Richtig gelesen: schlauwaschen. Als Vermarkter fossiler Kraftstoffe ist sich die Kette ihrer Verantwortung für die Umwelt bewusst. So werden in den Portal-Waschanlagen umweltschonende und schadstofffreie Green-Car-Care-Produkte verwendet, die leichter abbaubar sind als herkömmliche

Reinigungsmittel. Besonders am Herzen liegt dem Unternehmen das Projekt Willer.Wald: Für jeden Liter getankten Kraftstoff werden zehn Quadratmeter Wald in Schleswig-Holstein auf verschiedenen Flächen gepflanzt. So kamen bereits über 400.000 Quadratmeter Neuwald zusammen, täglich werden es mehr. Mit Ökostrom, einem eigenen Blockheizkraftwerk und Nachhaltigkeit in den Bistros achtet das Unternehmen auch bei sich selbst auf die Umwelt. Mit Beteiligungen an Start-ups setzt sich das Team des Weiteren für den Ersatz fossiler Kraftstoffe durch E-Fuels ein. Viele tolle Schritte für mehr Nachhaltigkeit in der Tankstellenbranche.

**BFT WILLER**  
BETREIBER MICHAEL PUTTINS

Nordstraße 3 (A2) & Bundesstraße 1 (B3), Kappeln  
Öffnungszeiten: Mo-Fr 5-22 Uhr, Sa-So 7-22 Uhr  
[www.bftwiller.de](http://www.bftwiller.de) @ f



KNUTZEN  
WOHNEN



Fotos: © www.schmolzeundkuehn.de, Lexington, Riviera Maison und Knutzen Wohnen



## Urlaubsgefühl für zu Hause

Knutzen – dieser Name steht im Norden seit 1974 für Kompetenz und Erfahrung in Einrichtungsfragen. Was einst mit Teppichen und Teppichböden begann, hat sich zu einem umfangreichen Vollsortiment entwickelt. Von Beginn an steht bei Knutzen die Zufriedenheit der Kundinnen und Kunden im Mittelpunkt. Für Filialleiter Andreas Schmidt gibt es noch ein weiteres Erfolgsgeheimnis:

„Bei **Knutzen Wohnen** geht es um mehr als einzelne Möbelstücke. Auf Wunsch bieten wir komplette Wohnkonzepte aus einer Hand – von der Raumgestaltung bis zur harmonischen Abstimmung von Farben, Materialien und Mustern. So entsteht ein stimmiges Gesamtbild, das Behaglichkeit und Harmonie ins Zuhause bringt.“

Kundinnen und Kunden finden bei Knutzen Wohnen Qualitätsprodukte für jeden Geschmack. „Neben vielen namhaften Herstellern führen wir auch die hochwertigen Möbel von Rolf Benz“, betont Andreas Schmidt. „Eine Marke, die für exzellentes Design, höchsten Komfort und Qualität ‚Made in Germany‘ steht.“ Wie harmonisch sich dieses Design in nordische Wohnwelten einfügt, zeigt sich unter

anderem im Reetdorf Geltinger Birk. Ergänzt wird das Sortiment durch exklusive Möbel und Accessoires der internationalen Marke Riviera Maison, die natürliche Materialien mit stilvollem Design verbindet.



Was Knutzen Wohnen auszeichnet, ist der persönliche Austausch. „Ob Zuhause oder Feriendomizil – wir hören genau zu und setzen Wohnräume passgenau um“, sagt Objektberaterin Anette Bierhoff. Besonders beliebt ist der maritime Stil: „Nordische Elemente schaffen zusammen mit farblich abgestimmten Accessoires ein ganz besonderes Wohnerlebnis, das Emotionen weckt. Diesen Stil wünschen sich viele Menschen auch für zu Hause – damit das Urlaubsgefühl endlos anhält.“

### KNUTZEN WOHNEN

Mehlbydiek 1 (A1), Kappeln  
046 42 / 913 10, [www.knutzen.de](http://www.knutzen.de)



@behn.getraenkewelten



## Entdecken. Beraten lassen. Genießen.

In Kappeln und Eckernförde laden die **Behn Getränkewelten** zum Entdecken und Genießen ein: Neben Spirituosen von Behn erwartet die Kunden ein vielseitiges Sortiment an Weinen, weiteren Spirituosen, Bieren und alkoholfreien Getränken. Wöchentlich gibt es neue Angebote. Das kompetente Team berät seine Kunden gern – von Klassikern bis zu Drink-Trends, Food-Pairings und Geschenkideen – und packt auch beim Einladen mit an. Beim Open Bottle kann man das Getränk des Monats probieren und seinen persönlichen Favoriten entdecken. Hinter den Behn Ge-

tränkewelten steht das Familienunternehmen Behn. Die Behn Getränke GmbH beliefert Gastronomie und Handel im Nordosten Schleswig-Holsteins, ganz nach dem Motto „Wir haben was gegen den Durst!“. Ebenfalls Teil der Behn-Unternehmensfamilie ist die Waldemar Behn GmbH in Eckernförde. Hier entstehen Marken wie Kleiner Feigling, Andalö, Küstennebel und DANZKA.



### BEHN GETRÄNKEWELT KAPPELN

Mehlbydiek 7-11 (A1), Kappeln  
 ☎ 046 42 / 40 95  
 Mo-Fr 9-18 Uhr, Sa 8-13 Uhr  
[www.behn.de](http://www.behn.de) @ f

### BEHN GETRÄNKEWELT ECKERNFÖRDE

Rendsburger Straße 124, 24340  
 Eckernförde, ☎ 043 51 / 47 91 88  
 Mo-Fr 9-18 Uhr, Sa 8-13 Uhr  
[www.behn.de](http://www.behn.de) @ f



„WIR MÖCHTEN NIEMANDEN IM REGEN  
STEHEN LASSEN UND FÜR JEDEN, DER IN  
AUTOFRAGEN HILFE BRAUCHT, DA SEIN.“

Thomas Hansen



## Gut beraten in allen Autofragen

Ob Ford-Fans oder Liebhaber anderer Marken: Für viele Autofahrer ist das **Autohaus Hansen** in Kappeln erste Wahl. Seit mehr als 50 Jahren steht das Unternehmen für höchste Qualität und bietet ein „Rundum-sorglos-Paket“ vom Autokauf bis zur Inspektion sowie einen erstklassigen Service und eine herzliche Atmosphäre. „Uns ist es wichtig, für unsere Kunden da zu sein und mit ihnen im Rahmen unserer Kapazitäten Lösungen für ihre Anliegen zu finden“, betont Inhaber Thomas Hansen. Ob Achsvermessung, Reparaturen oder Garantieleistungen für Nutzfahrzeuge: In der hauseigenen Werkstatt werden alle Fabrikate, auch Nutzfahrzeuge, fachmännisch inspiziert. Beim Thema E-Mobilität steht das Team seinen Kunden ebenfalls zur Seite und begleitet diese auf Wunsch auch zur Ladestation oder bei einer Probefahrt. Besonders sind zudem die Autowäschen, bei denen die Vorwäsche noch liebevoll per Hand erfolgt. Auch wer ein Mietauto braucht, ist bei Hansen in besten Händen. Der unternehmenseigene Fuhrpark bietet eine große Auswahl an Modellen, darunter einen Neunsitzer-Bus, für eine entspannte Auszeit. So sind die Kunden mit ihren Fahrzeugen beim Autohaus Hansen stets in den besten Händen.



**AUTOHAUS HANSEN**  
Wassermühlenstraße 55 (B1),  
Kappeln, ☎ 046 42 / 10 60  
[www.hansen-auto.de](http://www.hansen-auto.de)





**TIPP**  
Beide Edeka Otto Standorte bieten auch eine große Auswahl an schönen Ostsee-Souvenirs!



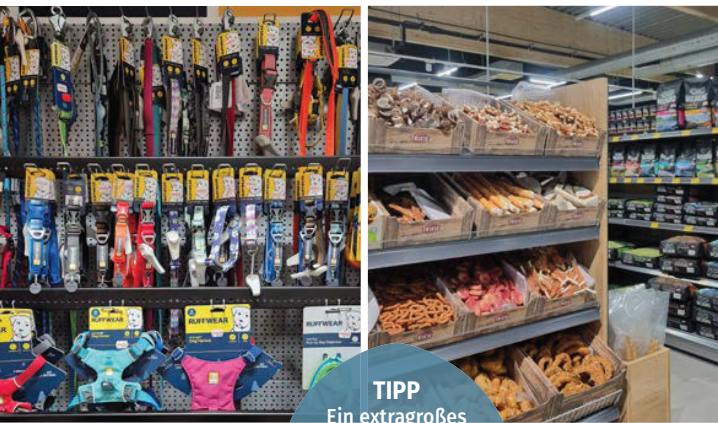
## Vielfalt und Frische

Genuss rundum bietet das **Edeka-Center Otto in Kappeln**: Das große Angebot lässt kaum Wünsche offen und die Warenpräsentation ist eine Augenweide. Der Markt bietet alles für den täglichen Bedarf, zum Beispiel im knackig-bunten Bereich für Obst und Gemüse sowie in den bestens sortierten Kühlregalen. Hier macht das Einkaufen Spaß, ob im Frische-Paradies für Fleischliebhaber, am vielfältig bestückten Käsetresen, bei den zahlreichen regionalen Produkten oder an der verführerischen Salatbar. Der beliebte Lebensmittel-Vollsortimenter steht für Vielfalt, Frische und freundliche Beratung. „Viele Kunden lassen

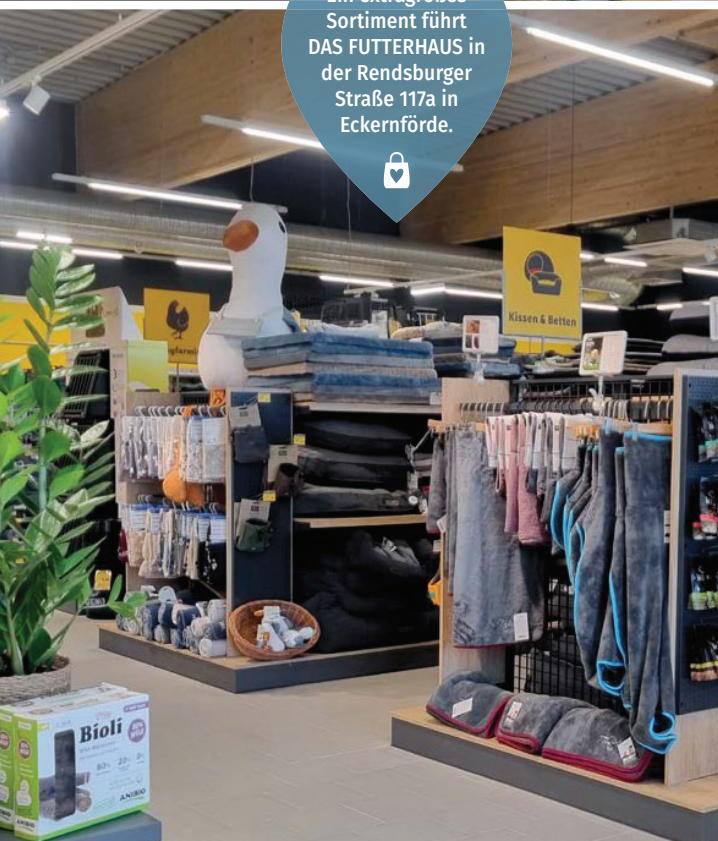
sich auch gern ein individuelles Grillpaket an der Theke zusammenstellen“, lautet ein Genusstipp von Inhaberin Heike Otto. Ein großer Parkplatz, eine Bäckerei und eine Lottoannahmestelle komplettieren das Angebot. Klein, aber fein ist der **Edeka Hafenkante in Olpenitz**. Hier ist das Sortiment bestens auf die Bedürfnisse der Gäste im OstseeResort Olpenitz und auf Fahrradtouristen abgestimmt. In der angeschlossenen Bäckerei und Gastronomie mit gemütlichem Außenbereich können sich Genießer vom leckeren Frühstück über Mittagssnacks und Kaffeespezialitäten bis zum Abendessen verwöhnen lassen.

**EDEKA OTTO  
KAPPELN**  
Wassermühlenstraße 32 (B1),  
Kappeln  
☎ 046 42 / 924 05 95  
Mo-Sa 8-20 Uhr 📍

**EDEKA HAFENKANTE  
OLPENITZ**  
Hafenpromenade 1, Kappeln  
☎ 046 42 / 922 97 53  
in der Saison Mo-Sa 8-19 Uhr,  
So Bäcker 8-16 Uhr, Markt 11-17 Uhr



**TIPP**  
Ein extragroßes Sortiment führt DAS FUTTERHAUS in der Rendsburger Straße 117a in Eckernförde.



## Tierbedarf mit Herz und Kompetenz

Seit 2024 ist das beliebte Zoofachgeschäft **DAS FUTTERHAUS** auch in Kappeln vertreten. Das Geschäft gehört zum inhabergeführten Unternehmen von Achim und Bettina Voß, die bereits seit 2007 erfolgreich den Standort in Eckernförde sowie einige weitere Filialen betreiben. Zum FUTTERHAUS-Konzept gehören die große Auswahl und die fachkundige Beratung ebenso wie das klare Bekenntnis zum Wohl der Tiere. Vom Leckerli bis zum Hundebademantel: Für Tierfreunde ist diese Adresse goldrichtig! Auf über 700 Quadratmetern reicht das vielfältige Sortiment

von hochwertigem Futter über Zubehör und Ausstattung für Hund, Katze und Nager sowie für Zier- und Wildvögel bis hin zu Hühner- und Pferdebedarf. Ergänzt wird das vielseitige Angebot durch wetterfeste Bekleidung für Hunde- und Pferdemenschen. Auf persönliche und individuelle Beratung legt DAS FUTTERHAUS-Team ganz besonderen Wert. Und damit auch alle Familienmitglieder am Einkaufserlebnis teilhaben können, sind Hunde in den Märkten ausdrücklich willkommen. Ein rundum tolles Konzept!

### DAS FUTTERHAUS KAPPELN

Wassermühlenstraße 32 (B1),  
Kappeln, ☎ 046 42 / 9659494,  
Mo-Fr 9-19 Uhr, Sa 9-18 Uhr  
www.futterhaus.de @ f

### DAS FUTTERHAUS ECKERNFÖRDE

Rendsburger Straße 117a, 24340  
Eckernförde, ☎ 043 51 / 435 47  
Mo-Fr 9-19 Uhr, Sa 9-18 Uhr  
www.futterhaus.de @ f



**TIPP**  
Aktuelle Angebote  
und Aktionen  
gibt es auf  
elektro-book.de



## Zukunftsorientierte Fachkompetenz

**Elektro Book** steht für hochwertige Elektrogeräte, persönliche Beratung und jahrzehntelange Fachkompetenz. Inhaber Michael Book führt den Familienbetrieb gemeinsam mit seinen Kindern Laura, Anna und Tristan und entwickelt das Unternehmen mit ihnen in die Zukunft. Das Sortiment umfasst moderne, energieeffiziente Haushaltsgeräte führender Marken wie Miele, Bosch und Liebherr. Hochwertige TV- und Unterhaltungselektronik von Samsung und Panasonic sowie Sonoro-HiFi-Systeme bieten für jeden Anspruch das passende Gerät. Neben einer breiten Produktauswahl überzeugt Elektro Book durch zuverlässigen

Service: Geräte werden geliefert, fachgerecht angeschlossen und verständlich erklärt. Kunden finden außerdem Kleingeräte und praktisches Zubehör für Haushalt und Gewerbe.

Eine ebenso wichtige Säule ist das Handwerk – heute gefragt denn je. Das Team installiert Haustechnik, Beleuchtungs-, Video- und Telefonanlagen für private und gewerbliche Kunden. Zudem plant, montiert und wartet Elektro Book Photovoltaikanlagen. Der Betrieb verbindet traditionelle Werte mit Innovation: Das Familienunternehmen setzt auf Qualität, nachhaltige Lösungen und verantwortungsvolle Elektrotechnik – heute und morgen.

### ELEKTRO BOOK GMBH

Bernard-Liening-Straße 8-10 (E4), Kappeln  
☎ 046 42 / 985 00, Mo-Fr 9-13, 14-18 Uhr,  
Handwerkszeiten: Mo-Do 7.30-16.30 Uhr, Fr 7.30-15.15 Uhr  
www.ep.de/elektro-book/ @

# Genussvolle = Momente

## AUF SCHLEMMERTOUR DURCH KAPPELN

Ganz klar: Wer seinen Urlaub oder einen Kurztrip in Kappeln verbringt, muss mindestens einmal richtig guten Fisch gegessen haben! Die Möglichkeiten dafür sind in der Schleistadt groß – ob in einem knusprigen Brötchen am Hafen oder ganz gediegen in einem schicken Restaurant. Aber natürlich hat Kappeln kulinarisch noch sehr viel mehr zu bieten. Vierorts locken süße und herzhaft Spezialitäten für jeden Geschmack.

Vom Frühstück bis zum Abendessen kann man in Kappeln herrlich schlemmen. Kleine Cafés und gemütliche Restaurants sorgen für den perfekten Genuss.





„ICH FREUE MICH TÄGLICH AUF MEIN TEAM UND DARÜBER, DASS UNSER KONZEPT SO GUT ANKOMMT!“

Michel Helmchen



## Schlemmen mit Flair

Wie schön ist es, sich an warmen Tagen gemütlich auf der Terrasse mit einzigartigem Blick aufs Wasser im Loungesofa zurückzulehnen, im urigen Biergarten zu entspannen oder sich im liebevoll eingerichteten Restaurant bei jedem Wetter kulinarisch verwöhnen zu lassen! In Kappeln gibt es dafür eine Adresse: das **Tauwerk ASC** am Südhafen.

Koch und Inhaber Michel Helmchen verwöhnt seine Gäste mit leckerem, abwechslungsreichem Essen in einer herzlich-familiären Atmosphäre. Außer Fisch und Fleisch gibt es auch viele vegane und vegetarische Gerichte. Zudem sind Kids hier ausdrücklich willkommen. Auf sie wartet eine Kinderkarte mit pffiffigen Mahlzeiten. Vor allem aber ist es das Gesamtkonzept, das das Tauwerk

zu solch einem besonderen Ort macht. „Bei uns arbeiten Schülerinnen und Schüler sowie Fachkräfte gemeinsam Hand in Hand, unterstützen sich gegenseitig beziehungsweise lernen voneinander“, freut sich der Inhaber, der mit seinem Ansatz den Gastronomieberuf für junge Menschen attraktiv gestalten möchte. Dass das gut gelingt, zeigt nicht nur eine tolle Fotowand, sondern auch die ansteckend lockere Stimmung im gesamten Team. Die spüren auch die Gäste. So bedeutet ein Besuch im Tauwerk von Anfang an für Groß und Klein Entspannung und Wohlfühlen.



### TAUWERK ASC

Am Südhafen 4 (C4), Kappeln  
☎ 046 42 / 21 58, [www.Tauwerk-ASC.de](http://www.Tauwerk-ASC.de)



## Locations mit Herz

Idyllischer und uriger geht es nicht: Mitten im Wald bietet **Pedis Waldschänke** ihren Gästen von April bis Oktober jeden Tag außer mittwochs einen angenehmen Aufenthalt in gemütlicher Atmosphäre. Auf der abwechslungsreichen Karte findet der Gast neben traditioneller Hausmannskost auch gutbürgerliche Küche sowie fangfrische Fischgerichte. Im Sommer kann man die Schlemmereien auf der schönen, geräumigen Außenterrasse genießen. Umgeben von ruhigem Wald finden sich darüber hinaus der familienfreundliche **Campingplatz** mit zwei Mobilheimen zur Miete und die Ferienwohnung. Feiern bis tief in die Nacht kann man in den Räumlichkeiten der ehemaligen Disco Goosbusters, die die perfekte Location für eigene Veranstaltungen bietet. Gerne organisiert das Team der Waldschänke auf Wunsch alles drumherum: Getränke, Dreigänge-Menü und fetzige Musik. Fußballfans kommen in der Saison von Mittwoch bis Sonntag ab zwölf Uhr in **Pe Sportsbar & Bistro** am Kappeler Hafen voll auf ihre Kosten: In der beliebten Sky-Fußballkneipe gibt es das komplette Fußballangebot von der Bundesliga bis zu Weltmeisterschaftsspielen zum Zuschauen und Mitfeiern, dazu verschiedene Cocktails und Schlemmereien aus der leckeren und frischen Küche.



### PEDIS WALDSCHÄNKE

Wassermühlenholz 3, Kappeln  
 ☎ 046 42 / 921 22 96 und  
 015 20 / 834 66 63 (Campingplatz)

### PE SPORTSBAR & BISTRO

Am Hafen 4 (☉ C3), Kappeln  
 ☎ 046 42 / 965 96 06





## Gutbürgerliche Küche am Hafen

Die **Fährschänke** direkt am Hafen ist ein Kappelner Original. Bereits seit über 45 Jahren gibt es das Restaurant. Als Kneipe gestartet, war es bei Partygängern für die legendären Nachtschichten bekannt. Nach der Disco ging es traditionell für einen Absacker und einen kleinen Snack in die Fährschänke. Kein Wunder, dass es die eine oder andere Geschichte aus dieser Zeit gibt. Die Nachtschichten sind mittlerweile Vergangenheit, aber die neuen Betreiber haben viel von früher übernommen. Das urige und gemütliche Ambiente wie auch die gutbürgerliche Küche sind sowohl bei Einheimischen als auch bei Urlaubsgästen beliebt. Auf der Karte stehen viele

Speisen, die nach alten Rezepten hausgemacht sind. Neben den klassischen Fleisch- und Fischgerichten sowie einer Auswahl für Vegetarier gibt es auf der Speisekarte auch das ein oder andere besondere Gericht wie ein Schollenfilet Cordon Bleu mit Kochschinken und Käse gefüllt oder Steak ´n´ Shrimps. Besonders beliebt ist von Montag bis Freitag der Mittagstisch mit täglich wechselnden Gerichten. Keinen Tisch reserviert oder nur wenig Zeit? Kein Problem, das Team ist immer bemüht, eine Lösung zu finden. Ganzjährig kann man vom Restaurant den Blick auf den Hafen und die Schlei genießen, in den Sommermonaten auch von der Außenterrasse.

### FÄHRSCHÄNKE GMBH

Am Hafen 10 (C3), Kappeln

☎ 046 42 / 35 66, [www.faehrschaenke.de](http://www.faehrschaenke.de)

Öffnungszeiten: Mo-So 10.30-22 Uhr, Küche 11.30-20.45 Uhr



## Lieblingsrestaurant & Kultkneipe

Vor über 40 Jahren wurde die **Palette** als Kunst- und Kultur-Café eröffnet. Heute wird sie immer noch mit viel Leidenschaft als Café, Restaurant und Bar geführt. Ob in gemütlicher Wohnzimmeratmosphäre oder auf der ruhigen Sonnenterrasse: Hier können die Gäste Kaffeespezialitäten und hausgemachte Kuchen sowie leckere Speisen und Getränke bis spät in den Abend genießen.

Auf der Speisekarte stehen sowohl Klassiker als auch ausgefallene Gerichte. Dabei achtet das Team auf regionale und saisonale Zutaten. Passend dazu

gibt es das lokale Angeliter Bier vom Fass sowie eine große Auswahl weiterer Getränke. Besonders beliebt sind die regelmäßigen Livemusik-Abende mit Künstlern verschiedener Stilrichtungen in lockerer Atmosphäre. Kulinarische Highlights sind die Tapas- und Grillabende wie auch anlassbezogene Menüs etwa zu Silvester. Gerne richtet das Team der Palette private Feierlichkeiten sowie Weihnachtsfeiern und Firmenevents aus. Für alle, die von dem leckeren Essen nicht genug bekommen können, rundet ein Catering-Service das Angebot ab.



**PALETTE**  
CAFE RESTAURANT BAR

Kehrwieder 1 (C3), Kappeln  
☎ 046 42 / 964 92 31  
www.palette54.de @



Fotos: © Anika Raube (außer Gruppenfoto)



## Aus Liebe zum Wein

In der **WeinLust Kappeln** am Kappeler Hafen ist die Liebe zum Wein Programm. Die erlesenen Tropfen stammen vornehmlich aus biologischem oder biodynamischem Anbau. In die Auswahl der Produkte investieren Geschäftsführer Michael Baumgarten und sein Team viel Zeit und Sorgfalt. „Um mehr über unsere Lieferanten zu erfahren, bereisen wir persönlich die Weingüter und erleben selbst das Terroir, die Experten und die Geschichten hinter den verschiedenen Weinen“, erzählt er. So ist mit der Zeit ein außergewöhnliches und nicht alltägliches Weinsortiment entstanden, das über 300 verschiedene Positionen aus überwiegendem Direkt-

bezug umfasst. Daneben gibt es eine große Auswahl an Wermut, exquisiten Spirituosen, Oliven und Olivenölen, Fischkonserven, Schokoladen und überdies eine saisonal wechselnde Speisekarte mit kleinen hausgemachten Köstlichkeiten wie Biokäse aus der Region, verschiedene ofenfrische Flammkuchen, Antipasti und Salate. Auf der Wein- und Getränkekarte werden über 30 verschiedene offene Weine, italienische Kaffeespezialitäten und auch eine große Auswahl alkoholfreier Getränke angeboten. Auch Schönes und Kunstvolles gehört zum Angebot. Kunstpostkarten, Gläser, Keramiken und weitere Accessoires laden zum Stöbern ein.

### WEINLUST KAPPELN

Am Hafen 13-14 (C3), Kappeln, ☎ 046 42 / 925 70 78  
 Ganzjährig geöffnet, aktuelle Öffnungszeiten auf der Webseite  
[www.weinlust-kappeln.de](http://www.weinlust-kappeln.de)



## Fischgenuss wie vor 115 Jahren

Ob Aal, Lachs oder Zander – bei der **Fischräucherei Föh** am Dehnhof in Kappeln genießen Kunden Fisch in seiner besten Form: frisch, hausgemacht und mit Liebe veredelt. Seit über 100 Jahren räuchern die Familie Föh und ihre Mitarbeiter den Fisch in original Altonaer Öfen über Buchen- und Erlenholz. Das Ergebnis: ein ganz besonderer Geschmack, den man nicht vergisst. Nicht zuletzt deshalb ist das Geschäft sowohl für Einheimische als auch für Urlauber in der Schleistadt seit langer Zeit eine echte Institution.

### Das Original an der Schlei

Die geräucherten und veredelten Leckerbissen werden frisch im Laden direkt neben der Räu-

cherei verkauft. Dieser bietet eine große Auswahl an Räucherfisch, hausgemachtem Matjes, Fischsalaten, Bratfisch und vielem mehr. Für den schnellen Genuss „auf die Hand“ werden frische Fischbrötchen angeboten. Wer etwas mehr Zeit mitbringt, kann sich die Leckereien von März bis Ende Oktober auch im gemütlichen Fischbistro oder auf der Bierterrasse schmecken lassen.

Auch gut zu wissen: Alle, die nicht vor Ort sind, die auf den einmaligen Genuss „made by Föh“ aber nicht verzichten möchten, können sich die Spezialitäten ganz bequem per Post oder Spedition nach Hause liefern lassen. Fischräucherei Föh – ein Stück Kappeln für Genießer!

### FISCHRÄUCHEREI FÖH

Dehnhof 26-32 (C3), Kappeln  
 ☎ 046 42 / 22 74, [www.foeh.de](http://www.foeh.de)



### SCHLAEFKES SCHOKOLADENKÜCHE

Fabrikstraße 17 (B3), Kappeln  
☎ 046 42 / 98 80 12  
[www.schokoladenkueche.de](http://www.schokoladenkueche.de)



## Ein Muss für Schokoliebhaber

Hier ist der Name Programm. Die **Schokoladenküche** bietet genau das, was man erwartet – nämlich ein umfangreiches Angebot rund um die Lieblings Süßigkeit der kleinen und großen Naschkatzen. Das Sortiment ist süß, breit gefächert und reicht von exklusiven Pralinen über lustige Schokoladenfiguren und Aufstriche bis hin zu Schokitafeln. Diese gibt es in verschiedenen und verführerischen Geschmacksrichtungen. Alle Produkte werden in dem Meisterbetrieb von Hand hergestellt. Bei der Produktion können die Besucher Inhaberin Sabine Schlaefke-Kurbel in der gläsernen Schokoladenküche sogar bei der Schokoladen- und Pralinenherstellung über die Schulter schauen. Auf der MS Stadt Kappeln gibt es zudem in der Saison mittwochs eine „Schokotour“ mit Informationen und leckeren Kostproben. Wer selbst einmal seinen Schokoladen-Favoriten herstellen möchte, kann dies unter fachlicher Anleitung bei einem der regelmäßig angebotenen Kurse machen oder als Gruppen-Event nach vorheriger Terminvereinbarung. Zu einer kleinen Auszeit lädt das Café im mediterranen Innenhof ein. Bei einer Tasse Tee, Kaffee oder Cappuccino können Genießer die unterschiedlichen Schokoladenkuchen, die täglich frisch zubereitet werden, in gemütlicher Atmosphäre vernaschen.



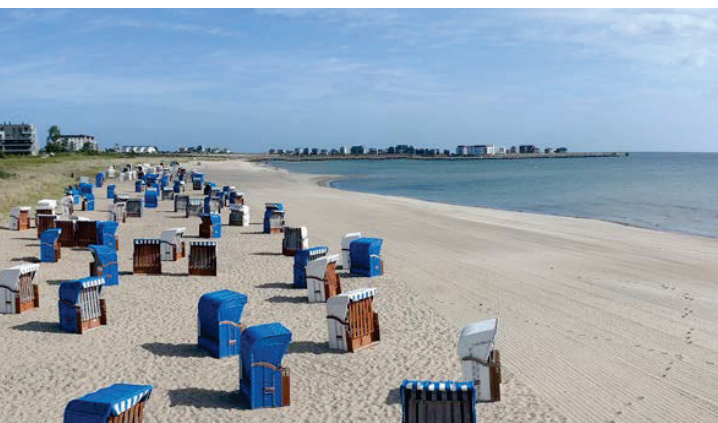
Moin und Herzlich Willkommen in

## Schlaefkes SCHOKOLADEN KÜCHE

Inh. Sabine Andrea Schlaefke-Kurbel  
Fabrikstraße 17 · 24376 Kappeln  
Tel: 04642-988012  
[www.schokoladenkueche.de](http://www.schokoladenkueche.de)

Öffnungszeiten:  
März bis Oktober:  
Mo. - Fr.: 11:00 - 18:00 Uhr  
Sa. + So.: 11:00 - 16:00 Uhr  
November bis Februar:  
Mo. - Fr.: 11:00 - 18:00 Uhr  
Sa.: 11:00 - 14:00 Uhr · So geschlossen

Ein Besuch, der sich lohnt.  
Wir freuen uns auf Sie!  
Ihr Schokoladenküchenteam



## Wo sich die Welt am Meer begegnet

Nur wenige Schritte vom Wasser entfernt liegt das **Strandbistro LOBSTER** – direkt am Weidefelder Strand bei Kappeln. Vor vier Jahrzehnten war hier noch unberührter Strand. Dann gründete Theo Kalmar seine Surfschule – und erkannte bald: Hier fehlt ein Ort zum Genießen. Aus dieser Idee entstand das LOBSTER.

Wer hier einkehrt, spürt sofort: Das ist mehr als ein Bistro – das ist ein Stück Lebensgefühl. Durch die großen Panoramafenster oder auf der windgeschützten Terrasse eröffnet sich ein einzigartiger Blick auf die offene Ostsee, auf Segelboote, Surfer und die weiten Wolkenlandschaften über dem Meer – dazu ein kühles Getränk oder ein heißer Kaffee, je nach Jahreszeit.

Die Küche ist frisch, unkompliziert und voller Geschmack: Die Auswahl reicht von Klassikern wie frisch belegten Fischbrötchen, Fish & Chips, mediterranem Fischtopf und Backfisch mit einem Spezialteig aus den Niederlanden bis zu modernen Kreationen wie bunten Buddha-Bowls, veganem Gemüsecurry, Hähnchencurry mit Reis aus Südkorea oder Steak Pasta Soleggiato. Ergänzt wird das An-

gebot durch frische Salate und saisonal wechselnde Spezialitäten, stets mit Liebe zum Detail



zubereitet. Ob Mittagssnack, Sundowner oder entspannter Abend mit Freunden – hier schmeckt das Leben nach Meer.

Darüber hinaus bringt Theo Kalmar – Seemann, Surflehrer, Strandbetreiber und leidenschaftlicher Gastgeber – auch neue Köche nach Kappeln. Nach einem Sushimeister stehen derzeit Zwillingbrüder aus Kalifornien in seiner Küche.

Demnächst soll das LOBSTER noch mediterraner werden: Dafür reist der Chef persönlich nach Portugal und Spanien, um neue Inspirationen zu sammeln.

### STRANDBISTRO LOBSTER

Weidefelder-Strand 1, Kappeln

☎ 046 42 / 84 44 (Lobster) ☎ 046 42 / 98 75 67 (DLRG)  
[www.lobster-kappeln.de](http://www.lobster-kappeln.de), [www.weidefelderstrand.de](http://www.weidefelderstrand.de)  
[www.beachnow.de](http://www.beachnow.de), [www.wassersport-xtreme.de](http://www.wassersport-xtreme.de)



## Nordische Frische & mediterranes Flair

In der **Strandhalle** in Arnis trifft maritimer Charme auf kulinarischen Hochgenuss – ein absolutes Muss für Genießer. Serhat Capli und sein Team begrüßen die Gäste während der Saison direkt an der Schlei und bieten ihnen ein unvergleichliches Panorama, das das kulinarische Erlebnis perfekt ergänzt. Die Küche setzt auf frische, regionale Zutaten und schafft eine spannende Verbindung zwischen norddeutschen Klassikern und mediterranen Einflüssen. Besonders die Gerichte mit fangfrischem Fisch, heimischen Kräutern und knackigem Gemüse spiegeln den unverfälschten Geschmack des Nordens wider, während mediterrane Noten eine angenehme leichte Abwechslung bieten. Die

Strandhalle vereint rustikale norddeutsche Bodenständigkeit mit der Vielfalt südlicher Aromen und spricht damit Liebhaber einer authentischen Küche an, die Wert auf Qualität und Regionalität legen. Der Außenbereich lädt mit seinem direkten Schleiblick zum Verweilen ein. Und auch drinnen wird der Gast von einer warmen, maritimen Atmosphäre empfangen, die ideal für eine genussvolle Auszeit ist. So ist die Strandhalle ein Ort zum Ankommen, Verweilen und Genießen.



### STRANDHALLE ARNIS

Strandweg 123, 24399 Arnis  
☎ 046 42 / 988 90 29



## Hyggelige Auszeit

Entspannter Treffpunkt und kleiner Einkaufsladen zugleich ist das **Café Mormor's**. Zentral am Ortseingang des idyllischen Städtchens Arnis und unweit des Jachthafens gelegen, hat Inhaberin Mia Heubel hier einen Anlaufpunkt für Einheimische, Touristen und Radwanderer geschaffen, genau richtig für die kleine Pause vor Ort oder den gesunden Snack zum Mitnehmen. Das Café mit Verkauf von Backwaren bietet neben einer herzlichen Atmosphäre ein wechselndes Angebot an kleinen, herzhaften Speisen und Getränken sowie Eis, Smørrebrød-Events und oft auch selbst gemachte Torten – freundlicher Schnack inklusive. „Ich rede einfach gerne mit den Leuten“, erzählt die Inhaberin

lachend. Nach Voranmeldung gibt es auch Frühstück für große Gruppen. Segler finden hier außerdem wichtige Dinge des täglichen Lebens, von Milch, Eiern und Käse über Wein, Sekt und Bier bis zu Nudeln und Zeitungen. Auch Ladesteckdosen für E-Bikes sind vorhanden.

Kleine Feiern mit bis zu 20 Personen sind ebenfalls herzlich willkommen. „Ich möchte, dass sich meine Gäste wohlfühlen“, betont Mia Heubel, die als Kind viel Zeit mit ihrer dänischen Mormor (auf Deutsch „Oma“) verbracht hat. Diese wunderbaren Erinnerungen und das Gefühl von Geborgenheit spiegeln sich im Namen ihres Cafés wider und prägen die gemütliche Atmosphäre.

### CAFÉ MORMOR'S

Lange Straße 82, 24399 Arnis, ☎ 046 42 / 696 91 03  
 Öffnungszeiten Sommer täglich 8-16.30 Uhr (Kernzeit), Winter variabel  
 info@mormors.de @



## Kulinarisch die Seele baumeln lassen

Genussvoll schwelgen und sich von Inhaber und Koch Stefan Moese mit liebevoll zubereiteten Speisen verwöhnen lassen – im Winnemarker **Gasthof Victoria** fällt das leicht. In der gemütlichen Gaststube fühlen sich die Gäste herzlich willkommen. Der stets zuvorkommende Service tut sein Übriges dazu. Zusammen mit seinem Team überlegt sich der Koch immer neue Raffinessen, um die Gäste mit überwiegend regionalen Zutaten à la carte zu überraschen. Zum Angebot gehören frischer Fisch aus Schlei und Ostsee, Rind und Wild aus der

Region sowie köstliche Klassiker. Auch bei Feierlichkeiten sorgt der Chef persönlich für das kulinarische Rundum-sorglos-Paket. Dabei ist der Gasthof ein idealer Ort für Festlichkeiten. Vom Clubraum und einer zweiten Gaststube bis hin zu einem großen Saal gibt es für jeden Anlass den perfekten Raum. Im Sommer lädt der Biergarten zum gemütlichen Abendessen im Sonnenuntergang ein. Auch ein Catering ist möglich. Wer nun Lust bekommen hat, nicht nur zu schwelgen, sondern auch mitzuarbeiten, darf sich gerne bei Stefan Moese melden.



### GASTHOF VICTORIA

Dorfstraße 3,  
24398 Winnemark  
☎ 046 44 / 860  
[www.gasthof-victoria.de](http://www.gasthof-victoria.de)

**DER HYGGELE WEIHNACHTSMARKT  
FÜR DIE GANZE FAMILIE**

# Weihnachts Mühle

**4. bis 6. Dezember an der  
Mühle Amanda in Kappeln**

LIVE-MUSIK | KOSTENFREIES KINDERPROGRAMM  
WICHTEL-RALLYE MIT VERLOSUNG | PUNSCH  
KULINARISCHES & SCHÖNES AUS DER REGION



Fotos: © Jacques Toffi, Tilman Schuppius, Gasthof Alt Sieseby



## Genuss zu jeder Jahreszeit

Im **Gasthof Alt Sieseby von 1867** in Sieseby an der Schlei wird regionaler und saisonaler Genuss großgeschrieben. Seit 2017 verwöhnen Inhaberin Maria von Randow und ihr Team die Gäste hier nach allen Regeln der kulinarischen Kunst. Alle Zutaten kommen so weit wie nur möglich aus der näheren Umgebung. Je nach Saison wechseln einige Gerichte alle drei bis vier Wochen. So kommt zum Beispiel im Frühjahr köstlicher, frischer Spargel auf die Teller, im Sommer stehen viele Fischgerichte und knackiges Gemüse auf dem Plan, im Herbst gibt es dann unter anderem Köstliches vom Austern und andere Muscheln.

Das ganze Jahr hindurch beliebt sind die leckere Fischsuppe und die knusprigen Bratkartoffeln mit frischem Salat, Roastbeef und hausgemachter Kräutermoulade. Und da Maria von Randow nicht nur Gastgeberin, sondern auch Köchin aus Leidenschaft ist, steht sie in ihrem Restaurant selbst am Herd. Besonders stolz ist sie auf ihr Team, das sich aus fünf Nationen zusammensetzt. Wer nach einem köstlichen Essen im Gasthof Alt Sieseby nicht mehr nach Hause fahren möchte, kann anschließend ganz entspannt in einem der fünf gemütlichen Zimmer, der Familiensuite oder der Suite „Das Nest“ mit Schleichblick übernachten.

### GASTHOF ALT SIESEBY VON 1867

Dorfstraße 24, 24351 Thumby/Sieseby  
 ☎ 043 52 / 956 99 33, Di-So ab 12 Uhr  
[www.gasthof-alt-sieseby.de](http://www.gasthof-alt-sieseby.de)



#### TIPP

Individuell umsorgt:  
Stilvoll feiern im  
geräumigen Kaminsaal  
oder in kleiner Runde  
im Salon mit Blick  
auf das Noor.



Fotos o: © Tilmann Schuppilius



## Romantisch genießen beim „Landarzt“

Wer kennt sie nicht: die Kulissen der beliebten ZDF-Serie „Der Landarzt“. Zwar fiel im fiktiven „Deekelsen“ 2013 die letzte Klappe, doch Genießer können noch heute auf den Spuren von Dr. Matthiesen, Dr. Teschner und Dr. Bergmann wandeln. In den einstigen Kulissen betreibt Sonja Karberg das **Café Lindauhof**. Wo zuletzt Wayne Carpendale alias Dr. Jan Bergmann für das gesundheitliche Wohl seiner Patienten sorgte, verwöhnt sie jetzt ihre Gäste nach allen Regeln der kulinarischen Kunst. Die köstlichen Kuchen und Torten werden mit Liebe gebacken. So weit wie nur irgendwie möglich verwendet die Cafébetreiberin

dafür Zutaten aus der Region. So locken ihre herrlichen Kreationen Einheimische wie Touristen gleichermaßen nach Boren/Lindau – der eigentliche Name des malerischen Ortes an der Schlei. Ob Frischkäsetorte mit Himbeeren, Nuss-Marzipan-Torte oder die beliebte Gewittertorte mit Rhabarber: Sonja Karberg versteht ihr Handwerk. Bei schönem Wetter lockt das idyllische Gartencafé. Besonderes Schmankerl für Verliebte: Im romantischen Trauzimmer können sie den Bund fürs Leben schließen.

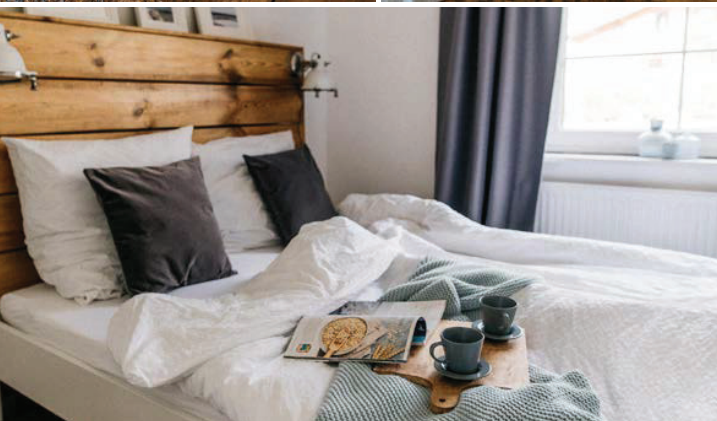


### CAFÉ LINDAUHOF

Sonja Karberg

Lindauhof 4, 24392 Boren/Lindau

☎ 046 41 / 37 10, [www.cafelindauhof.de](http://www.cafelindauhof.de)



Fotos © Anika Rauabe, Bender Fotografie



## Wohlfühlen und genießen

Mit ihrem **Café Hof Schwansen** hat sich Ilka Dördelmann-Suhr einen Lebenstraum erfüllt. In familiärer Atmosphäre servieren sie und ihr Team herrliche Leckereien. Hier wird jeder Gast geduzt und darf sich wie zu Hause fühlen. Schon das Frühstück ist ein Genuss. Von klassischen Angeboten bis hin zu vegetarischen und veganen Variationen sowie leckeren Bowls und selbst gerührten Konfitüren oder Chutneys bleibt kein Wunsch offen. Was nicht hausgemacht ist, stammt aus der Region. Besonders beliebt ist das Tischbüfett, bei dem den Gästen eine bunte Vielfalt diverser Platten serviert wird. Wer möchte, kann dabei nach Lust und Laune nachbestellen. Nachmittags verlocken selbst gemachte Kuchen und Torten zum Schlemmen. Bei schönem Wetter sitzt es sich auf der idyllischen Außenterrasse ganz himmlisch. Auch Hunde sind herzlich willkommen. Wer länger verweilen möchte, kann in einer der drei gemütlichen Ferienwohnungen mit Wohnraum, komplett eingerichteter Küche, eigener Terrasse und je ein bis zwei Schlafzimmern logieren. Auch hier sind Hunde gern gesehene Gäste.



### CAFÉ HOF SCHWANSEN

Ilka Dördelmann-Suhr  
Schloßstraße 8, 24398 Schönhagen  
☎ 046 44 / 382 02 07,  
015 20 / 845 08 33  
[www.hof-schwansen.de](http://www.hof-schwansen.de) @ f





## Ferien, Camping & Genuss auf Gut Damp

**Gut Damp** ist ein verwunschener historischer Ort an der Ostseeküste, der Natur, Genuss und Entspannung gleichermaßen vereint. Im Mittelpunkt steht das **Restaurant Kuhhaus**, wo Gäste die saisonal-regionale Küche im rustikalen Gasträum, am Kamin oder im Sommer im Garten genießen können. Die Zutaten der köstlichen Gerichte stammen aus eigener Landwirtschaft, dem Jagdrevier und von Landwirten aus der Umgebung – frisch, ehrlich und mit Liebe zubereitet. Zudem wurde kürzlich der **Wohnmobilcampingplatz Gut Damp Dorotheenpark** mit Brasserie,

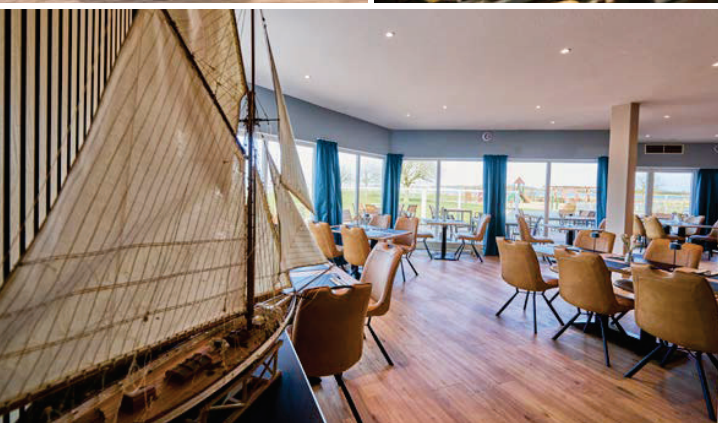
Spielounge, Fitnessraum, Sauna und einem idyllischen Naturteich neu eröffnet – ideal für erholsame Tage mitten im Grünen. Wer etwas mehr Komfort sucht, findet in den stilvollen Ferienapartments auf Gut Damp eine harmonische Verbindung von historischem Charme und modernem Wohnen. Die Ostsee und die Schlei liegen nur zehn beziehungsweise dreißig Minuten mit dem Fahrrad entfernt. In der Jagdschule Gut Damp wird das Handwerk der Jagd in kleinen Gruppen gelehrt. Ein Ort zum Ankommen, Abschalten und Genießen.

### GUT DAMP RESTAURANT KUHHAUS

Gut Damp, 24351 Damp  
☎ 043 52 / 954 90 36  
www.gut-damp.de 📷 📱

### WOHNMOBIL- CAMPINGPLATZ

Dorotheental 8, 24351 Damp  
☎ 043 52 / 950 90 15  
www.damp-dorotheenpark.de  
📷 📱



## Nordische Crossover-Küche vom Feinsten

Seit April 2025 gibt es für Genießer im Sporthafen Gelting Mole ein besonderes Highlight: Bei **DOCK & DINE** nehmen Inhaber Finn Becker und sein Team ihre Gäste mit auf eine kulinarische Reise durch die nordische Crossover-Küche. Köstlicher Ostseedorsch mit grünem Spargel, Perlgraupenrisotto und Muschelsud im Frühling, leckeres Labskaus oder hausgemachte Trüffelinguini mit frischen Pilzen im Sommer, zarter Rehrücken mit Haselnusstopping, Schokoladensauce und Schwarzwurzeln im Herbst, saftige Entenkeule mit Rotkohl und Klößen im Win-

ter – schon ein kleiner Einblick in das saisonal wechselnde Angebot lässt einem das Wasser im Mund zusammenlaufen. Dabei werden alle Gerichte mit viel Liebe und frischen, regionalen Zutaten zubereitet. Eine kleine, aber feine Auswahl an Weinen, Schaumweinen und deutschem Winzersekt rundet das Geschmackserlebnis ab. Genießen kann man die Köstlichkeiten im stilvoll eingerichteten Gasträum oder auf der Terrasse mit traumhaftem Blick auf die Ostsee. Und auch für Feiern mit bis zu 70 Personen ist das DOCK & DINE eine tolle Adresse.



**DOCK & DINE**  
 Gelting-Mole 2  
 24395 Niesgrau  
 ☎ 046 43 / 186 11 77  
[www.dockanddine.de](http://www.dockanddine.de) 📍



## Feine Regionalküche mit Ostseeblick

Die Lage auf einer Sanddüne direkt an der Ostsee ist im wahrsten Wortsinn herausragend, der Ausblick über die Eckernförder Bucht einmalig. Ob am liebevoll eingedeckten Tisch in den zwei Gasträumen oder auf der windgeschützten, sonnigen und überdachten Terrasse mit Cabrioverdeck: Im **Strandrestaurant Karlsminde** sitzt man wahrlich in der ersten Reihe – und genießt erstklassig mit regionalen Zutaten zubereitete Gerichte der Saison.

Küchenmeister Michael Stöcken beherrscht sein Handwerk aus dem Effeff. Was hier aus der Küche kommt, ist perfekt abgeschmeckt und erfreut neben

dem Gaumen auch das Auge. Die Zutaten kommen meist von regionalen Lieferanten – darunter Steaks von Rindern aus Schleswig-Holstein, Fisch aus Nord- und Ostsee, Wild aus eigener Jagd im Karlsminder Forst. Dazu werden Flensburger Bier, Wein, Wasser und Softdrinks gereicht. Zudem gibt es eine regelmäßig wechselnde Tageskarte, deren Zusammensetzung sich nach Saison und Verfügbarkeit richtet. Für den gekonnt-persönlichen Service sorgt jederzeit Swantje Mirbach mit ihrer Service-Crew. Und auch bei Catering und Partyservice gilt: Karlsminde kann's. Eben ein rundum tolles Genusskonzept!

### STRANDRESTAURANT KARLSMINDE

Karlsminde 14, 24369 Waabs, ☎ 043 58 / 99 97 99  
[www.strandrestaurant-karlsminde.de](http://www.strandrestaurant-karlsminde.de)



## Genussort Smager in Fleckeby

Im Restaurant **Smager** in Fleckeby wird Gastfreundschaft mit Herz gelebt – mitten in Schwansen, mit weitem Blick über Wiesen, Felder und Schlei. Hier kocht Benjamin Spack, der schon mit elf Jahren in der Küche seines Vaters am Herd stand und nun seit März 2023 sein eigenes Restaurant mit voller Leidenschaft führt. Sein Weg brachte ihn durch renommierte Häuser, wie das Hotel Stadt Kiel in Schönberg, den Bärenkrug in Molfsee, den Koseler Hof und das Töpferhaus. Heute brennt sein Feuer für eine frische, regionale und saisonale Küche,

die Emotionen auf den Teller bringt. Stets an seiner Seite ist seine Partnerin Lisbeth Wieder, die mutig aus der Zahnmedizin in die Gastronomie gewechselt ist und mit ihm Hand in Hand arbeitet. Gemeinsam mit dem Team arbeitet sie im Service und in der Küche und sorgt dafür, dass die Gäste sich rundum wohlfühlen. Aus einem Nebenjob im Smager wurde die große Liebe – beruflich und privat. Gemeinsam mit ihrem Team verfolgen Benjamin Spack und Lisbeth Wieder täglich das Ziel, ihren Gästen genussvolle Momente zu bereiten.



### SMAGER

Dorfstraße 2, 24357 Fleckeby  
 ☎ 043 54 / 996 94 83  
 Mo-Fr 11.30-13.30 Uhr  
 (tägl. wechselnder Mittagstisch)  
 Do-Sa 17.30-20.30 Uhr  
[www.smager-fleckeby.de](http://www.smager-fleckeby.de) @



## Regional schlemmen mit Schleiblick

Wer handgemachte, regionale Küche mit einem besonderen Ambiente verknüpfen möchte, sollte einen Abstecher zum **Alten Fährhaus Fährdorf** machen. Das Restaurant gehört seit vielen Jahren zu den kulinarischen Highlights der Region. Echtes Kochhandwerk ist hier Programm. In der Küche werden die Schnitzel noch selbst geklopft und Fisch- oder Fleischfonds aus Gräten und Knochen gezogen. Nur frische, regionale Zutaten finden ihren Weg auf die Teller der Gäste – das ist für das Fährhaus-Team Ehrensache. Eine Spezialität des Hauses sind die diversen Fischgerichte: Ob Hering, Scholle, Lachsforelle oder Dorsch in Senfsoße – im Alten

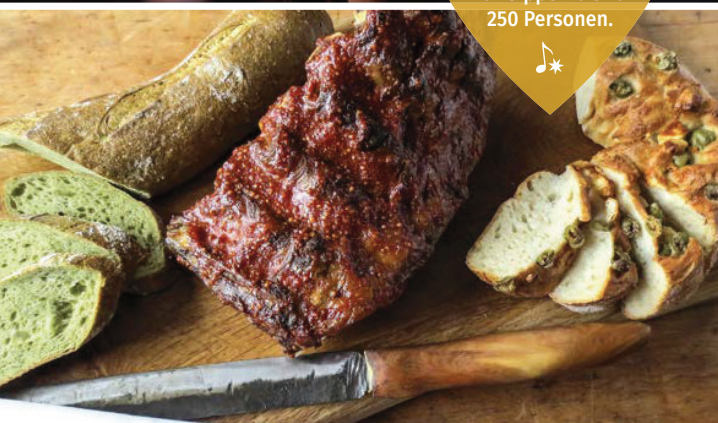
Fährhaus kommt selbstverständlich alles fangfrisch auf den Tisch. Ebenso frisch und lecker sind die Fleischgerichte. Original Wiener Schnitzel vom Kalb, Steaks und Wildgerichte lassen keine Wünsche offen – und Fleischliebhabern das Wasser im Mund zusammenlaufen. Mittags wird eine wöchentlich wechselnde Karte mit drei Gerichten – Fleisch, Fisch und vegetarisch – angeboten. Zur Atmosphäre trägt auch die Innenausstattung des Restaurants bei: Aus den großen Fenstern im Restaurant hat man einen herrlichen Blick über die Schlei auf das Schloss Gottorf und die Schleswiger Altstadt mit dem beeindruckenden Dom. So geht Entspannung!

### ALTES FÄHRHAUS FAHRDORF

Dorfstraße 47, 24857 Fährdorf, ☎ 046 21 / 392 97 51  
Fr-Di 11.30-14 Uhr und 17.30-22 Uhr, Mi+Do Ruhetag  
[www.altes-faehrhaus-faehrdorf.de](http://www.altes-faehrhaus-faehrdorf.de) 📍



**TIPP**  
DIE WIKINGERSCHÄNKE  
ist der perfekte Ort  
für unvergessliche  
Junggesellenabschiede  
oder Firmenfeiern.  
Für Sippen bis zu  
250 Personen.



## Speisen und feiern wie einst die Wikinger

Nah am Margarethenwall, Teil des UNESCO-Welterbes Haithabu-Danewerk, liegt **DIE WIKINGERSCHÄNKE**. Ein stilechter Ort, um zünftig wie in alten Zeiten zu schmausen und zu feiern. Holzische, Felle und ein knistern des Kaminfeuer sorgen für den passenden Rahmen. Von mittwochs bis sonntags bereiten die Küchenmeisterin und ihre Gesellen knusprig-krosse Leckerbissen vom Borsten-, Rind- und Federvieh zu. Außerdem gibt's hier herzhaft Würste aus eigener Metzgerei, hausgeräucherten Lachs und Schinken, Backwaren aus dem Holzbackofen, fermentiertes Kraut und selbst gebrauten Wikinger-Met. Alles feinheimisch, regional, frisch.

Highlight: ODINS TAFEL – jeden Freitag und Samstag auf Voranmeldung ab zehn Personen. Vier Stunden lang biegt sich die Tafel dann unter nordischen Köstlichkeiten, die als dreigängiges Menü mit Getränkepauschale serviert werden. Die wechselnden Tagesbüfets sind ebenfalls legendär. Immer mittwochs ab 17 Uhr wird das große HAITHABU BURGER BUFFET aufgebaut. Donnerstags gibt's bei THORS TAFELRUNDE Huhn und Haxe vom Normannengrill. Freitags heißt es: Auf zu LOKIS RIPPENSCHMAUS. Samstags rufen die Wikinger zu SKARTHIS TAFELRUNDE. Und sonntags ab 10 Uhr steht DIE WIKINGERSCHÄNKE ganz im Zeichen von FREYAS LANDBRUNCH.

### DIE WIKINGERSCHÄNKE

Am Margarethenwall 2, 24866 Busdorf, ☎ 046 21 / 321 90  
Mi-Sa 16-22 Uhr, So 10-14 Uhr, Gruppen nach Vereinbarung  
[www.wikingerschaenke.de](http://www.wikingerschaenke.de) 📷 📱



Fotos: © Henrik Matzen



## mohltied!: Magazine, Markt & mehr

Keiner stellt die Genusswelt im Norden wohl sehens- und lesenswerter dar als die **mohltied!**. Auf 164 liebevoll produzierten Seiten gibt es dreimal im Jahr Hintergrundartikel, spannende Reportagen, Porträts und News aus der Gastronomieszene. Restauranttipps, Rezepte und Veranstaltungshinweise machen dieses hochwertig produzierte Magazin seit knapp 20 Jahren zu etwas ganz Besonderem. Erhältlich ist mohltied! im Zeitschriftenhandel und im Onlineshop des DIE SEITE Verlags (☎ S.238). Attraktive Abos zum selber Schmökern oder zum Verschenken machen den Lesegenuss perfekt. Einen Namen hat sich mohltied! auch mit dem **mohltied!**

**GREEN MARKET** gemacht. Hier treffen Direktvermarkter, Genussmanufakturen und Besucher aufeinander. Produzenten freuen sich auf einen Schnack, Genießer können nach Herzenslust stöbern und schlemmen. Auch 2026 heißt es wieder: Willkommen zum mohltied! GREEN MARKET. Am Sonntag, 13. September, steht die Hafenspitze von Eckernförde von 10 bis 18 Uhr ganz im Zeichen regionaler Genüsse. Der Eintritt ist frei. Standreservierungen über Eckernförde Touristik und Marketing GmbH, Stephan Vollbehr (Tel. 04351 / 717923 oder 0151 / 11814462), Lina Callsen (Tel. 04351 / 717935 oder 0160 / 3220945), Mail: [veranstaltungen@ostseebad-eckernfoerde.de](mailto:veranstaltungen@ostseebad-eckernfoerde.de).

### DIE SEITE VERLAG & MEDIEN GMBH

Carlshöhe 27, 24340 Eckernförde  
☎ 043 51 / 666 05 11, [www.mohltied.de](http://www.mohltied.de) @ f  
[shop.die-seite-verlag.de](http://shop.die-seite-verlag.de)

# GENIESSEN

## RESTAURANTS

**Gaststätte Fährschänke**  
(☎ S. 108)

**Palette** (☎ S. 110)

**Pedi's Waldschänke** (☎ S. 106)

**Pe Sportsbar & Bistro** (☎ S. 106)

**Strandbistro Lobster** (☎ S. 118)

**Südspiecher Hotel** (☎ S. 156)

**Tauwerk ASC** (☎ S. 104)

**Aurora Hotel & Restaurant**  
Rathausmarkt 6 (☎ C3), Kappeln  
☎ 046 42 / 40 88

Im Restaurant des Aurora Hotels werden allerlei Köstlichkeiten serviert – darunter saftige Steaks, Schnitzel, Fisch, Meeresfrüchte und vegetarische Leckereien.

### Cameo

Am Hafen 5 (☎ C3), Kappeln  
☎ 046 42 / 964 15

Hier gibt's leckere Salate, Pizza, Pasta, Fleisch, Fisch und vegetarische Köstlichkeiten sowie eine Kinderkarte für kleine Gäste.

### Ciao Bella

Hafenpromenade 4-5, Kappeln  
☎ 046 42 / 921 22 37

Das Restaurant im OstseeResort Olpenitz lockt mit maritimem Feeling und mediterranem Charme. Serviert werden hausgemachte Pizza, Pasta, Bowls, Salate und Burger.

### Kombüse

Am Hafen 17 (☎ C3), Kappeln  
☎ 046 42 / 965 93 75

Das Fischrestaurant hat einige echte Klassiker zu bieten.

**Restaurant Meerestochter**  
Dehnhof 36 (☎ C3), Kappeln  
☎ 046 42 / 923 42 70

Geboten werden regionaler Genuss und hochwertige Weine.

### Seagull

Am Südhafen 3 (☎ C4), Kappeln, Tischreservierung online: seagull-kappeln.de  
Das Hafnbistro bietet kleine, frisch zubereitete kalte und warme Gerichte, zahlreiche Weine und Cocktails. Schleiblick inklusive.

### Zeus

Flensburger Straße 4 (☎ B3), Kappeln, ☎ 046 42 / 926 91 12  
Serviert werden griechische Spezialitäten wie Gyros, Bifteki und Souvlaki. Zu jedem Hauptgericht gibt es einen leckeren Salat.

## GETRÄNKEHANDEL

**Behn Getränke-Welten** (☎ S. 92)

## BÄCKEREIEN & CAFÉS

**Café Stadtbäckerei Tange**  
(☎ S. 82)

**Schlaefkes Schokoladenküche**  
(☎ S. 116)

**Bäcker Meesenburg**  
Schmiedestraße 12 (☎ B3), Kappeln, ☎ 046 42 / 73 82

In der Kappeler Filiale bietet die Bäckerfamilie leckere und qualitativ hochwertige Backwaren an.



Mit einem Scan zum passenden Angebot!

Diese Zusammenstellung ist eine Auswahl der Redaktion. Es wird kein Anspruch auf Vollständigkeit erhoben.



... UND MEHR AUF

WWW.SH-GUIDE.DE

## Fischkiste

Fischereihafen, Kappeln (☎ B3)  
www.fischvomkutter.de/kappeln  
Fischer Peter Jöhnk bietet im Fischereihafen frischen Fisch.

## Fischrächerei Wolter

Bernard-Liening-Str. 12 (☎ E4), Kappeln, ☎ 046 42 / 819 06  
Eine der zwei bekanntesten Fischrächereien Kappeln. Hier gibt's Fisch für jeden Geschmack.

## Lobster Fischimbiss

Schmiedestraße 23 (☎ B3), Kappeln, ☎ 046 42 / 84 44  
Mit Fischbrötchen, Backfisch und anderen Snacks kann man seinen Hunger auf schmackhafte Weise stillen.

## UMGEBUNG

**Altes Fährhaus Fährdorf** (☎ S. 140)

**Café Hof Schwansen, Schönhagen** (☎ S. 130)

**Café Lindauhof, Boren** (☎ S. 128)

**Café Mormors, Arnis** (☎ S. 122)

**Dock & Dine, Niesgrau** (☎ S. 134)

**Gasthof Alt Sieseby von 1867, Sieseby** (☎ S. 126)

**Gasthof Victoria, Winnemark**  
(☎ S. 124)

**Gut Damp Restaurant Kuhhaus, Damp** (☎ S. 132)

**Gut Oehe, Maasholm** (☎ S. 208)

**Janbeck\*s FAIRhaus, Gelting**  
(☎ S. 212)

**Smager, Fleckeby** (☎ S. 138)

**Strandhalle Arnis** (☎ S. 120)

**Strandrestaurant Karlsminde, Waabs** (☎ S. 136)

**Wikingerschänke, Busdorf**  
(☎ S. 142)

## Der Arnisser, Arnis

Lange Straße 85, 24399 Arnis  
☎ 046 42 / 927 98 57

In dem Vintage-Café gibt es Kaffeespezialitäten, ausgesuchte Bio-Tees, Wein sowie Kuchen und Torten.

## Café Alte Schmiede

Schmiedestraße 41 (☎ B3), Kappeln, ☎ 046 42 / 15 68  
Claudia und Thomas Ringsleben legen Wert auf saisonale und regionale Zutaten und servieren ihre Gerichte auch an den schönen Außenplätzen in der Fußgängerzone.

## BARS

**Weinlust** (☎ S. 112)

## Bude54

Poststraße 13 (☎ C3), Kappeln  
☎ 0173 / 273 05 80

Die Bude ist zentral in einem Hinterhof gelegen und lädt in entspannter und ruhiger Atmosphäre zu kurzen oder langen Stippvisiten ein.

## Wine & Friends

Poststraße 12 (☎ C3), Kappeln  
☎ 046 42 / 983 17 30

Der Wein- und Feinkosthandel bietet hochwertige Spitzenweine und köstliche Spezialitäten. Darüber hinaus kann man vor Ort Wein, Kaffee, Tramezzini, Pizza und im Sommer Eis genießen.

## BISTROS

**Fiete's Fisch- und Bierterrasse**  
(☎ S. 114)

## Bistro von Prinz Biomarkt

Querstraße 2a (☎ B3), Kappeln  
☎ 046 42 / 38 36

Im Bistro des Prinz Biomarkts werden leckere, überwiegend vegetarische und vegane Snacks und Speisen serviert. Köstliche Smoothies und andere Getränke runden das Angebot ab.

# Übernachten & Wohnen

**URLAUB UND LEBEN**

**IN UND UM KAPPELN**

Ob Kurztrip oder langer Sommerurlaub: Kappeln ist der ideale Ort für eine entspannte Auszeit. Von schicken Wohnungen über moderne Bungalows bis hin zu schmucken Reetdachhäuschen halten die Ferienanbieter an Schlei und Ostsee eine große Auswahl an Unterkünften für jeden Bedarf bereit. Und wer für immer bleiben will, findet mit Sicherheit das perfekte Zuhause.

.....  
Manchmal braucht man einfach nur ein  
bisschen Meer zum Glücklichein.  
.....



## Gekommen, um zu bleiben

Nach Kappeln zu kommen, fühlt sich für den einen oder anderen sicher auch immer ein bisschen wie Ankommen an. Vor allem ankommen zu dürfen und nicht zu müssen. Vielleicht ist es dieses Gefühl von „alles darf, nichts muss“, was die Anziehungskraft des schönen Ortes ausmacht. Wer bleiben möchte, ist herzlich eingeladen, sich für den Moment oder für immer zu Hause zu fühlen. Kappeln bietet viele Möglichkeiten, um seinen ganz persönlichen „Wohnbedürfnissen“ nachzukommen. Denn für jeden gibt es das passende Angebot. Vielleicht ist es die luxuriöse (Ferien-)Wohnung, das gehobene Reetdachhaus mit Blick auf die Schlei, die maritime Kulisse aus

dem Hotelzimmer, die Jugendherberge oder der Zirkuswagen am Feldrand beziehungsweise die Wohnung auf dem Ponyhof – in der Hafenstadt an Schlei und Ostsee ist vieles möglich. Für Entspannung vom Alltag sorgen viele **Hotels und Ferienwohnungen** mit nordischem Flair. Das **Schlei Hotel** erstrahlt im neuen Glanz und verwöhnt seine Gäste mit einem leckeren Frühstücksbüfett (☉ S.156), und wunderschön gelegen, im historischen Südspeicher mitten im neuen Speicherquartier am Südhafen, befindet sich das **Hotel Südspeicher** (☉ S.156). Dieses bietet zudem einen abwechslungsreichen Veranstaltungskalender mit Tastings, Konzerten,



Partys und vielem mehr. Rechts und links des Hotels befinden sich die Ferienwohnungen des **Speicherquartiers** mit einzigartigem Blick auf die Klappbrücke und die Masten der historischen Segelschiffe. Exklusiven Panoramablick auf den Heringszaun und die Skyline bieten die Ferienapartments im Gebäude **Schleibrücke Kappeln** direkt am Brückenkopf. Auch Kappeln neues Feriengebiet direkt am Ostseestrand, das **OstseeResort Olpenitz** (☉ S.42), bietet maritime Wohlfühlmomente. Egal ob für den Urlaub gemietet oder als neues Feriendomizil gekauft, sicher ist hier das Passende für Interessierte dabei.

Die Stadt wird zudem nicht müde, Neubürgern besondere Wohnanreize zu bieten. So entstehen im ländlichen Ortsteil Mehlby oder an den **Schleiterrassen** direkt am Fjord neue Wohngebiete. Bei der Suche nach der passenden Immobilie helfen die lokalen Makler und Ferienwohnungsanbieter gerne weiter. Auf den folgenden Seiten sind einige porträtiert. Vielleicht ist ja der eine oder andere Leser schon bald ein neuer Bürger der Schleistadt? Denn egal ob als Urlaubsgast oder neuer Einheimischer – in Kappeln fühlt man sich nicht nur als ein willkommener Gast, sondern ganz bestimmt wie zu Hause.



Mehr Informationen  
auf [kappeln-guide.de](http://kappeln-guide.de)





## Adresse für Gäste und Gastgeber

Seit 55 Jahren ist der **Touristikverein Kappeln/Schlei-Ostsee e. V.** ein kompetenter Partner für die erfolgreiche Vermittlung von Ferienimmobilien an Schlei und Ostsee. Mit großer Begeisterung für Kappeln und die abwechslungsreiche Landschaft direkt am Meer sorgt das engagierte Team vor Ort für eine optimale Auslastung der Unterkünfte. Für eine wirkungsvolle Vermarktung nutzt der Verein mit einem modernen Reisemagazin, einer eigenen Webseite sowie einem leistungsfähigen Buchungssystem starke und zeitgemäße Kommunikationskanäle. Ergänzend können Unterkünfte nach den aktuellen DTV-Richtlinien klassifiziert werden. Immobilieninhaber erhalten aktive Unterstützung bei der professionellen Präsentation und Vermarktung ihrer Objekte über vielfältige Kommunikationswege. Während der Saison sorgen stimmungsvolle Grillabende an der Schlei sowie geführte Radtouren für jedermann in Kooperation mit dem TSV Kappeln für abwechslungsreiche Urlaubserlebnisse (☎ S. 176). Aktuelle Informationen zu diesen und weiteren Veranstaltungen findet man auf der Webseite und über den QR-Code zu den Veranstaltungen.



**TIPP**  
Grillspaß an der Schlei



Nach einem erlebnisreichen Urlaubstag ist ein Grillabend der perfekte Ausklang. Leckerer Grill, erfrischende Getränke, gute Gespräche und der weite Blick über die Schlei schaffen eine besondere Atmosphäre. Während der Saison lädt der Touristikverein Kappeln/Schlei-Ostsee e. V. alle zwei Wochen Gäste und Einheimische zum gemeinsamen Grillen, Genießen und Klönen ein. Der Grillabend hat sich längst zu einem festen Bestandteil des Kappeler Sommerprogramms entwickelt und zählt zu den beliebten Highlights der Saison. Termine in der Saison 2026: 17.06., 01.07., 15.07., 12.08., 26.08., jeweils ab 18 Uhr



Veranstaltungen

**TOURISTIKVEREIN  
KAPPELN/SCHLEI-OSTSEE E. V.**

Mühlenstraße 24 (☎ B3), Kappeln, ☎ 046 42 / 92 09 30  
www.touristikverein-kappeln.de



„BEI UNS SIND ALLE  
HERZLICH WILLKOMMEN.“

Anika Sander, Leiterin der Jugendherberge Kappeln



Fotos: © DJH-Landesverband Nordmark e.V.



## Schlei-verliebt



Vom Steg der **Jugendherberge Kappeln** aus bietet sich ein herrlicher Blick auf den Ostseefjord Schlei und die Hafensilhouette. Die facettenreiche Landschaft und 14 Strände lassen die Herzen von Natur- und Outdoorfans höherschlagen. Die Jugendherberge bietet 190 Betten in 49 Zimmern. Neben Schulklassen und Gruppen entdecken immer mehr Familien die Unterkunft für sich. Auf sie warten eine kinderfreundliche Ausstattung, ein ausgewogenes Verpflegungsangebot, ein buntes Spielzimmer und viele Möglichkeiten zum Toben auf dem Außengelände. Nicht umsonst ist die Jugendherberge mit dem Profil „besonders geeignet für Familien“ ausgezeichnet. Auch der Familienhund ist nach vorheriger Anmeldung willkommen. Da Her-

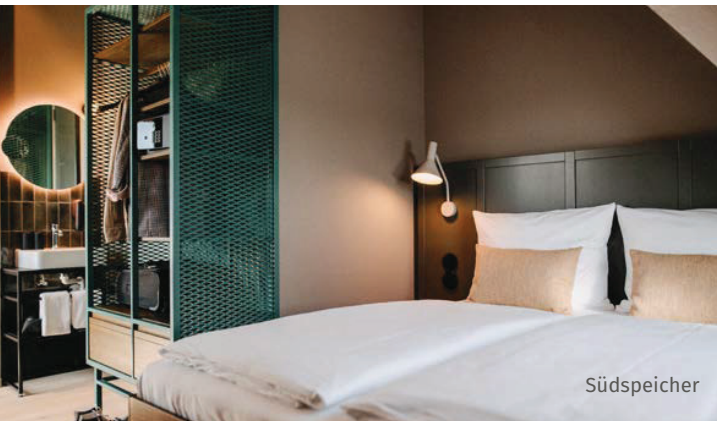
bergsleiterin Anika Sander gern mit dem Rad unterwegs ist, kennt sie die schönsten Ausflugstipps. Für Zweirad-Fans gibt es einen abschließbaren Fahrradraum, einen Radverleih und eine E-Bike-Ladestation.

Preistipp für Familien: Einen günstigen Kurzurlaub bietet die „Familienauszeit“. Zum Komplettpreis reist die Familie (maximal zwei Erwachsene und drei Kinder) für 265 Euro (drei Tage) oder 529 Euro (fünf Tage). Das Angebot ist begrenzt verfügbar. Besonders sind außerdem die Ferienfreizeiten für Kids & Teens: Die erlebnispädagogischen Ferienfreizeiten in den Oster-, Sommer- und Herbstferien sind für unterschiedliche Altersstufen konzipiert.

*Gemeinschaft erleben*  
jugendherberge.de 

## JUGENDHERBERGE KAPPELN

Eckernförder Straße 2 (D4), Kappeln, ☎ 046 42 / 85 50  
www.kappeln.jugendherberge.de  



Südspeicher



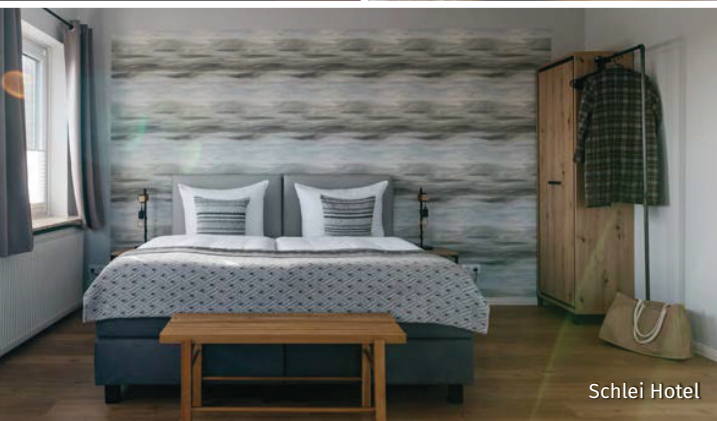
Südspeicher



Frühstücksreservierungen



Schlei Hotel



Schlei Hotel

Fotos: © Anika Raube



Foto: © Sina Borow

## Perfekte Momente in Kappeln

Er ist ein Abenteuer, ein geselliger Treffpunkt, ein Entdeckungsort, eine Ruheoase und ein echter Mittelpunkt des Kappelner Lebens: der **Südspeicher** am Südhafen. In den 32 Zimmern, welche sich auf vier Böden (Etagen) verteilen, kann man sich auf viel Individualität und eine große Portion Speichercharme freuen. Im Bistro mit angeschlossenen Wintergarten und auf der großen Außenterrasse mit Blick auf die Schlei gibt es morgens ein reichhaltiges Frühstücksbüfett. Frische Brötchen, Eier Speisen, hausgemachte Salate und Marmeladen, frische Säfte,

Kaffee und Tee lassen keine Wünsche offen. Tagsüber gibt es hausgebackene Kuchen – Schleikino inklusive! Am Abend werden regelmäßig Livemusik sowie hin und wieder Tastings, Lesungen und andere Veranstaltungen geboten. Ein fantastisches Frühstück mit knackfrischen Brötchen, süßen Verführungen, hausgemachten Marmeladen, Rührei, Säften, Kaffee und vielen Köstlichkeiten mehr gibt es auch im **Schlei Hotel**. Ebenso gut lässt es sich hier schlafen. Die 30 Doppel- und Einzelzimmer sind alle im modern-nordischen Stil eingerichtet.

### SÜDSPEICHER

Bahnhofsweg 7 (📍 B3),  
Kappeln

☎ 046 42 / 999 94 10  
www.suedspeicher.de



### SCHLEI HOTEL

Theodor-Storm-Straße 2 (📍 C3),  
Kappeln

☎ 046 42 / 999 94 30  
www.schleihotel.de





**TIPP**  
Seit 40 Jahren  
der Ferienhof  
am Stadtrand  
von Kappeln.



## Stadtnahe Natur

Am Stadtrand von Kappeln mitten in der Natur befindet sich der **Ferienhof Siemen**. Egal ob für mehrere Wochen, ein Wochenende oder einen spontanen Bed & Bike-Stop: Bei Frauke Siemen sind von Jung bis Alt alle herzlich willkommen. Die zehn liebevoll eingerichteten Ferienwohnungen laden ein, sich wie zu Hause zu fühlen. Auf Wunsch gibt es in der Nebensaison ein leckeres Frühstück. Zudem macht ein Brötchenservice den Start in den Tag besonders. Neben den vielen Spielmöglichkeiten für die Kids warten auf die Erwachsenen zum Beispiel Strandkörbe zum Wohlfühlen auf dem Hofgelände und im Garten. Bis zur Innenstadt sind es nur wenige Minuten. Auch der Wald und die Ostsee sind nicht weit. Der Ferienhof Siemen ist auch Ausbildungsbetrieb für die ländlich-agrarische Hauswirtschaft. Auf dem kleinen Bauernhof leben neben Katze und Hund, Hühnern und Tauben, Kaninchen und zwei Schweinen vor allem die Ponys. Frauke Siemen bietet für ihre Hofgäste auch qualifizierten Reitunterricht und geführte Ausritte in den nahen Wald an. Zudem kooperiert sie mit Wellnessanbietern und hat von Grillabenden bis Bastelstunden viele Ideen für ein freiwilliges, buntes Rahmenprogramm. So ist ein Aufenthalt auf dem Hof für Groß und Klein eine wundervolle Auszeit.



### FERIENHOF SIEMEN

Barbarastraße 4 (E2), Kappeln  
☎ 046 42 / 818 68  
[www.ferienhofsiemen.de](http://www.ferienhofsiemen.de)





Fotos u.a.: © Matthias Mau



## Dein Haus am Meer

„Dein Haus am Meer“ ist das Versprechen, das **Port54°** allen Urlaubern aus dem In- und Ausland macht. Die norddeutsche, inhabergeführte Agentur betreut und vermittelt mehr als 1.200 der schönsten Ferienwohnungen und -häuser auf dem 54. Breitengrad Nord, dem nördlichsten Breitengrad Deutschlands.

Ob Nord- oder Ostsee, Familie mit Kindern, Reisen mit Hund, Urlaub mit Freunden oder Zeit zu zweit – bei Port54 findet jeder Gast garantiert das richtige „Haus am Meer“ und wird von lokalen Mitarbeitern, an fünf Standorten an Nord- und Ostsee, von der Buchung bis zum Check-out kompetent betreut und gut beraten. Hier heißt es „Wir lieben Extrawünsche und bieten sie deshalb als Services an“, denn nur zufriedene und entspannte Gäste kommen gerne wieder.

Seinen Heimathafen, im OstseeResort Olpenitz, hat Port54 direkt an der Hafepromenade. Dort sitzt nicht nur das freundliche Agenturteam – beim **Port54° Tourguide** können Feriengäste vom Fahrrad bis zum Stand-up-Paddleboard alles mieten, was sie zum Erkunden der Region benötigen. Für tolle persona-

lisierte Souvenirs ist natürlich auch gesorgt, damit ein Stück Ostseeurlaub und die schönen Erinnerungen an das „Haus am Meer“ auch ihren Weg in die Heimat finden können.



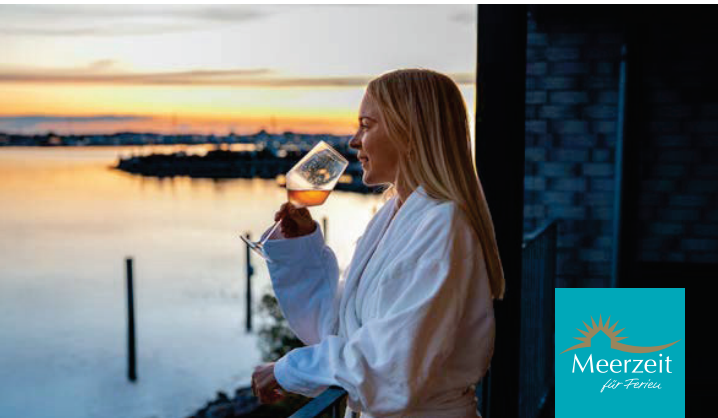
Das Besondere der modernen Ferienhäuser und -wohnungen von Port54 im OstseeResort Olpenitz und der Schlei-Region: Die meisten haben direkten Wasserblick, sind mit Sauna und Kamin ausgestattet und befinden sich in unmittelbarer Strandnähe.

Die gesamte Region bietet zu jeder Jahreszeit fantastische Ausflugsmöglichkeiten und regionale Events, die den Urlaub zu einem ganz besonderen Erlebnis machen. Flache Strände und niedrige Wasserstände bieten den perfekten Einstieg für kleine Wasserratten, Hunde und natürlich Wassersportler.

PORT 54° – FERIENHAUSVERWALTUNG

Hafepromenade 5, Kappeln

☎ 046 42 / 922 81 40, [www.port54.de](http://www.port54.de) @ f



Fotos: © Jürgen Gerlitz | Celina Gries | Tom Williger



## Weite, Luxus und exklusive Lage

Wo die Wellen am Fenster vorbeirauschen und der Horizont zum Greifen nah scheint, bietet **Meerzeit für Ferien** im OstseeResort Olpenitz ein einzigartiges Portfolio an handverlesenen Luxusdomizilen. Jedes mit einem Ausblick, der den Alltag vergessen lässt. Für alle, die sich nach Ruhe sehnen, nach Komfort auf höchstem Niveau und nach dem Gefühl, angekommen zu sein.

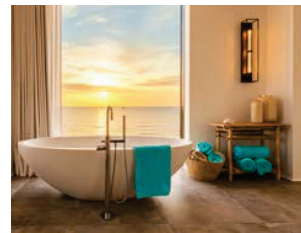
Urlaub gehört mehr als ein gemachtes Bett. Für das Meerzeit-Team beginnt ein perfekter Urlaub bei der persönlichen Betreuung und reicht bis zu einem Service, der Wünsche erkennt, bevor sie ausgesprochen werden. Wer das Besondere sucht, findet hier Privatsphäre, Weite und Luxus. Ein seltenes Zusammenspiel, das man sofort spürt.

### Gelebte Gastfreundschaft

Meerzeit für Ferien entstand im Jahr 2015 aus der Idee, Urlaube persönlicher zu machen. Heute steht dahinter ein herzliches Team mit klarem Anspruch: Zum

### Immobilien in Olpenitz

Olpenitz ist zudem ein beliebtes Ziel für den nächsten Lebensabschnitt. **Meerzeit für Immobilien** begleitet Menschen beim Kauf eines Hauses am Meer – persönlich, erfahren und zuverlässig.



### MEERZEIT FÜR FERIE

Am Schleiufer 1-2, Kappeln  
☎ 046 42 / 983 30 11  
[www.meerzeit-ferien.de](http://www.meerzeit-ferien.de)



**MIEN ANKER**  
SCHLEITERRASSEN



## Maritim Wohnen an der Schlei

Im neuen Wohnquartier **MIEN ANKER** auf den Schleiterrassen in Kappeln wird der Traum vom Leben an der Ostsee Wirklichkeit. Die modernen Wohnungen sind bereits bezugsfertig und bieten als Hauptwohnsitz, Zweitwohnung oder Altersruhesitz Raum für Paare, Familien und Singles. Auch für Kapitalanleger eignen sich die Eigentumswohnungen für eine attraktive Investition in die Zukunft. Das vielversprechende Motto des neuen Wohnquartiers lautet: „Tun Sie etwas gegen Ihr Fernweh – mit einem Wohnsitz an der Schlei.“

Mit vielfältigen Wohnungstypen und -größen, barrierearmen Grundrissen sowie Platz zum

Arbeiten und für Gäste wird jeder Wohnbedarf abgedeckt. Großzügige Grünflächen und ruhige Wege laden zum Entspannen ein. Die naturnahe Lage schafft eine besondere Atmosphäre für Erholung und Lebensqualität. Die Nähe zur Altstadt von Kappeln und zur Ostsee verbindet modernes Wohnen mit maritimem Flair. Zusätzliche Angebote wie Packstationen, Outdoor-Fitness und Abstellräume für Wassersportgeräte sorgen für Komfort im Alltag. Die Ein- bis Vier-Zimmer-Wohnungen ab rund 20 Quadratmeter und einem Kaufpreis ab 135.000 Euro verfügen über Terrasse, Dachterrasse oder Balkon. Käufer erhalten sie provisionsfrei direkt vom Bauträger.

**BPD IMMOBILIENENTWICKLUNG GMBH**

Region Nord, Winterstraße 2, 22761 Hamburg

☎ 069 / 50 60 37 38, [www.bpd.de](http://www.bpd.de)

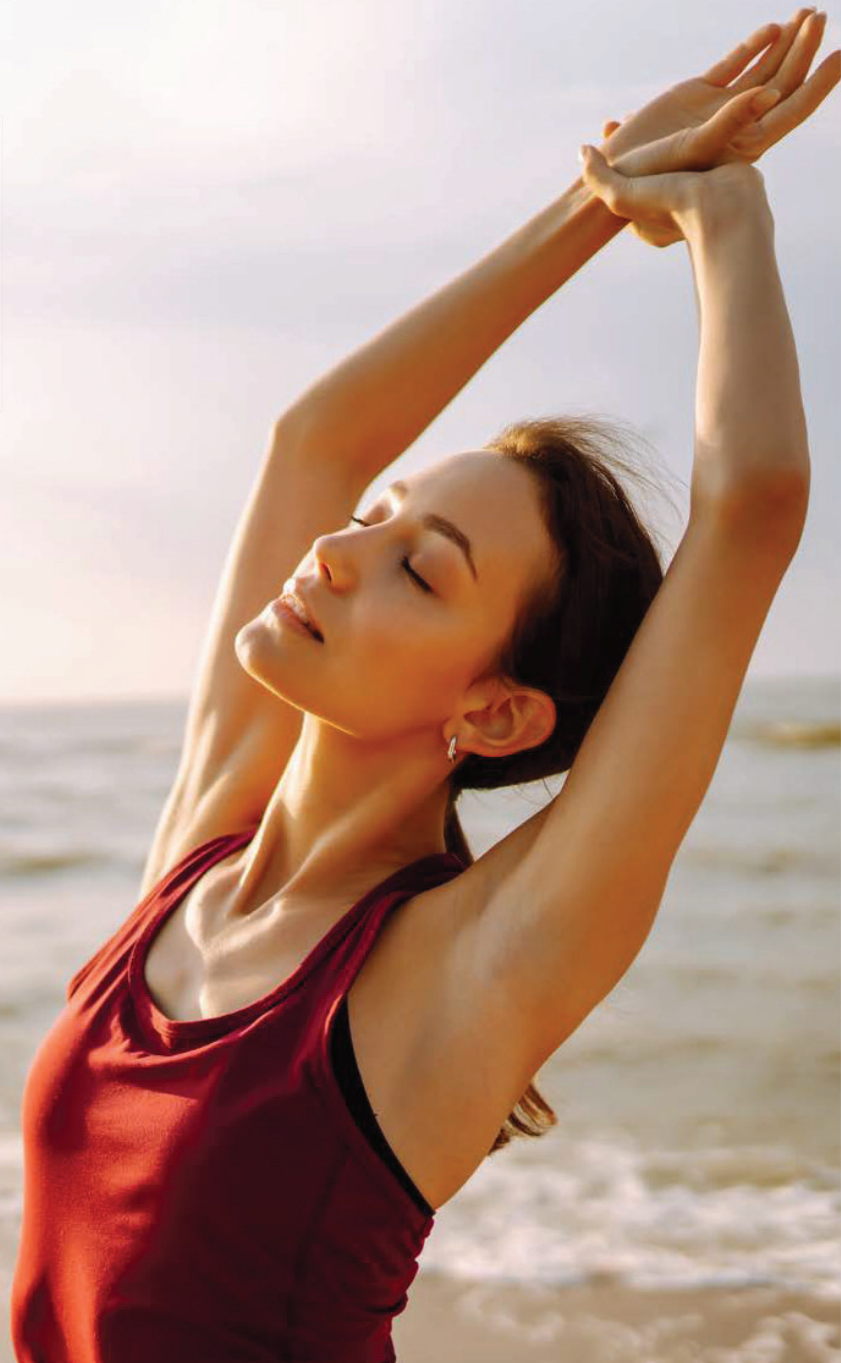
[www.mienanker-kappeln.de](http://www.mienanker-kappeln.de)

# Entspannen & loslassen

## AUSZEIT FÜR KÖRPER UND SEELE

Schon ein ausgiebiger Spaziergang durch die wunderschöne Schleieregion bringt pure Entspannung. Und auch sonst bieten Kappeln und die Umgebung jede Menge Möglichkeiten, den Alltag hinter sich zu lassen und neue Energie zu tanken. Ob bei einer wohltuenden Massage, einer entspannten Beautybehandlung oder einem der vielen anderen Angebote: Hier findet mit Sicherheit jeder die perfekte Auszeit für sich.

.....  
Entspannen in der Natur: In und um Kappeln gibt es viele herrliche Plätze für Bewegung an der frischen Luft.  
.....





## BRILLEN - HÖRGERÄTE RIEGER

Mühlenstraße 20-22 (☉ B/C3),  
Kappeln, ☎ 046 42 / 10 22  
[www.rieger-kappeln.de](http://www.rieger-kappeln.de)



## Das „A“kustik und „O“ptik in Kappeln

„Hören ist Emotion, die es zu verstehen gilt“, lautet das Motto von **Brillen & Hörgeräte Rieger**. Durch die über Generationen weitergegebene Erfahrung weiß das Team stets, welche Einstellungen die Kunden für ihre Hörgeräte benötigen. Schon 1908 begann Paul Möller in der Mühlenstraße 20 Hörgeräte zu fertigen. Damals wurden die Hörtests noch mit Stimmgabeln durchgeführt, heute nutzen die Fachleute modernste Computertechnik und Hörsimulationsprogramme. Auch Extrawünsche wie etwa drahtlose Lösungen werden erfüllt.

### Sehen und Erkennen

Die Augenoptik ist das zweite Stückenpferd von Optik Rieger. Von der klassischen Messbrille bis zum ZEISS i.Profiler, einem hochpräzisen Augenmessgerät, nutzt das Team diverse Möglichkeiten, um in der hauseigenen Werkstatt die Wunschbrille „Made in Kappeln“ zu fertigen. „Wir sind einer der wenigen Optiker, die noch selbst direkt vor Ort fertigen“, betont Inhaber Knud-Edgar Rieger, dem vor allem die persönliche und ausführliche Beratung der Kunden am Herzen liegt.

Brillen | Hörgeräte  
**Rieger**



## Fit vom Kopf bis zu den Zehen

Für das Team der **Massage- und Krankengymnastikpraxis Kirchner-Föh** ist es eine Herzaufgabe, die Gesundheit eines jeden Patienten vom Kopf bis zu den Zehen wiederherzustellen oder zumindest zu verbessern. „Wir sehen den Menschen als Ganzes und bemühen uns, die individuell bestmöglich abgestimmte Behandlungsmethode zu finden“, betonen Peter Föh und Michael Kirchner. Zusammen mit ihrem Team decken sie das komplette Spektrum der Massage und Physiotherapie ab. Bei

akuten Beschwerden sind auch kurzfristige Termine möglich.

Wie wäre es, im Schlei-Urlaub bei Wind und Wetter erste Golfversuche zu tätigen beziehungsweise den Schwung und das Schlagbild zu verbessern – ohne dabei nass zu werden?! Auf dem praxiseigenen Golfsimulator ist dies unter realistischen Bedingungen und fachmännischer Anleitung umsetzbar. Zudem lädt ein toller Sportraum mit attraktiven Geräten dazu ein, die eigene Fitness zu steigern.



## MASSAGE- & KRANKEN- GYMNASTIKPRAXIS KIRCHNER-FÖH

Sylter Straße 5 (☉ D3), Kappeln/  
Ellenberg, ☎ 046 42 / 810 55  
[www.messagepraxis-kirchner-foeh.de](http://www.messagepraxis-kirchner-foeh.de)

# WOHLFÜHLEN

## FITNESS & YOGA

### Freiraum (☎ S.74)

#### 4 Fun Fitness Kappeln

Bernhard-Liening-Straße 24 (☎ E5), Kappeln, ☎ 046 42 / 84 00  
www.4fun-fitness.de

Hier wird professionelle Beratung großgeschrieben. Das vielfältige Kursangebot deckt viele Bedürfnisse ab, ob man sich nun beim Cycling auspowern oder lieber beim Faszien-Yoga etwas für seine Flexibilität tun möchte.

#### Balance Fitness

Bernhard-Liening-Straße 22 (☎ E5), Kappeln,  
www.balance-fitness.de/kappeln  
Ob Cardio-, Geräte- oder Functional Training: Bei Balance Fitness kann man sich an modernsten Geräten so richtig auspowern.

#### DANK Fitness

Flensburger Straße 75 (☎ B2), Kappeln, ☎ 046 41 / 30 07  
www.dankstudio.de  
Moderne Geräte sowie ein Hydraulikzirkel ermöglichen selbstständiges Training. Für Frauen gibt es einen separaten Trainingsraum.



## FRISEURE & KOSMETIK

### Friseursalon Ramona Kahl (☎ S.74)

#### Barber Shop Kappeln

Wassermühlenstraße 1 (☎ B2), Kappeln, ☎ 046 42 / 964 24 33  
Der Barbier kennt sich auch in Sachen Bart- und Haupthaar aus! Von klassisch glatt über gepflegte bis hin zu aufwendigen Konturen in der Kinnregion zieht der Fachmann alle Register.

#### Friseursalon Two S

Schmiedestraße 9 (☎ C3), Kappeln ☎ 046 42 / 20 23

Von Strähnchenkunst bis zur eleganten Hochsteckfrisur erfüllt das sympathische Team vom Friseursalon Two S jeden Haarwunsch. Im schönen Ambiente des Salons werden natürlich auch Kinder- und Herrenhaarschnitte angeboten. Auch spontane Termine sind möglich.



Mit einem Scan zum passenden Angebot!



... UND MEHR AUF

WWW.SH-GUIDE.DE

### DeruMi

Jöns-Hof-Passage 2 (☎ B3), Kappeln

Treppe links hoch und im Flur wieder links ☎ 01 52 / 05 68 31 72

www.deineruhigemitte.de

Die Traditionelle Chinesische Medizin, kurz TCM, ist eine alternative Therapiemethode, die sich neben der Schulmedizin bei uns in den letzten Jahrzehnten immer mehr etabliert hat. Ramona Bittner kann mit dem Wissen über Körper und Geist eine maßgeschneiderte Behandlung planen und umsetzen.

### Kleine Oase Kappeln

Amselweg 1 (☎ B4), Kappeln ☎ 01 75 / 930 25 34

www.kleine-oase-kappeln.de  
Ayurveda- und Wellness-Massagen bietet Eva Wöltjen in ihrem Wellness-Studio in Kappeln an.

### Praxis für Osteopathie

#### Dr. med. Timme Denker

Flensburger Straße 3 (☎ C3), Kappeln

☎ 01 51 / 294 030 02

www.praxis-timme-denker.de  
Als Facharzt für Allgemeinmedizin und Osteopath bietet Timme Denker professionelle osteopathische Behandlungen.

### Therapierspeicher Kappeln

Am Hafen 19c (☎ C3), Kappeln ☎ 046 42 / 92 33 31

Die Praxis für Physiotherapie und Osteopathie bietet auch Massagen, manuelle Lymphdrainagen, altersgerechtes Krafttraining und vieles mehr an.

### Wege zur Balance

Anja Wölk, Kappeln,

☎ 01 72 / 431 22 98

www.anjawoelk.de

Ganzheitliche Begleitung für Frauen in Umbruchphasen mit Massagen, Reiki, Aromaberatung, Kartenlegen und Coaching.

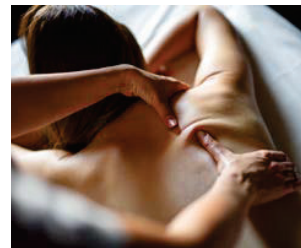
### Jamies Schickeria

Mühlenstraße 23 (☎ B3), Kappeln ☎ 046 42 / 964 52 10

Terminbuchung auch online:

jamies-schickeria.salon

Mit viel Einfühlungsvermögen zaubern Jamie Kubicki und ihre Kolleginnen den passenden Schnitt für jeden Typ.



## GESUNDHEIT, PHYSIOTHERAPIE & MASSAGE

### Brillen und Hörgeräte Rieger

(☎ S.168)

### Haus Zwei

(☎ S.74)

### Massage- & Krankengymnastik-praxis Kirchner-Föh (☎ S.169)

### BEST inspired

Schleswiger Straße 20,

24392 Süderbrarup

☎ 01 77 / 788 81 30

www.best-inspired.de

Als Entspannungstrainerin und Psychologischer Personal Coach bietet Christina Best verschiedene Entspannungsmethoden überwiegend für Frauen im besten Alter.

Diese Zusammenstellung ist eine Auswahl der Redaktion. Es wird kein Anspruch auf Vollständigkeit erhoben.

# Aktiv an Schlei & Ostsee

**UNTERWEGS ZU LAND**

**UND ZU WASSER**

Die herrliche Lage Kappelns an der Schlei ist einfach ideal, um Stadt und Umgebung auf ganz besondere Weise zu erleben und zu erkunden. Gut ausgebaute Radwege bieten beste Voraussetzungen für ausgiebige Touren durch die wunderschöne Landschaft. Und auch Wasserratten kommen voll auf ihre Kosten – ob beim Surfen, Kiten, Segeln oder SUPen. Oder man lässt einfach mal mit der ganzen Familie am Strand entspannt die Seele baumeln.

.....  
Entlang der Schlei und der Ostsee gibt es  
viele zu entdecken.  
.....





## Radfjord Schlei

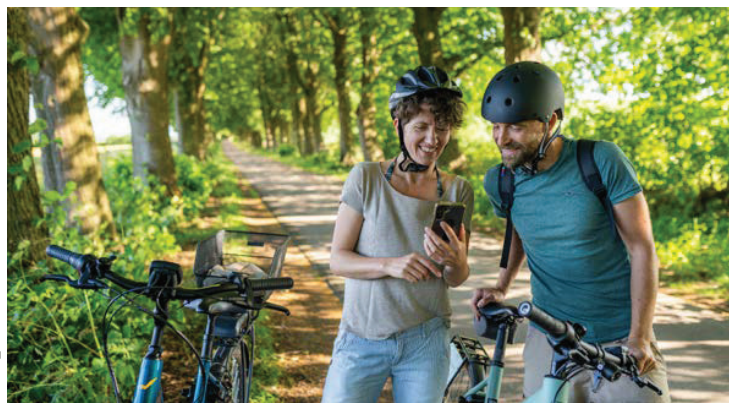
radfjord.de

### TIPP

Alle Touren rund um den Ostseefjord Schlei findet man bei komoot.



© sh-tourismus.de\_MOCANOX



© shbt\_MOCANOX

## Thementörns entdecken

Kappeln und die Schlei sind ein beliebtes Ziel bei Radfahrern. Die abwechslungsreiche Landschaft mit zahlreichen, attraktiven Strecken und die gute Infrastruktur laden zu idyllischen oder sportlichen Radtouren ein. Zahlreiche gut ausgeschilderte **Thementouren**, die sogenannten „Thementörns“, machen jede Menge Lust auf Entdeckungen und entführen auch an idyllische Orte fernab des Trubels. Ein Klassiker ist der Landarzt-Törn, der in Süderbrarup startet und auf knapp 40 Kilometern an zahlreichen Drehorten vorbeiführt. Auch Kappelns malerische Altstadtgassen und das Hafenviertel lassen sich gut per Rad erkunden. Wer mehr über

die regionale Tradition erfahren möchte, ist mit dem HeringsTörn auf dem richtigen Weg, beim RiesenTörn kann man dem sagenhaften Riesen von Ulsnis begegnen, und mit etwas Glück zeigt sich während des OstseeTörns ein Schweinswal in den Fluten. Für 2026 hat sich die Ostseefjord Schlei GmbH das Ziel gesetzt, als qualifizierte ADFC RadReiseRegion zertifiziert zu werden. Das bedeutet: Noch bessere Radwege, fahrradfreundliche Übernachtungs- und Gastronomie-Angebote sowie sichere Abstellstationen und Ladestationen für E-Bikes. Kartenmaterial mit weiteren Informationen ist in den Touristinfos in Kappeln und Schleswig erhältlich.

### ADFC RADREISEREGION

Der Allgemeine Deutsche Fahrrad-Club ADFC setzt sich für die Förderung des Radverkehrs ein. Mit der Zertifizierung als ADFC RadReiseRegion werden Regionen ausgezeichnet, die die Planung ihrer Radwege und ein darauf abgestimmtes touristisches Angebot vorantreiben.



**TIPP**  
Leihräder und Zubehör gibt es bei  
Fahrräder und Spielwaren Schmidt  
(☎ S. 58)



## Geführte Radtouren

Der **Touristikverein** (☎ S. 152) und der **TSV Kappeln** (☎ S. 196) halten ein besonderes Angebot für passionierte Radfahrer vor. Die schönsten Ecken in Angeln und Schwansen lassen sich mit kundigen Führern beider Anbieter entdecken, die seit gut 30 Jahren gemeinsam angeleitete, kostenfreie Touren anbieten. Treffpunkt ist von Anfang Mai bis Ende Oktober jeweils dienstags um 13.30 Uhr an der Fischerstatue am Nordhafen (☎ C3).

Bei diesem Radeln für jedermann geht es rund 40 Kilometer über Straßen und Wege ohne viel Autoverkehr und häufig entlang der Wasserkante durch die Region – selbstverständlich mit Einkehr in einem Café und so mancher Anekdote zu Sehenswürdigkeiten und Landschaft.

An sechs Dienstagen in der Saison sind rund 80 Kilometer lange Tagestouren angesetzt. Hierzu treffen sich die Teilnehmer bereits um 8 Uhr auf dem ZOB-Parkplatz (☎ B3), da zum Teil mit dem Auto gestartet wird. Die Nachmittags-touren fallen dann aus.

Wer lieber auf eigene Faust unterwegs ist, kann die Touren des Touristikvereins Kappeln auf komoot nachfahren.



Küstentour



### KONTAKT & INFORMATIONEN

Weitere Infos zu den Touren und Terminen gibt es unter [www.tsv-kappeln.de](http://www.tsv-kappeln.de) und unter [www.touristikverein-kappeln.de](http://www.touristikverein-kappeln.de) sowie ☎ 046 42 / 92 09 30

# STRANDVERGNÜGEN

**1** Norgaardholz: Der rund 250 Meter lange Strand gehört zu den kleineren Badestränden. (Spielplatz, Toiletten, Hundestrand, DLRG; Parkplatz Klevelücke, Steinberg)

**2** Oestergaard: Ein kleiner ruhiger Strandabschnitt (Parkplatz Oestergaard, Steinberg)

**3** Ohrfeldhaff: Ein kleiner Geheimtipp ist der schmale, meist feinsandige Strand in Ohrfeldhaff. (Toiletten; Parkplatz Ohrfeldhaff, Niesgrau)



**4** Deichstrand Mole: Gelting Mole ist ein schmaler Naturstrand mit flachem Zugang ins Wasser an östlicher Seite. (Café-Restaurant; Parkplatz Gelting-Mole)

**5** Wackerballig: Dieser Strand ist ein Eldorado für Surfer. (Spielplatz, Hundestrand, Café & Restaurant; Parkplatz Strandweg, Gelting)

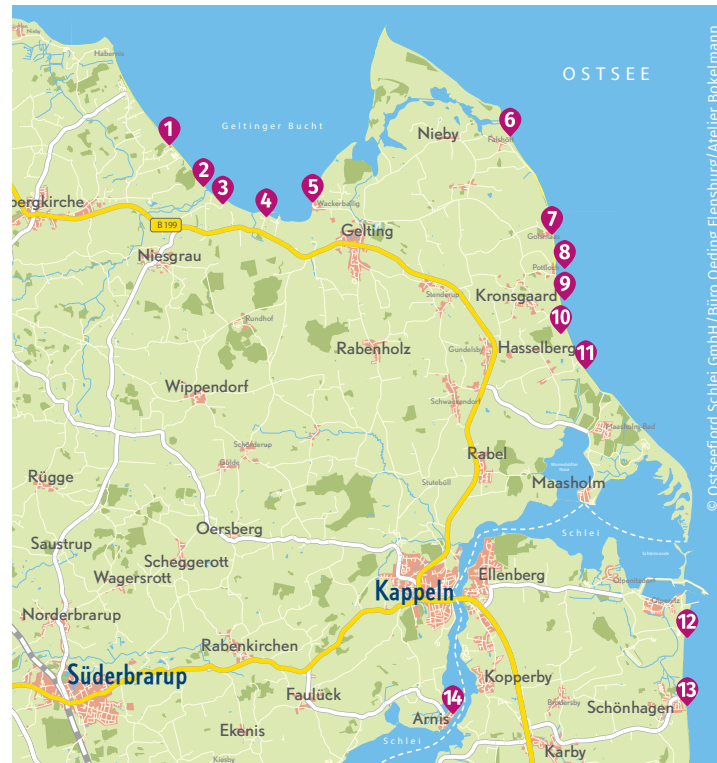
**6** Falshöft: Bei den Strandabschnitten zwischen Falshöft und Hasselberg handelt es sich um Sand- und Natursandstrände. (Hundestrand, Toiletten, Café und Bistro; Parkplatz Sibbeskjær 10, Pommerby)

**7** Golsmaas: An diesem Sand- und Naturstrand lassen sich entspannte Stunden verbringen. (DLRG, Spielplatz, Toiletten, FKK-Abschnitt; Parkplatz Hof Golsmaas, Pommerby)

**8** Fischerkate & Pottloch: In Pottloch lässt es sich in einem Schlafstrandkorb sogar direkt am Wasser übernachten. (Strandkorbverleih, DLRG, Hundestrand, Toiletten; Parkplatz Seeblick und Pottloch 2)

**9** Kronsgaard: Ein schöner, feiner Sandstrand mit Strandkörben (Hundestrand, DLRG, Toiletten, Café; Parkplätze Kronsgaarder Dreht 7 und Dänische Straße 11)

**10** Hasselberg DLRG: Dieser schöne Strandabschnitt bietet eine gute Infrastruktur. (behindertengerechter Zugang, Strandrollstuhl, Schlafstrandkorb, Toiletten, Kiosk; Parkplatz Schellrott)



**11** Hasselberg: Hier finden Gäste eine Surfschule, es können Fußball- und Volleyball gespielt werden. (DLRG, Hundestrand, Café & Bistro; Parkplatz Dreht 6)

**12** Weidefeld: Dieser feinsandige Strand bietet alles, was das Herz begehrt. (Strandkorbvermietung, Spielplatz, Hundestrand, FKK- und Surfer-Bereich, DLRG, behindertengerechter Zugang, Strandrollstühle, Toiletten, Restaurant und Kiosk; Parkplatz Weidefelder Strand, Kappeln, S. 180)

**13** Schönhagen: Neben dem schön flach abfallenden Strand gibt es auch eine Steilküste. (Spielplatz, Café, DLRG, Hund- und FKK-Abschnitt, Toiletten, Strandkorbvermietung; Parkplatz Strandstraße 13, Brodersby)

**14** Arnis: Die kleinste Stadt Deutschlands hält einen Badestrand direkt an der Schlei vor. (Liegewiese, Beach-Volleyballfeld, Spiel- und Bouleplatz, Café und Restaurant; Parkplatz Neuer Damm 85e)



## Ab an den Strand!

Strandvergnügen pur bietet der **Weidefelder Strand**. Auf zwei Kilometern Länge gibt es hier alles, was die Herzen kleiner und großer Strandurlauber begehren. Wer es gerne entspannt hat, kann entweder direkt vor Ort oder über die App Beach Now einen Strandkorb mieten. Einfach gemütlich machen, Buch und Sonnencreme auspacken und entspannen! So richtig auspowern kann man sich auf dem Beachvolleyball-Feld, für Kinder gibt es einen tollen Spielplatz. Dank eines gebührenpflichtigen Parkplatzes hinter dem Strand ist außerdem der Weg vom Auto zum Wasser nicht weit. Und auch Wassersportler kommen am Weidefelder Strand auf ihre Kosten – ob beim Kiten, Surfen oder auf dem SUP-Board.

Darüber hinaus gibt es zwei behindertengerechte Strandzugänge, auch Parkplätze für Rollstuhlfahrer sind vorhanden. Und nicht nur zweibeinige Besucher sind herzlich willkommen: Am Hundestrand können sich die vierbeinigen Familienmitglieder nach Herzenslust austoben. Für Sicherheit sorgen die Rettungsschwimmer der DLRG. Wen nach so viel Strandvergnügen der Hunger packt, der muss ebenfalls nicht lange suchen: Das Strandbistro LOBSTER (S. 118) liegt nur wenige Schritte vom Wasser entfernt. Klassiker wie frisch belegte Fischbrötchen oder Fish & Chips werden hier ebenso angeboten wie Bowls, Currys, Pasta und Salate.



Beach Now-App herunterladen & den Strandkorb online buchen!



## Schlei Erleben im Pierspeicher

Im historischen Pierspeicher verbindet **Schlei erleben** Tourismus, Gastronomie und Freizeitangebote unter einem Dach. Unter anderem befindet sich in dem Gebäude ein Angelladen, in dem Angelscheine und Landesabgaben erhältlich sind. Ergänzt wird das Angebot durch Angelzubehör, Souvenirs und maritime Kleinigkeiten für Einheimische und Gäste der Region. Direkt am Wasser liegt darüber hinaus mit dem „Hafenfutter“ ein kleines Café mit Terrasse und Blick auf den Hafen. Hier können sich die Gäste dänisches Softeis, leckere Waffeln und Crêpes schmecken lassen. In der Hauptsaison ergänzt ein Foodwagen das gastronomische Angebot mit Lecke-

reien wie Pommes, Bratwurst, Burger und Hotdogs – unkompliziert, ehrlich und passend zum Hafen.

Ebenfalls im Pierspeicher angesiedelt ist ein Fahrradverleih mit angeschlossener Werkstatt. Besucher können hier Räder für eine Tour durch die Umgebung ausleihen oder Reparaturen und Servicearbeiten durchführen lassen – praktisch für Tagesgäste wie auch für Urlauber, die die Schlei-Region erkunden möchten. Darüber hinaus sind kleine Veranstaltungen, Events und Livemusik geplant, die regelmäßig stattfinden sollen. So soll der Pierspeicher mit der Zeit als lebendiger Treffpunkt am Hafen etabliert werden.

### SCHLEI ERLEBEN

Am Hafen 19c (C3), 24376 Kappeln  
[www.schlei-erleben.de](http://www.schlei-erleben.de)



## DIE REGION ERLEBEN

### ERLEBNISADRESSEN IN KAPPELN

**Fahrradverleih Schmidt** (☎ S. 58)

**Ferienhof Siemen** (☎ S. 158)

**MS Stadt Kappeln** (☎ S. 36)

**Raddampfer Schlei Princess  
und Nordlicht** (☎ S. 34)

**Schlei Erleben** (☎ S. 182)

**Weidefelder Strand** (☎ S. 180)

#### Abenteuerspielplatz

##### Alt-Ellenberg

Paduaweg 8 (☎ E2), Kappeln  
Auf dem großen Spielplatz im Kappelner Stadtteil Ellenberg können Kinder sich so richtig austoben.

#### Adventure-Golf Olpenitz

Hafenpromenade 22, Kappeln  
[www.adventuregolf-olpenitz.de](http://www.adventuregolf-olpenitz.de)  
Die Adventuregolfanlage mit 18 fantasievoll gestalteten Bahnen und Hindernissen wartet auf unternehmungslustige Besucher.

#### Bootsvermietung Kappeln

Am Südhafen 4 (☎ C4), Kappeln  
[www.kappeln.boat-company.de](http://www.kappeln.boat-company.de)  
Hier kann man führerscheinfrei ein Freizeit- oder Angelboot leihen.



Mit einem Scan zum passenden Angebot!



### ERLEBNISADRESSEN IN DER UMGEBUNG

**Arche Warder** (☎ S. 236)

**Bonbonkucherei Eckernförde**  
(☎ S. 228)

**Fjordarium Schleswig** (☎ S. 224)

**Gut Oestergaard in Steinberg**  
(☎ S. 214)

**Hochseilgarten Altenhof**  
(☎ S. 232)

**Meerwasser Wellenbad  
Eckernförde** (☎ S. 224)

**Naturpark Schlei** (☎ S. 202)

**Tierpark Gettorf** (☎ S. 234)

**Tolk-Schau in Tolk** (☎ S. 218)

**Wikinger Museum Haithabu**  
(☎ S. 222)



... UND MEHR AUF

[WWW.SH-GUIDE.DE](http://WWW.SH-GUIDE.DE)

#### Barfusspark Schwackendorf

Schwackendorf 37,  
24376 Hasselberg  
[www.barfusspark-schwackendorf.de](http://www.barfusspark-schwackendorf.de)  
Auf der anderthalb Kilometer langen Wegstrecke laden verschiedene Untergründe zum Fühlen und Erforschen ein. Auf der Terrasse kann man bei Kaffee, Kuchen und Eis verweilen.

#### Entdeckerbad

Seeuferweg 24, 24351 Damp  
[www.ostsee-resort-dampland.de](http://www.ostsee-resort-dampland.de)  
Erlebnisbad mit tollen Angeboten für Groß und Klein.

#### Event Nature

Mühlenberg 6, 24398 Sundsacker  
[www.eventnature.de](http://www.eventnature.de)  
Wasserfreunde leihen sich hier Kajaks, Kanus, Optis oder SUP-Boards. Zum Übernachten gibt es u.a. Glampingzelte.



#### Museumsinsel Schloss Gottorf

Schlossinsel 1, 24837 Schleswig  
[www.landesmuseen.sh/sg](http://www.landesmuseen.sh/sg)  
Das Schloss ist aktuell wegen Sanierungsarbeiten geschlossen, die Museen bieten aber weiter Ausstellungen an.

#### Naturerlebniszentrum Maasholm

Exhöft-Seeberg 1,  
24404 Maasholm  
[www.nez-maasholm.de](http://www.nez-maasholm.de)  
Im Naturerlebniszentrum Maasholm können die Besucher die Natur der Region entdecken. Es gibt mehrere Ausstellungsräume, einen Naturlehrpfad und verschiedene Veranstaltungen.

#### Phänomonta

Norderstraße 157-163,  
24939 Flensburg  
[www.phaenomonta-flensburg.de](http://www.phaenomonta-flensburg.de)  
Das Flensburger Science Center Phänomonta lädt an mehr als 170 interaktiven Stationen zum Staunen und Entdecken ein.

#### Reiterhof Lückeberg

Lückeberg 1, 24398 Brodersby  
[www.editions-pferde.de](http://www.editions-pferde.de)  
Der Hof in Brodersby ist der ideale Ort für Reiterferien, Ponyreiten, Reitunterricht, Reitabzeichen und Kurzurlaub mit oder ohne Pferd.

Diese Zusammenstellung ist eine Auswahl der Redaktion. Es wird kein Anspruch auf Vollständigkeit erhoben.

# Immer was los

## VERANSTALTUNGEN IN DER SCHLEISTADT

In Kappeln ist das ganze Jahr hindurch viel geboten. Zu jeder Jahreszeit lockt ein buntes Veranstaltungsprogramm Besucher von Nah und Fern in die kleine Stadt an der Schlei. Ob Musik, Märkte, Sportevents oder kulinarische Highlights: Für jeden Geschmack und für jedes Alter gibt es passende Angebote. Einen umfassenden Überblick über die Events des Jahres 2026 bieten die folgenden Seiten.

.....  
**Klein, aber oho:** Kappelns Eventkalender ist das ganze Jahr hindurch prall gefüllt. Da ist für jeden etwas dabei.  
.....





**TIPP**  
Alle Highlights in und um Kappeln sind im Veranstaltungskalender (S. 198) aufgelistet.



## Musikalische Klänge, bunte Märkte und mehr

Neben den maritimen und historischen Eindrücken verzaubert Kappeln auch durch sein Kultur- und Veranstaltungsangebot.

Besonders reizvoll sind die vielen bunten Märkte. So findet von März bis Oktober immer am letzten Sonntag im Monat der maritime **Fischmarkt** statt. Von 9 bis 17 Uhr werden dann kulinarische Leckerbissen, Kunsthandwerk, Bilder und verschiedene Dekoartikel angeboten.

Eine bunte Auswahl selbst gemachter Kunstwerke aus verschiedenen Gewerken gibt es auf dem **Handgemacht Markt** (S. 192). Ob Schmuckunikate, selbst genähte Kleidung oder urige Dekoartikel: Auf dem Markt entlang der Hafenkante gibt es viel Schönes zu entdecken.

Am 19. Juli und am 23. August wird bei der **Kinderdisco** mit DJ Flaek der Deekelsenplatz zur Tanzfläche für die Kleinsten.

Vom 15. bis 16. August feiert das **Weinfest** im historischen Sägewerk an der Mühle Amanda Premiere.

Ein ganz besonderes Einkaufserlebnis ist darüber hinaus das **Grusel-Shopping** am 30. Oktober von 16 bis 20 Uhr. Umherwabern-Geister, schaurige Deko und jede Menge Spaß für kleine und große Grusel-Fans sorgen dann in der Innenstadt für eine schaurig-schöne Atmosphäre.

Zum Jahresende wird es besonders stimmungsvoll. Beim **Tannenbaumrichtfest** am 13. November wird der große Kappeler Weihnachtsbaum in Begleitung eines Laternenzugs vom Nordhafen zum Rathausmarkt gebracht und aufgestellt. Vom 4. bis 6. Dezember sorgt die im vergangenen Jahr ins Leben gerufene **Weihnachtsmühle** (S. 190) im und um das historische Sägewerk (S. 22) mit Punsch, Kakao und Kunsthandwerk für eine besinnliche Atmosphäre. Und kurz vor Weihnachten wird bei der **After-Work-Party** am 19. Dezember auf dem Rathausmarkt auf den Jahresausklang angestoßen.

Auch 2026 wird es also in der malerischen Stadt an der Schlei mit Sicherheit nicht langweilig.

**Kultur für jedermann:** Am 3. Mai sowie am 12. und 13. September findet mit dem **Plein Air 54 Grad Nördliche Breite** ein Kulturevent der besonderen Art statt. Seit 2018 wird das inklusive Kunst- und Kulturfestival von der Schlei-Akademie in Kappeln veranstaltet und erfreut sich großer Beliebtheit. Anmeldung und weitere Informationen unter [www.schlei-akademie.de](http://www.schlei-akademie.de)



## Weihnachtszauber in Kappeln

Vom 4. bis 6. Dezember lädt die **Weihnachtsmühle** rund um die Mühle Amanda zum zweiten Mal dazu ein, gemeinsam die Vorweihnachtszeit zu genießen. Ein Format, das zeigt, dass Kappeln zusammensteht. Im **Historischen Sägewerk** (📍 S.22) befinden sich die liebevoll gestalteten Verkaufsstände von Kappelner Kunsthandwerkern und Unternehmen. Im Innenhof treffen Bühne, Punsch und kulinarische Angebote aufeinander. Auch der Vorhof der Mühle verwandelt sich in ein Winterwunderland der Begegnungen. Begleitet wird die Weihnachtsmühle von Live-Musik. Bands sowie Chöre aus Kinder- und Erwachsenenstimmen sorgen an allen Tagen für Stimmung. Für Kinder gibt es ein kostenfreies Programm, unter anderem möglich gemacht durch lokale Partner. Ein be-

sonderes Highlight ist die Wichtel-Rallye durch die Innenstadt – eine Schatzsuche für große und kleine Entdecker, inklusive Verlosung toller Preise.

Hinter diesem besonderen Weihnachtsmarkt stehen viele engagierte Menschen aus Kappeln. Gemeinsam mit **KAWERK** (📍 S. 78), **LA NORDISCH VITA** (📍 S. 80), **Schlei erleben** (📍 S. 182) und dem Stadtmarketing (WTK) entsteht so ein Projekt für die ganze Stadt. Dazu kommen besondere Aussteller mit Produkten direkt aus dem Herzen Kappelns und der Umgebung.

Die Weihnachtsmühle ist ein Fest von Kappelnern für Kappelner. Und für alle, die sich Kappeln verbunden fühlen. Ein Anlass, der zeigt, dass sich ein Besuch auch außerhalb der Saison lohnt.



## Handgemachte Dinge zum Entdecken

Die **Handgemacht Märkte** begeistern auch in diesem Jahr wieder mit liebevoll hergestellten Gegenständen und leckerer Kulinarik. Besucher können sich einmal mehr auf einzigartiges Kunsthandwerk, besondere Dekoartikel und viele weitere nützliche und schöne Dinge freuen. Direkt am malerischen Nordhafen in Kappeln an der Schlei gelegen, verzaubern die Märkte an drei Wochenenden Liebhaber selbst gemachter Unikate und Schmuckstücke. Vor der maritimen Kulisse mit an- und ablegenden Segelbooten zeigen jeweils 50 Aussteller,

darunter ausgewählte Künstler, Kunsthandwerker und andere Anbieter, ihre Arbeiten und bieten sie zum Kauf an. Von Textildesign über Edelstahlobjekte bis hin zum Briefpapier gibt es alles zu entdecken, was das Kunstherz begehrt. Auch wer die Herstellung der Objekte live miterleben möchte, ist hier genau richtig, denn viele der Kunstschaffenden demonstrieren vor Ort ihr Können. Für das leibliche Wohl der Besucher sorgen zahlreiche Stände und die Marktgastronomie. Geöffnet haben die Märkte an allen Markttagen von 10 bis 19 Uhr.

### HANDGEMACHT MÄRKTE

Termine 2026: 4.-7.6., 2.-5.7., 20.-23.8.

Jeweils 10 bis 19 Uhr, Nordhafen in Kappeln (📍 C3)

[www.handgemacht-maerkte.com](http://www.handgemacht-maerkte.com)



Fotos: © Julia-Viktoria Krömer, Henrik Matzen, Maria Müller-Leinweber und Schlei-Akademie



## Willkommen in der Schlei-Akademie

Die **Schlei-Akademie** bietet als inklusive Akademie für Bildende Kunst ein buntes Kurs- und Veranstaltungsprogramm. Der Träger der Akademie seine barrierefreien Räumlichkeiten und eine sehr umfangreiche Ausstattung mit Hilfsmitteln jeglicher Art zur Verfügung. Das Programm beinhaltet unter anderem Themen wie Malerei, Zeichnung und Skulptur sowie experimentelle Kunstformen und Mischtechniken.

Die Kurse starten ab Februar mit Online-Angeboten. Am 12. Juli wird eine Eröffnungsver-

anstaltung stattfinden (mit Voranmeldung). Die Frühjahrskurse finden in der Alten Maschinenhalle in Kappeln vom 20. April bis 1. Mai statt. Die dreiwöchige Sommer-Akademie läuft in diesem Jahr vom 13. Juli bis zum 31. Juli in Sundsacker an der Schlei. Alle Kurse der Schlei-Akademie werden in unterschiedlichen Formaten als Tages-, Wochen- oder auch Wochenendkurse angeboten.

Ein Begleitprogramm mit Vorträgen, Ausstellungen sowie Gesprächsrunden und gemütlichen Abendveranstaltungen rundet die Akademie-Zeit ab.



### SCHLEI-AKADEMIE

Akademieleitung:  
 Dr. Christina Kohla  
 ☎ 01 74 / 648 17 95  
 willkommen@schlei-akademie.de  
 www.schlei-akademie.de



## 150 Jahre sportliche Vielfalt

Der **TSV Kappeln von 1876 e.V.** steht wie kaum ein anderer Verein für Lebensfreude und Bewegung in der Region. In über 18 Sparten wie etwa Fußball, Handball, Kindertanz, Leichtathletik und Rudern bis hin zu Fitness- und Gesundheitssport finden hier Menschen aller Generationen ihr sportliches Zuhause – gemeinschaftlich, offen und mitten in Kappeln. 2026 wird ein ganz besonderes Jahr: Dann feiert der Traditionsverein sein 150-jähriges Bestehen. Unter dem Motto „Die ganze Vielfalt des Sports“ verwandelt der TSV Kappeln am 29. August sein Gelände in eine große Jubiläumsbühne. Ein bunter Umzug durch die Stadt, Mitmachaktionen für

die ganze Familie, Shows, Musik-Acts, Spiele und viele Überraschungen machen das Fest zu einem echten Highlight. „Wir wollen zeigen, wie vielseitig, lebendig und einladend unser Verein ist – beim TSV Kappeln findet jede und jeder den passenden Platz“, betont Geschäftsführer Torsten Jürgens. Sportliches Aushängeschild ist außerdem der 18. Stadtlauf „Kappeln Rund“ am 14. Juni mit Start und Ziel am Hafen. Attraktive Rundkurse über sechs und zehn Kilometer durch die Stadt und verschiedene Wettbewerbe – vom Bambinilauf über Schüler-Staffeln bis hin zu Nordic Walking – laden alle ein, die Stadt laufend oder „walkend“ zu erleben.

TSV KAPPELN VON 1876 E. V.

Hindenburgstraße 2 a (A4), Kappeln

☎ 046 42 / 71 50

[www.tsv-kappeln.de](http://www.tsv-kappeln.de) 📄



Willkommen  
in Kappeln!

Zum 18. Mal laden wir ein, unsere Stadt laufend oder „walkend“ zu erkunden.

### Wettbewerbe

Kappeln rund: 5,9 km

Doppel rund: 10 km

Schüler-Staffeln: 5 x 2 km

Nordic Walking: 5,9 km

Bambinilauf: 600 m



Info & Anmeldung:  
[www.tsv-kappeln.de](http://www.tsv-kappeln.de)

18. STADTLAUF  
**KAPPELN  
RUND**

**14. Juni 2026**

**1. Start: 9.45 Uhr · Nordhafen**

**SAVE THE DATE:**

Wir feiern »Die ganze Vielfalt des Sports«  
am 29.8.2026 in der Hindenburgstraße in Kappeln!

# Veranstaltungen

2026

## REGELMÄSSIGE TERMINE

**17. März - 29. Oktober sowie 17. Dezember - 5. Januar, 11-17 Uhr:** Verkaufsoffene Sonntage; Innenstadt und Hafen

**März - Oktober, jeder letzte Sonntag im Monat, 9-17 Uhr:** Fischmarkt; Innenstadt und Hafen, Information unter [wtk-kappeln.de](http://wtk-kappeln.de)

**Ganzjährig, jeden Donnerstag, 7.30-13 Uhr:** Wochenmarkt an der Reeperbahn vor dem Rathaus

## MÄRZ

- bis 7.** 37. Figurentheater-Tage an Schlei und Ostsee; verschiedene Spielorte
- 6.** Südspeicher live: Stere-HoeCave - Piano & Gesang; Südspeicher (☎ S. 156)
- 14.** Motettenkonzert mit Capella Vocale Angeln; St. Nikolai-Kirche (☎ S. 46)

## APRIL

- 10.** Südspeicher live: Gold & Asche - Zwei Gitarren & zwei Stimmen; Südspeicher (☎ S. 156)
- 12.4.-28.6.** Ausstellung mit den Künstlerinnen Wiebke Daniel, Steffi Weilkiens und Cathrin Schulz Mirbach; Kunsthaus Kappeln (☎ S. 48)
- 19.** Konzert „Salon de Paris“ mit der Hamburger Ratsmusik; St. Nikolai-Kirche (☎ S. 46)
- 20.4.-1.5.** Kunst-Frühling in Kappeln; Alte Maschinenhalle



## MAI

- 3.** Kultur-Festival Plein Air 54° - Kunst für alle; Alte Maschinenhalle
- 8.** Südspeicher live: Lavinia Luna - Die Stimme aus Flensburg; Südspeicher (☎ S. 156)
- 14.** Bach: Messe g-moll und Vivaldi: Gloria; St. Nikolai-Kirche (☎ S. 46)
- 14.-17.** De lütten Kappelner Heringsdooch, Kappelner Stadtfest; Hafen
- 16.** Konzert des Schleswig-Holstein Musik Festivals; St. Nikolai-Kirche (☎ S. 46)

## JUNI

- 4.-7.** Handgemacht Kunsthandwerkermarkt; Nordhafen (☎ S. 192)
- 5.** Südspeicher live: ASK for Music - Trio aus Vocals; Südspeicher (☎ S. 156)
- 14.** 18. Stadtlauf „Kappeln rund“
- 27.** Von Klassik bis Pop, das Schleiorchester Kappeln präsentiert sich in seiner ganzen Bandbreite; St. Nikolai-Kirche (☎ S. 46)
- 27.** Mitmach-Werkstatt; Kappelner Werkstätten



... UND MEHR AUF

[WWW.SH-GUIDE.DE](http://WWW.SH-GUIDE.DE)

## JULI

- 2.-5.** Handgemacht Kunsthandwerkermarkt; Nordhafen (☎ S. 192)
- 3.** Südspeicher live: Jennifer Hans - Die Frohnatur aus dem Norden; Südspeicher (☎ S. 156)
- ab 5.** Ausstellung mit den Künstlern Jürgen Scheffler, Marlene Hoffmann und Aenne-Katrin Hoekendorff; Kunsthaus Kappeln (☎ S. 48)
- 13.-31.** Sommer-Akademie; Albert-Schweizer Schule Sundsacker
- 19.** Kinderdisco; Deekelsenplatz

## AUGUST

- 7.** Südspeicher live: Rasmus Hofmeister - Musik zum Zuhören und Mitsingen; Südspeicher (☎ S. 156)
- 15.-16.** Weinfest; Mühle Amanda
- 22.** Französische Barockmusik mit dem Ensemble Trio Susani; St. Nikolai-Kirche (☎ S. 46)
- 23.** Kinderdisco; Deekelsenplatz
- 20.-23.** Handgemacht Kunsthandwerkermarkt; Nordhafen (☎ S. 192)



Mehr Events gibt es auf [kappeln-guide.de](http://kappeln-guide.de)

## SEPTEMBER

- 4.** Südspeicher live: Twins of June - Beste Musik aus Dänemark; Südspeicher (☎ S. 156)
- 12.-13.** Kultur-Festival Plein Air 54° - Kunst für alle; Alte Maschinenhalle

## OKTOBER

- 2.** Südspeicher live: André Deininger - Ordentlich was auf die Ohren; Südspeicher (☎ S. 156)
- 30.** Grusel Shopping; Innenstadt
- 30.** Geistersägewerk zum Gruseln und Fürchten; Historisches Sägewerk an der Mühle Amanda (☎ S. 22)

## NOVEMBER

- 6.** Südspeicher live: Pajazzo - Soulful acoustic music; Südspeicher (☎ S. 156)
- 13.** Tannenbaum-Richtfest, Laternenlauf & Anpunschen; Nordhafen bis Rathausmarkt

## DEZEMBER

- 4.-6.** Die Weihnachtsmühle - Weihnachtsmarkt an der Mühle Amanda (☎ S. 190)
- 13.** Bach Weihnachtsoratorium; St. Nikolai-Kirche (☎ S. 46)
- 19.** After-Work-Party; Rathausmarkt

Alle Termine unter Vorbehalt! Diese Zusammenstellung ist eine Auswahl der Redaktion. Es wird kein Anspruch auf Vollständigkeit erhoben.



# Die Region erkunden

**AUSFLUGSZIELE FÜR**

**DIE GANZE FAMILIE**

Auch wenn es sich in Kappeln wunderbar leben und urlauben lässt, lohnt es sich, einen Blick über den Tellerrand zu werfen. In der Region und darüber hinaus locken zahlreiche Ausflugsziele für Groß und Klein. Tier- und Freizeitparks garantieren Spaß für die ganze Familie. Idyllische Güter bieten ein buntes Veranstaltungsprogramm. Und auch darüber hinaus gibt es eine Menge zu entdecken.

.....  
Nur etwa fünf Kilometer von Kappeln entfernt liegt mit Arnis die kleinste Stadt Deutschlands.  
.....



**TIPP**  
 Ein Einkaufsführer  
 mit landwirtschaftlichen  
 Erzeugnissen ist digital  
 auf der Webseite und  
 als Broschüre  
 erhältlich.



Fotos: Jolan Kiesshke



## Eine Idylle für Naturliebhaber

Der **Naturpark Schlei**, Deutschlands nördlichster Naturpark, hat eine Gesamtfläche von rund 500 Quadratkilometern. Der Naturparkverein Schlei hat sich zum Ziel gesetzt, diese einzigartige Kultur- und Naturlandschaft zu erhalten und weiterzuentwickeln. Hierzu tragen vielseitige Projekte wie etwa die Anlage von Streuobstwiesen oder die extensiv beweideten Salzwiesen bei. Für Naturliebhaber hat die Schlei nicht nur zu Land, sondern auch zu Wasser einiges zu bieten, sei es zum Segeln, Stand-up-Paddling, Kanu- oder Kajakfahren. Wichtig zu beachten: In der Brut- und Rastsaison sollten Störungen der Wasservögel an Land und auf dem Wasser ver-

mieden werden. Hinweise dazu gibt es online und bei den örtlichen Touristinfos. Mit der Naturpark-Schlei-App kann der Naturpark auch auf digitalen Themenpfaden erkundet werden. Dabei können sich die Nutzer an ausgewählten Stellen spannende Zusatzinformationen zur Landschaft anzeigen lassen. Für das leibliche Wohl sorgen darüber hinaus zahlreiche regionale Erzeuger. Einen Einkaufsführer mit allen Betrieben der Naturparkregion gibt es in den Touristinformationen oder online zum Download.



Schlei-App: Die Region digital und vor Ort entdecken.

**NATURPARK SCHLEI**  
 Plessenstraße 7, 24837 Schleswig  
 ☎ 046 21 / 85 00 51 31  
 www.naturparkschlei.de



## Bezauberndes Arnis

Mitten auf einer Halbinsel in der Schlei und nur vier Kilometer von Kappeln entfernt liegt **Arnis**, die kleinste Stadt Deutschlands. Ihre Fläche entspricht mit 0,45 Quadratkilometern etwa 63 Fußballfeldern. Trotz seiner übersichtlichen Größe hat Arnis einiges zu bieten. Das schnuckelige 260-Seelen-Städtchen lockt mit maritimem Charme und besonderer Historie: 1667 verweigerten über 60 Fischer- und Schifferfamilien in Kappeln dem Gutsherrn Detlev

von Rumohr auf Roest den Untertaneneid, um der Leibeigenschaft zu entgehen. Der Gottorfer Herzog Christian Albrecht überließ den aus Kappeln Vertriebenen die damalige Schlei-Insel Arnis zur Gründung einer Siedlung. Aber nicht nur wegen dieser Geschichte ist die „Perle an der Schlei“ einen Besuch wert. Wer mit dem Auto anreist, stellt dieses am besten auf dem Parkplatz am Ortseingang ab und startet die Erkundungstour mit einem



Blick auf das Noor mit seinen Bootsliegeplätzen. Von hier lässt sich die Stadt zum Beispiel auf dem alten Kirchweg zu Fuß umrunden. In der Stadt selbst ist das Parken nur für Anlieger mit einer entsprechenden Genehmigung erlaubt. An der von alten Kopflinden gesäumten Langen Straße stehen die ältesten Häuser von Arnis mit Fachwerk und zum Teil noch mit „Utluchten“, wie die ebenerdig vorgebauten Fenster genannt werden. Kleine Läden und viele Restaurants laden zum Stöbern und Genießen ein. Ein Kleinod ist auch der idyllische Friedhof mit der historischen Schifferkirche von 1673. Sie wurde im 17. Jahrhundert auf dem einzigen Hügel der Insel erbaut. Eine Besonderheit sind hier die „sprechenden Grabsteine“: Im Rahmen des Europäischen Kulturerbejahres 2018 wurden die Geschichten einzelner Verstorbener recherchiert. Mittels QR-Codes kann man sich diese heute über das Handy erzählen lassen. Historisches und Modernes liegen eben manchmal ganz nah beieinander. Generell wird Kultur in dem Städtchen großgeschrieben, Künstlerinnen und Künstler freuen sich über Besucher in ihren Ateliers. In den Sommermonaten finden darüber hinaus im Rathaus wechselnde Ausstellungen statt. Und hinter dem Friedhof sowie dem alten Damm lockt der Badestrand zu einer entspannten Auszeit für die ganze Familie.





## Ostseurlaub mit Naturerlebnis: Willkommen in Schönhagen!

Raus aus dem Alltag, einfach mal abschalten, den Ostseewellen zuhören, das Salz in der Luft und die frische Brise im Gesicht spüren: Nur rund zehn Kilometer von Kappeln entfernt finden Liebhaber ruhiger Urlaubsorte ein echtes Juwel direkt an der Ostsee: das **Ostseebad Schönhagen**. Hier gibt es Natur pur, eine imposante Steilküste, „hyggelige“ Ferienhäuser und -wohnungen und natürlich herzliche Gastgeber, die dafür sorgen, dass die Gäste sich in der schönsten Zeit des Jahres rundum wohlfühlen. Während in den Sommermonaten der 1,5 Kilometer lange, von der DLRG bewachte Badestrand Spaß für die ganze Familie bietet, hat man

diesen im Herbst und Winter fast ganz für sich allein. Ruhe, die nur ab und an von dem Schrei einer Möwe durchbrochen wird und frischer Wind, der einem um die Nase weht. Einfach herrlich! Ausgiebige Spaziergänge am Meer und durch die Natur sind zu jeder Jahreszeit Balsam für die Seele. Wer diese besondere Ruhe und Nähe zur Natur länger genießen möchte, kann beim Urlaubsservice Schönhagen gemütliche Ferienunterkünfte buchen. Ob liebevoll eingerichtete Ferienwohnung oder komfortables Ferienhaus – hier findet jeder die passende Unterkunft für einen entspannten Urlaub an der Ostsee.

### TOURISTINFORMATION & URLAUBSSERVICE

Strandstraße 13, 24398 Brodersby/Schönhagen  
☎ 046 44 / 709 10 00  
[www.schoenhagen-ostsee.de](http://www.schoenhagen-ostsee.de)



## Sehnsuchtsorte

Die **Geltinger Bucht** ist ein perfektes Ziel für alle, die besondere Naturerlebnisse lieben. Kurz vor der dänischen Grenze liegen bezaubernde Landschaften und verborgene Sehnsuchtsorte. Einen unvergesslichen Blick über die gesamte Bucht bietet die Aussichtsplattform von Deutschlands nördlichem Bismarckturm auf dem Scheersberg in Quern. Unmittelbar an der Flensburger Außenförde lädt die Halbinsel Habernis zu einer eindrucksvollen Wanderung ein. Markenzeichen der Region ist der Leuchtturm Falshöft, auf dem schon so manches Jawort gegeben wurde. Von April bis Oktober ist das rot-weiße Kulturdenkmal für Besucher geöffnet, geplant sind auch Führungen. In unmittelbarer Nähe liegt mit der Geltinger Birk ein einzigartiges Naturschutzgebiet. In dem 773 Hektar großen Gebiet leben nicht nur zahlreiche Vogelarten, sondern auch Wildpferde. Wer mehr über die ökologischen Zusammenhänge an der Küste von Schlei und Ostsee wissen möchte, sollte einen Besuch im Naturerlebniszentrum Maasholm einplanen. Faszinierende Spuren der Vergangenheit finden sich auf dem Thing Platz in Gulde/Stoltebüll, auf dem früher Recht gesprochen wurde. Spaß bis in die Zehenspitzen für die ganze Familie verspricht der Barfußpark in Schwackendorf.



TOURISTINFORMATION  
IM MÜLLERHAUS  
BEI DER MÜHLE AMANDA  
Schleswiger Straße 1 (☉ B3), Kappeln  
☎ 046 42 / 40 27  
[www.ostseefjordschlei.de](http://www.ostseefjordschlei.de)





**TIPP**  
Ein Spaziergang oder eine Radtour an der Ostsee & anschließend gemütlich einkehren auf Gut Oehe. Herrlich.



Fotos: © www.schmolzeundkuehn.de




## Genießen & shoppen auf Gut Oehe

Oehe war ursprünglich eine dänische Insel. Und so verwundert es nicht, dass das **Gut Oehe** nahe Maasholm von fast allen Seiten von Wasser umgeben ist. Sebastian Matz ist hier aufgewachsen und entwickelt mit seiner Frau Dorothea immer wieder neue Ideen, um den Gästen Abwechslung und Genuss zu bieten. Es gibt sowohl einen Campingplatz als auch 21 Ferienwohnungen. 2016 haben Sebastian und Dorothea Matz zudem das **Café & Bistro Landhaus Gut Oehe** eröffnet. Hier können die Gäste hausgemachte Kuchen, Waffeln und Flammkuchen sowie Köstlichkeiten von der Mittags- und Abendbrotkarte genießen. Im Sommer gibt es zudem verschie-

dene Abend-Events. Mit ihrem **Concept Store Solskinn** (norwegisch „Sonnenschein“) über dem Café & Bistro hat sich die 43-Jährige außerdem den Traum vom eigenen Geschäft erfüllt. Vor allem Frauen können hier bummeln sowie hochwertige Mode, Dekoartikel und Schmuck kaufen. Darüber hinaus sollen die Gäste auf dem großen Guts Gelände auch etwas erleben und eine Zeit lang verweilen und abschalten können. „Und wir beide sind oft mittendrin. Die Gäste mögen es, dass wir mit ihnen schnackeln und auch Fragen zum Gut beantworten“, sagt Sebastian Matz. Sie selbst wohnen mit ihren drei Kindern ebenfalls hier. Einfach eine angenehme Atmosphäre.

### LANDHAUS GUT OEHE

Gut Oehe 1a, 24404 Maasholm, ☎ 046 42 / 924 87 00  
Aktuelle Öffnungszeiten auf [www.gut-oehe.de](http://www.gut-oehe.de) @ 



Fotos: © huslyka



## Handwerkliches Bier aus der Region

Regional geht auch in Sachen Gerstensaft: Seit 2017 braut Hannes Frank in der **Weltbrauerei** edles, naturbelassenes Angeliter Bier, seit Ende 2022 auf einem traditionsreichen Bauernhof im beschaulichen Schörderup. Der gelernte Brau- und Malzmeister schreibt weiterhin Erfolgsgeschichte. Die Leidenschaft für seine Produkte steht für ihn im Mittelpunkt: „Unser Angeliter Bier wird handwerklich und ausschließlich nach dem deutschen Reinheitsgebot gebraut. Das Besondere ist die Naturbelassenheit. Es kommt im Gegensatz zu herkömmlichen Industriebieren ohne Filtration und Pasteurisation aus. Die Hefe ist noch im Bier

Aromen, die das Angeliter ausmachen.“ In seiner im Herzen Angelns gelegenen Weltbrauerei laden offene gestaltete Fensterfronten Besucher ein, beim Brauprozess zuzuschauen. Wer mehr erfahren möchte, kann auf geführten Touren zu festen Zeiten (siehe Webseite), bei individuellen Terminen (ab zehn Personen) oder zum Brauereifest am 29. August 2026 ab 15 Uhr ins Thema Bierbrauen hineinschnuppern – im wahrsten Sinne des Wortes. Denn egal ob es die ganzjährig erhältlichen Sorten Pilsener oder Dunkel im Braukessel sind oder saisonale Bock- beziehungsweise Spezialbiere: In der Weltbrauerei in Stoltebüll duftet es nach der Seele des Bieres.

### WELTBRAUEREI – ANGELITER

Schörderup 12, 24409 Stoltebüll, ☎ 01 60 / 545 87 02,  
Werksverkauf an der Brauerei: Do 10-18 Uhr, Fr 10-12 Uhr  
[www.weltbrauerei.de](http://www.weltbrauerei.de) @ f



## Nachhaltig entspannen und genießen

Unweit der Geltinger Bucht lockt ein ganz besonderes Ziel für Ausflüge, Übernachtungen und Urlaube: **Janbeck\*s FAIRhaus**, Schleswig-Holsteins erstes Green Brand Hotel.

Für die Inhaber Uta und Stephan Janbeck ist Nachhaltigkeit ein Lebenselixier, von regionalen Spezialitäten bis zum umfassenden Energiekonzept. Dafür wurden sie mehrfach ausgezeichnet, auch mit dem Deutschen Nachhaltigkeitspreis 2024. Als das Paar begann, seinen Dreiseithof zu sanieren, wollte es „zeigen, dass man anders leben und wirtschaften kann – nachhaltig und fair“. Nun feiert Janbeck\*s FAIRhaus schon seinen 20. Geburtstag und hat sich mit seinen Ideen zum nachhaltigen

Urlaube über die Region hinaus einen Namen gemacht. 21 Feriengäste können hier ihre Akkus und die ihrer E-Autos aufladen.

Auch die Küche begeistert: Die vollwertigen Frühstücke mit hausgemachten Köstlichkeiten gibt's auch vegan. Im Lose Laden können Feriengäste sich Gemüsekuchen aus dem Steinbackofen, frische Nudeln und vieles mehr in ein Körbchen packen lassen. Freitags bis montags von 9 bis 17 Uhr sind das Hofcafé und der idyllische Garten ebenso für andere Gäste geöffnet – für Gruppen auf Anfrage auch an anderen Tagen. Und im Eventkalender stehen unter anderem Lesungen und Kreativworkshops.

### JANBECK\*s FAIRHAUS

Lehbek 10, 24395 Gelting, ☎ 046 43 / 18 65 01

Café: Fr-Mo 9-17 Uhr, außerdem für Events und Gruppen nach Absprache  
[www.janbecks.de](http://www.janbecks.de) @



Ferienwohnung  
in der Remise



Konzert in der  
Kulturscheune



## Gut bis zum Meer

Idyllischer geht es kaum: Unweit der Ostsee, mitten auf dem Land, liegt das **Gut Oestergaard**. Wer hierherkommt, hat das Gefühl, sich entspannen zu können. So verführen die liebevoll eingerichteten Ferienwohnungen und das neue WorkationLoft, länger zu verweilen. Zudem kann man als Hausgast im Outdoor-Wellnessbereich die Seele baumeln lassen.

### Maislabyrinth

Vom 11. Juli bis 6. September lässt es sich im großen Irrgarten täglich von 10 bis 19 Uhr herrlich verirren!

### Feste feiern & Events vormerken

Mit dem einmaligen Ambiente ist das Gut der ideale Ort für Fest-

lichkeiten. Ob im Bootshaus oder in der rustikalen Kulturscheune – gerne vermietet Familie Lempelius ihre Räumlichkeiten für Firmen- und Familienfeiern und bietet mit der Gutshof-Olympiade auch Teambuilding-Events an.

### Veranstaltungen 2026:

- Pfingstmarkt (23.-25.5.)
- JusToto – Toto Tribute (3.7.)
- 1. Kindersommerfest (3.-5.7.)
- Spirit of Santana (10.7.)
- Oldtimer & Kunst (17.-19.7.)
- RePolice – Tribute to Police (24.7.)
- Ashley sings Adele (31.7.)
- Flens-Folk-Night (7.8.)
- Flens-Jazzfrühschoppen (9.8.)
- Stone – Rolling Stones Pur! (14.8.)
- Westernhagen Tribute (21.8.)
- Herbstmarkt (11.-13.9.)
- Weihnachtsbäume (4.-20.12.)

## GUT OESTERGAARD

Familie Lempelius, Oestergaard 2, 24972 Steinberg  
☎ 046 32 / 87 66 08, [www.gut-oestergaard.de](http://www.gut-oestergaard.de) @



## Alles rund um den Oldtimer

Für Oldtimerfans lohnt sich ein Ausflug an die Flensburger Förde: **Swoboda Fahrzeugkultur** bietet einen professionellen Service für historische Fahrzeuge und hochwertige Mode für begeisterte Fahrer. Neben der Restaurierung und Pflege der Fahrzeuge kümmert sich das Team auch gern um Kauf oder Verkauf des rollenden Kulturguts. Die Fahrzeugausstellung umfasst ausgesuchte, werkstattgeprüfte Fahrzeuge. Besucher bekommen Einblicke in die traditionellen handwerklichen Tätigkeiten der Fahrzeugrestaurierung und -pflege. Im Mittelpunkt der Arbeit steht der Anspruch an Qualität, Tradition und Erhalt des Originalzustands. Die eigene

Boutique Drivestyle100 bietet ein Sortiment eleganter, hochwertiger und besonderer Mode: Lederjacken aus der Manufaktur Heinz Bauer, Handschuhe, Kopfbedeckungen, Tücher und Taschen der Firma Roeckl, Fahrerschuhe aus dem Hause Kamo-Gutsu sowie Zeha Berlin und Schiebermützen nebst Caps von Stetson. Viele weitere Accessoires und Produkte zur Fahrzeugpflege und -restaurierung führen weiter durch das Erlebnis Fahrzeugkultur und sind nicht nur für Oldtimerfans interessant. Besucher und Gäste sind jederzeit herzlich willkommen – auch zu den regelmäßigen Treffen, Ausfahrten und Workshops. Infos dazu gibt es online oder vor Ort.

### SWOBODA FAHRZEUGKULTUR

Fachbetrieb für Fahrzeugrestaurierung  
 Kalleby 22-23, 24972 Steinbergkirche/OT Kalleby, ☎ 046 32 / 15 43  
 www.swoboda-fahrzeugkultur.de, www.veteranicar.de @ f



**TIPP**  
Über 50 Grillhütten  
in unterschiedlichen  
Größen zur Selbst-  
verpflegung buchbar.  
Sie sind auch für  
Feiern aller Art  
geeignet.



## Spiel & Spaß im Familien-Freizeitpark

Nach Herzenslust spielen, toben und lachen: Der Familien-Freizeitpark **Tolk-Schau** bei Schleswig bietet Besuchern jeden Alters dazu unzählige Möglichkeiten. Für Riesenspaß sorgen etwa die Familien-Achterbahn, die Berg- und Talbahn, das Schwing-Boot und vieles mehr. Diejenigen, die es ruhiger mögen, können sich bequem mit der Parkbahn auf eine Rundreise durch die Tolk-Schau begeben. Neben vielen Fahrgeschäften bietet das 30 Hektar große Naturgelände viel Platz zum Ausprobieren und Entdecken sowie Lebensraum für viele Tiere wie Damwild und Ziegen. Und das einzigartige „Tal der Dinosaurier“ wird von mehr als

100 Urzeitwesen in Originalgröße bevölkert. Neben Café, Kiosk und Imbiss gibt es im Park viele Picknickmöglichkeiten. Darunter auch die mehr als 50 buchbaren Grillhütten in unterschiedlichen Größen. Eigene Verpflegung darf natürlich gerne mitgebracht werden. Alle Attraktionen und die Parkplätze sind im Eintrittspreis enthalten.



**TOLK-SCHAU FAMILIEN-FREIZEITPARK**

Tolk-Schau 1, 24894 Tolk bei Schleswig, ☎ 046 22 / 922  
www.tolk-schau.de 📍 🌐



8 &  
stoffwechsel  
LADEN & KURSE & WIR



Weitere Infos  
auch auf  
Instagram



## Lieblingsstoffe, Strickgarne & Kurse

Ein Besuch bei **Stoffwechsel** in Schleswig lässt die Herzen aller Näh- und Strickbegeisterten höherschlagen. Besonders die Vielfalt an rund 1.000 Bekleidungs- und Dekostoffen begeistert: Ob Bio-Baumwolle, Jersey, Wolle oder Viskose – hier finden sich viele besondere Marken, die man nicht überall bekommt. Hinzu kommt viel Zubehör. Neu dabei ist eine hochwertige, stetig wachsende Auswahl überwiegend dänischer Strickwolle. Schon beim Stöbern entstehen kreative Ideen für neue Lieblingsprojekte. Wer ein originelles Geschenk sucht, kann auch Fertiges erwerben oder Individuelles in Auftrag geben. Neben der persönlichen, fachkundigen Be-

ratung bieten die Inhaberinnen Anja Schmidt, Lisa Gerbitz und Annika Struve zahlreiche professionell angeleitete Kurse und Workshops rund ums Nähen und Stricken an. Auch individuelle Termine, etwa für Freundinnenrunden, sind möglich. Nach elf Jahren in Busdorf ist Stoffwechsel seit Oktober 2025 in größeren und frisch sanierten Räumen im Friedrichsberg zu Hause. In einem zusätzlichen Raum finden Kurse wie Yoga, Pilates, Mentaltraining sowie viele weitere Veranstaltungen statt. Somit ist das Geschäft ein lebendiger Ort für Inspiration, Kreativität und Begegnung. Tipp: Wer nicht vor Ort sein kann, nutzt bequem den Onlineshop.

### STOFFWECHSEL - LADEN & KURSE & WIR

Friedrichstraße 99, 24837 Schleswig, ☎ 046 21 / 48 77 30  
Aktuelle Informationen und Öffnungszeiten auf der Webseite  
[www.stoffwechsel-meterweise.de](http://www.stoffwechsel-meterweise.de) 📱 🌐

# Faszination Haithabu

[www.haithabu.de](http://www.haithabu.de)



**Wikinger Museum  
Haithabu**

Landesmuseen SH

Haddeby bei Schleswig  
T +49 (0) 4621 813-122

Welterbe  
**Haithabu-Danewerk**

 **Sparkasse**

Die Sparkassen sind Partner der  
Stiftung Schleswig-Holsteinische Landesmuseen  
Schloss Gottorf



Busdorf 223

Foto: © Stiftung Schleswig-Holsteinische Landesmuseen/Alwin Dombetzki



## Spannende Wikingerwelt

Eines der bedeutendsten archäologischen Museen Deutschlands nimmt Besucher mit auf eine faszinierende Reise in die Vergangenheit: Im **Wikinger Museum Haithabu** tauchen Erwachsene und Kinder tief in die spannende Geschichte der Nordmänner ein – und zwar an einem historischen Ort: Haithabu war einer der wichtigsten Handelsplätze der Wikingerzeit und ist seit 2018 Teil des UNESCO-Welterbes Haithabu-Danewerk. Hier lässt das Museum mit spektakulären Originalfunden, detaillierten Modellen und modernen Medien den Alltag der Menschen vor rund 1.000 Jahren lebendig werden. Zu den Highlights zählen ein imposantes Wrack eines Kriegs-

schiffs und das legendäre Bootkammergrab, das Einblicke in die kostbare Bestattung eines hochrangigen Kriegsherrn gewährt. Ein Wanderweg verbindet das Ausstellungshaus mit dem historischen Gelände am Haddebyer Noor, wo innerhalb des Halbkreiswalles sieben Wikingerhäuser und eine Landebrücke nach Originalfunden rekonstruiert wurden. Auf schmalen Bohlenwegen, zwischen lehmverputzten Flechtwandhäusern und dem Hafen wird das Leben im Frühmittelalter atmosphärisch erfahrbar. Von Frühjahr bis Herbst sorgen Märkte, Handwerksvorführungen und ein buntes Begleitprogramm dafür, dass die Welt der Wikinger immer wieder neu auflebt.

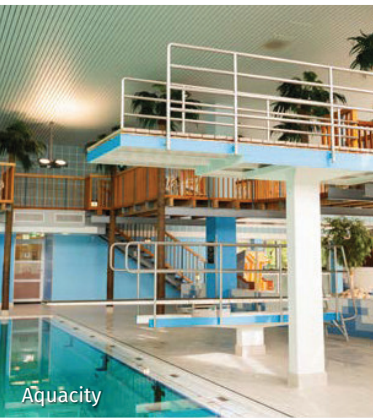
**WIKINGER MUSEUM HAITHABU**

Landesmuseen Schleswig-Holstein  
Am Haddebyer Noor 3, 24866 Busdorf, ☎ 046 21 / 81 31 22  
[www.haithabu.de](http://www.haithabu.de) @ 📷



Fjordarium

**TIPP**  
Die Saunalandschaften in jedem der Bäder bieten pure Entspannung.



Aquacity



Aquacity



Meerwasser Wellenbad

Fotos: © Stadtwerke SH GmbH & Co. KG



Fjordarium

## Kühles Nass und wohlige Wärme

Egal, in welcher Jahreszeit – die drei Freizeitbäder der Stadtwerke SH sind ideale Adressen, um sich zu entspannen oder ins kühle Nass einzutauchen. Dabei punktet jedes Bad mit vielfältigen Kursen für Kinder und Erwachsene sowie unterschiedlichen Attraktionen. Im **Fjordarium Sportbad & Sauna** in Schleswig kann die ganze Familie relaxen, planschen und schwimmen. Wer trainieren und dabei vielleicht eine neue Bestzeit erreichen oder sich einfach mit Freude bewegen möchte, kann im 25 Meter langen Sportschwimmbecken seine Bahnen ziehen. Startblöcke, der Fünf- und Dreimetersprungturm sowie das Einmetersprungbrett runden das sportliche Erlebnis ab. Die

kleinsten Badegäste dürfen im bunten Kleinkindbereich spielen und über die kleine Rutsche ins angenehm warme Wasser gleiten. Zwischendurch lädt das Bistro zu genussvollen Pausen und kleinen Stärkungen ein. In der großzügigen Saunalandschaft geht es wohligh warm und ganz entspannt zu: Für jeden ist das passende Angebot dabei – zum Beispiel ein angenehmes Dampfbad, ein sanftes Sanarium, eine finnische Salzkristall- und eine große Gartensauna. Auch das **Meerwasser Wellenbad** in Eckernförde und das **Aquacity** in Rendsburg bieten Badevergnügen und Entspannung pur – jeweils mit moderner Saunalandschaft.

STADTWERKE SH GMBH & CO. KG

Infos zu den Freizeitangeboten  
Meerwasser Wellenbad, Fjordarium und Aquacity unter:  
[www.stadtwerke-sh.de/unternehmen/freizeit](http://www.stadtwerke-sh.de/unternehmen/freizeit)



**TIPP**  
 Tag der offenen Tür zum Muttertag am 9./10.5.26



Foto unten links: © Heike Günther



## Für traumhafte Gärten

Bei **Gärten von Meyer** im gut 15 Kilometer von Kappeln entfernten Holzdorf finden Garten- und Blumenliebhaber sowie Dekofans alles, was das Herz begehrt. Ankommen und Wohlfühlen – darauf legt der Familienbetrieb seit jeher großen Wert. Hier kann man sich von den liebevoll arrangierten Schaugärten, Beet- und Balkonpflanzen herrlich inspirieren lassen. Viele Pflanzen haben Bioqualität und stammen aus Schleswig-Holstein. Da fällt die Auswahl nicht immer leicht. Gerne berät das Team um Geschäftsführer Hauke Meyer individuell nach den jeweiligen Anforderungen und Wünschen der Kunden. Für den heimischen Gemüsegarten steht zudem ein großes Sortiment an Gemüsejungpflanzen und italienischen Kräutern bereit. Auch im Kräutergewächshaus ist das Angebot groß: Ob Küchenkräuter, Heil- oder Naschkräuter – die frischen Bio-Produkte von LA'BiO begeistern jeden Hobbygärtner und finden im Garten, auf dem Balkon oder auf der Terrasse ihren Platz. Allen, die einen Garten neu anlegen möchten, steht das Team vom Entwurf bis zur Anlage und Pflege zur Seite.



### GÄRTEN VON MEYER

Dorfstraße 41, 24364 Holzdorf,  
 ☎ 043 52 / 23 52, [www.meyer-garten.de](http://www.meyer-garten.de)  
 Mrz-Jun: Mo, Mi, Do & Fr 9-18 Uhr,  
 Sa 9-16 Uhr, So & Feiertag 10-14 Uhr  
 Jul-Okt: Mo, Mi, Do & Fr 9-18 Uhr,  
 Sa 9-13 Uhr





## Süßes Paradies

Wenn beim Schlendern durch die Frau-Clara-Straße in Eckernförde ein herrlich süßer Duft um die Ecke zieht, sind die **Bonbonkucherei Hermann Hinrichs** und der **Schokoladen** Genüsse ein: Eine große Auswahl an liebevoll hergestellten Leckereien lässt die Herzen von Kindern und Erwachsenen höherschlagen. In der Bonbonkucherei kann sich jeder mit einer kleinen Tüte und einer Zange seine eigene Lieblingsmischung zusammenstellen. Verschiedene Frucht-, Kräuter- und Lakritzbonbons oder Lollies in bunten Farben und originellen Formen lassen dabei keine Wünsche offen.

Das Team der Bonbonkucherei Hermann Hinrichs kreiert immer wieder neue süße Verführungen, die das Sortiment bereichern. Mit etwas Glück läuft in der gläsernen Kucherei gerade ein neuer, zartklebriger Bonbonteig auf den Tisch, bevor er geknetet verarbeitet wird. Die Mitarbeiter erklären nicht nur alles mit viel Humor, sondern gehen anschließend auch gern mit einer Probierschaukel frisch hergestellter Bonbons herum. Genauso herzlich ist die Atmosphäre im Schokoladen direkt nebenan: Die Chocolatiers und Konditoren zaubern hier kakaohaltige Köstlichkeiten in unterschiedlichen Variationen. Ein Besuch der beiden süßen Paradiese ist ein echtes Erlebnis!

### BONBONKUCHEREI & SCHOKOLADEN

Frau-Clara-Straße 22, 24340 Eckernförde, ☎ 043 51 / 88 99 86  
Mo-Sa 10-18 Uhr, So 11-17 Uhr (Saison), Gruppentermine nach  
Anmeldung, Mo keine Kochvorführungen, [www.bonbonkucherei.de](http://www.bonbonkucherei.de)



Zahnmedizin  
Carlshöhe  
Dr. Sattler - Dr. Kademann

„FÜR UNS STEHEN EIN GANZHEITLICHES  
BEHANDLUNGSKONZEPT UND INDIVIDUELLE  
BERATUNG IM VORDERGRUND.“

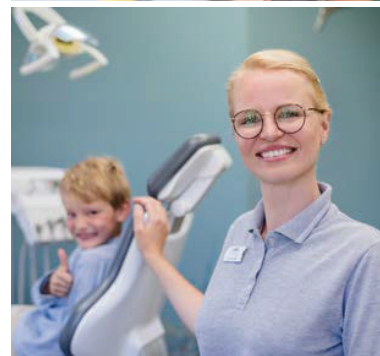


Dr. Vivian Kademann



## Persönlich und mit Know-how

Ein Zahnarztbesuch ist Vertrauenssache. Um das Vertrauen seiner Patienten zu verdienen, stellt das Team der **Zahnmedizin Carlshöhe** in Eckernförde deren ganz persönliche Anliegen und Erwartungen in den Mittelpunkt. Diese Anliegen werden in einem ersten Gespräch gemeinsam mit den Patienten erarbeitet und dokumentiert, bevor daraus ein passgenaues Behandlungskonzept entsteht. „Wir wollen keine Diagnosen behandeln, sondern Patienten. Manchmal ist weniger auch mehr“, erklärt Zahnarzt Dr. Reinhard Sattler. Zusammen mit dem Ehepaar Dr. Christian und Dr. Vivian Kademann vereint das Team verschiedene Fachrichtungen, die es ermöglichen, diesen individuellen Vorgaben der Patienten gerecht zu werden. Dazu gehört auch das praxiseigene Labor. „Wir sehen uns alle Gegebenheiten der Mundhöhle an und schauen nach Faktoren, die eventuell einen langfristigen Behandlungserfolg beeinflussen“, erzählt Dr. Christian Kademann. Ein besonderer Fokus liegt dabei auf der Gesunderhaltung bestehender Strukturen. Die Praxis ist verkehrsgünstig gelegen und verfügt über ausreichend Parkplätze.



ZAHNMEDIZIN CARLSHÖHE  
DR. SATTTLER - DR. KADEMANN

Carlshöhe 42, 24340 Eckernförde, ☎ 043 51 / 909 70 79  
www.zahnmedizin-carlshoehe.de



Fotos: © Oliver Franke



## Spaß und Abenteuer im Hochseilgarten

Der **Hochseilgarten Altenhof** befindet sich in einem wunderschön gelegenen Buchenwald nahe der Ostsee an der Eckernförder Bucht. Besucher können sich auf wackelige Hängebrücken wagen, von Baum zu Baum schwingen, bis in die Baumkronen klettern oder den Sprung mit dem BungeejumperXL riskieren. Der Park wurde vom Internetportal Travelcircus als „Bester Kletterpark Deutschlands“ ausgezeichnet. Ein Titel, der anspricht. Daher gibt es ständig neue Attraktionen – beispielsweise den Wolkenlift: Hier können sich Besucher mit eigener Muskelkraft

zwölf Meter in die Höhe ziehen und die Schiffsglocke läuten! Im Sommer findet das faszinierende Vollmondklettern statt. Der Wald ist dann mit Laternen und Fackeln beleuchtet, die Elemente werden erst direkt vor dem Einstieg erkennbar, und die Höhe lässt sich manchmal nur erahnen! Ausgerüstet mit einer Stirnlampe geht es bis auf 25 Meter Höhe in die Baumkronen. Auch die unterschiedlichsten Seilbahnfahrten ins Ungewisse haben im Dunkeln ihren besonderen Reiz. Dafür ist eine Anmeldung über die Webseite erforderlich.



### NATUR- HOCHSEILGARTEN ALTENHOF

Am Bahnhof 14, 24340 Altenhof  
[www.hochseilgarten-eckernfoerde.de](http://www.hochseilgarten-eckernfoerde.de) @ f



## Exotische Tiere hautnah erleben!

Viele exotische Tiere kann man im **Tierpark Gettorf** ganz persönlich kennen lernen. Affen, Tapire, Zebras, Kängurus und Nasenbären, Papageien, Flamingos und viele mehr finden hier ein schönes Zuhause inmitten gepflegter Blumenanlagen. In den begehbaren Gehegen, bei den Fütterungen oder einer extra gebuchten Tierbegegnung können die Besucher vielen Tieren ganz nahe kommen! Noch recht neu im Bestand sind die gemächlichen Zweifinger-Faultiere „Fidelma“ und „Jamiro“ sowie eine Gruppe von quirligen Goldkopflöwenäffchen. Das spannende Escape-Game

de vom Düwelstein ist auch in diesem Jahr der Renner für unerschrockene Rätselfans! Im Laufe des Sommers 2026 wird darüber hinaus auch wieder der Schmetterlingszauber mit vielen exotischen Faltern im Tierpark zu bestaunen sein. Kinder freuen sich zudem über die frechen Ziegen im Streichelzoo und die vielen abwechslungsreichen Spielmöglichkeiten. In der Tierparkgaststätte findet sich für jeden Geschmack etwas Leckeres. Viele Picknickplätze sowie vier reservierungspflichtige Grillplätze sind im Tierpark ebenfalls vorhanden. Hunde dürfen leider nicht in den Park. Parkplätze sind kostenfrei.

### TIERPARK GETTORF

Süderstraße 33, 24214 Gettorf, ☎ 043 46 / 416 00  
 Mrz-Okt tägl. 9-18 Uhr, Nov-Jan 10-16 Uhr, Feb 10-17 Uhr  
[www.tierparkgettorf.de](http://www.tierparkgettorf.de) @ f



Fotos : © Lisa Iwoni, Arche Warder

### „2 FÜR 1“-EINTRITT-GUTSCHEIN

Bei Vorlage dieses Gutscheins an der Kasse der Arche Warder erhält die Person, die den günstigeren oder gleichwertigen Eintritt zahlen müsste, freien Eintritt. Nicht auszahlbar, nicht kombinierbar mit anderen Aktionen. Gültig bis 31.12.2026.



## Viel mehr als ein großer Tierpark

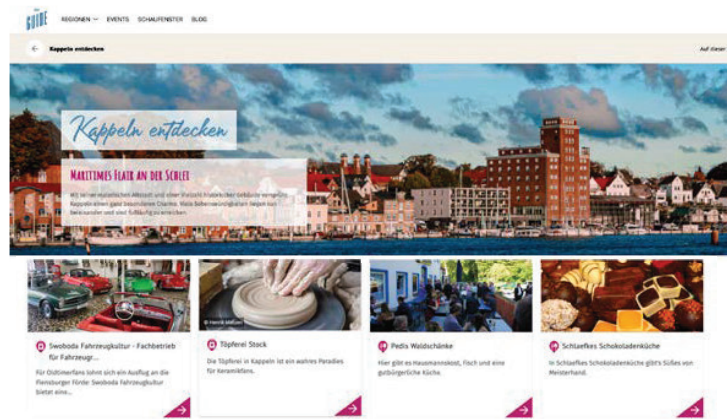
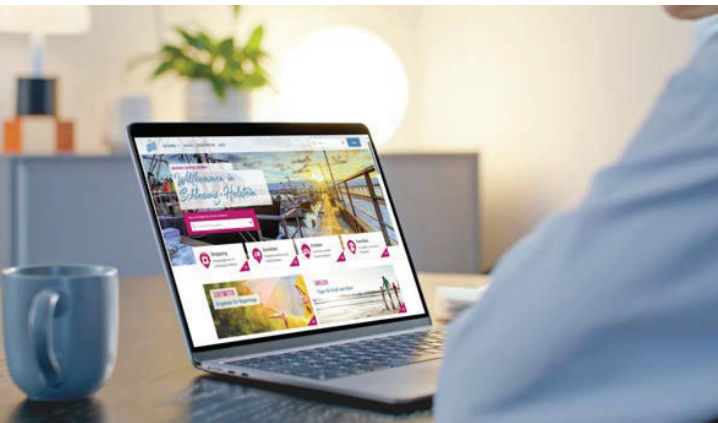
Der 40 Hektar große Landschaftstierpark **Arche Warder** liegt direkt an der A7 und beherbergt mehr als 90 verschiedene alte Nutztierassen – vom langhaarigen Poitou-Riesenesel aus Frankreich bis hin zum tauchenden kroatischen Turopolje-Schwein. Hier kann man die Tiere hautnah erleben und die meisten sogar füttern und streicheln. Ein Paradies für Mensch und Tier, ob mit der Familie, dem Hund, einer Gruppe oder auch als Betriebsausflug. Im neuen, multimedialen Besucherzentrum DOMESTICANEUM können Besucher auf einer interaktiven Zeitreise die Geschichte heimischer Nutztierarten entdecken. Grillplätze, ein Naturspielplatz,

eine Spielarche, ein Restaurant, zwei Ferienwohnungen und Übernachtungshütten mitten im Tierpark sowie viele verschiedene Events und pädagogische Angebote runden das vielfältige Angebot ab. Und im Hofladen gibt es einzigartige Geschenke, Bücher und Spielzeug, regionale Produkte sowie Delikatessen aus dem Park. Jeder Kauf unterstützt dabei den Schutz der seltenen Rassen in der Arche Warder und damit den Erhalt der Vielfalt. Die Arche Warder ist ein gemeinnütziger Verein und wird zum großen Teil mit Spendengeldern finanziert. Einzigartig und immer einen Besuch wert. Der Tierpark hat das ganze Jahr hindurch ab 10 Uhr geöffnet.

### ARCHE WARDER

ZENTRUM FÜR ALTE NUTZ- UND HAUSTIERRASSEN E.V.

Langwedeler Weg 11, 24646 Warder, ☎ 043 29 / 913 40  
Täglich ab 10 Uhr geöffnet (DOMESTICANEUM: Mo Ruhetag)  
www.arche-warder.de @ f



## Alles auf einen Klick

Einen umfassenden Überblick über die besten Genuss-, Shopping-, Kultur- und Erlebnisadressen in Schleswig-Holstein sowie viele spannende und entspannende Freizeit- und Veranstaltungstipps bietet neben den Printausgaben der SH GUIDES für Kappeln, Eckernförde, Schleswig & Flensburg, die Holsteinische Schweiz und die Westküste das **Online-Portal [www.sh-guide.de](http://www.sh-guide.de)**. Dank praktischer Such- und Filterfunktionen finden sich im Handumdrehen die passenden Tipps fürs Abendessen, die Shoppingtour, den Wellnessstag oder den nächsten Familienausflug. Jede Menge Veranstaltungen findet man im Eventkalender – ob Konzerte, Lesungen oder

besondere Märkte. Und das digitale Schaufenster bietet einen tollen Überblick über Produkt- und Dienstleistungsangebote im Norden. So findet man rund um die Uhr immer genau das, was man für den nächsten Urlaub, Ausflug oder Kurztrip sucht. Einzelhändlern, Gastronomen, Gesundheits- und Freizeit Anbietern sowie anderen Unternehmen bietet das Portal die perfekte Bühne, um ihr Angebot zu präsentieren. Wer möchte, kann außerdem mit speziellen QR-Code-Schaufensteraufklebern auf einen SH GUIDE-Onlineauftritt hinweisen. Bei Interesse schnüren die Mediaberater des DIE SEITE-Verlags gern maßgeschneiderte Pakete.

**DIE SEITE VERLAG & MEDIEN GMBH**

Carlshöhe 27, 24340 Eckernförde, ☎ 043 51 / 666 05 11

Online-Portal: [www.sh-guide.de](http://www.sh-guide.de)

Onlineshop: [shop.die-seite-verlag.de](http://shop.die-seite-verlag.de), [www.die-seite-verlag.de](http://www.die-seite-verlag.de) @ f



- P Parken gebührenfrei
- P P Parken gebührenpflichtig
- P Bus Busparkplatz
- P P P Wohnmobilparkplatz

Detailkarte Weidefelder Strand siehe Seite 180

## 242 Impressum

**Herausgeber:** Wirtschaft & Touristik Kappeln GmbH  
Geschäftsführerin: Laura Schneider-Pielen  
Schleswiger Straße 1, 24376 Kappeln, Tel. 046 42 / 92 16 27, [www.wtk-kappeln.de](http://www.wtk-kappeln.de)

**Verlag:** DIE SEITE Verlag & Medien GmbH, Nina Schubert und Eckhard Voß,  
Carlshöhe 27, 24340 Eckernförde, Tel. 043 51 / 666 05 11, [www.die-seite-verlag.de](http://www.die-seite-verlag.de)

**Anzeigen-, Bestell- und Vertriebservice:**  
Wirtschaft & Touristik Kappeln GmbH, Tel. 046 42 / 92 16 27, [www.wtk-kappeln.de](http://www.wtk-kappeln.de)

**Grafikdesign:** MerleMarketing, Merle Wächter, [www.merlemarketing.de](http://www.merlemarketing.de)

**Projektkoordination:** Andrea Henkel

**Texte:** Ann-Christin Baßin, Johanna Bluhm, Karen Breiholz, Iris Büchler, Karina Dreyer,  
Doris Fenger, Andrea Henkel, Tina Ott/FISCHERTEXT. UND PR., Nina Schubert, Kirsten  
Schultz, Eckhard Voß, Tanja Weinekötter, Joachim Welding

**Fotos:** La Nordisch Vita/Janine Skroblin | Jörg Kasischke | Kristina Steiner | Jürgen  
Gerlitz | Photowerkstatt Matzen, Henrik Matzen | Agentur Schleswig/Jörg Weide |  
Susanne Panozzo | Titelbild: Edip Cakar | One part of life, Anna Leste-Matzen |  
Sinnlicht Fotografie, Michaela Brunswieck | Stadtarchiv Kappeln | Anika Raube  
Fotografie | Vorbiter aerial footage/Yves-Raphael Loerke | Ostseefjord Schlei GmbH/  
Henrik Matzen / Anna Leste-Matzen / Stefan Polte / Beate Zoellner / Hochzwei /  
Ancora Film / Janine Skroblin / SHBT/Photocompany | Stadtwerke SH GmbH & Co. KG |  
Kunsthau Kappeln, Claudia Schaper | Uwe Tuchtehagen | Jan Kieschke | Lenka Hansen |  
Weltbrauerei/Huslyka | Michael Holzem | Justus Büthe | Malin Schöning |  
Meike Lauterbach | Philipp Rasfeld | Swoboda/Michael Dewanger | iStock S. 104 |  
Shutterstock.com (S. 8 oben Lutsenko Oleksandr / S. 11 unten + S. 40 Snapshot fred-  
dy / S. 47 Björn Wylezich / S. 51 Evgeny Atamanenko / S. 170 unten pikselstock / S. 170  
oben Alena Ozerova / S. 171 NDAB Creativity / S. 168 KOMTHONG-APEC / S. 166 + S. 172  
maxbelchenko / S. 177 oben DenisProduction.com / S. 177 unten gpointstudio / S. 181  
Evgeniy Pavlovski / S. 182 mitte Thomson\_1, unten Hedgehog94 / S. 186 Matej Kastelic  
/ S. 188 mitte links serenarossi / S. 188 mitte rechts kiggodi / S. 188 oben rechts Helen  
Sushitskaya / S. 198 Oleg Mikhaylov / S. 199 zeljkodan) | S. 238 DIE SEITE Verlag &  
Medien GmbH (KI-generiert) | außerdem: DIE SEITE-Bildarchiv, Wirtschaft & Touristik  
Kappeln-Bildarchiv, Anbieter und privat

**Karte:** Atelier Bokelmann, Schleswig,  
[www.atelier-bokelmann.de](http://www.atelier-bokelmann.de) (S. 180, S. 240/241)

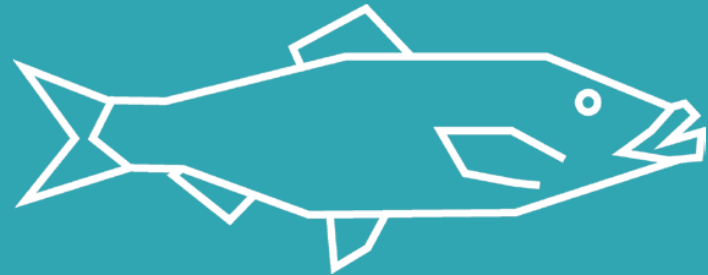
**Druck:** Westermann Druck | pva

**Auflage:** 35.000 Exemplare

**Erscheinungsort/Gerichtsstand:** Eckernförde

© 2026 by DIE SEITE Verlag & Medien GmbH

Alle Rechte der Verbreitung, auch durch Film, Funk und Fernsehen, fotomechanische  
Wiedergabe, Tonträger jeder Art, auszugsweisen Nachdruck oder Einspeicherung und  
Rückgewinnung in Datenverbreitungsanlagen aller Art, sind vorbehalten. Keine Gewähr  
für unverlangt eingesandte Fotos, Illustrationen oder Manuskripte. Für die Inhalte,  
insbesondere für Termine und Preise, übernimmt der Herausgeber keine Gewähr.



# FISCH MARKT

## KAPPELN 9 - 17 UHR

AN JEDEM LETZTEN SONNTAG  
IM MONAT (MÄRZ BIS OKTOBER)

### VERKAUFSOFFENER SONNTAG 11 - 17 UHR



Ganz Kappeln in  
deiner Hand auf  
[kappeln-guide.de](http://kappeln-guide.de)



Das könnten  
**Sie** sein.



*Die schönsten Aussichten in Olpewitz*



< WEBSITE  
E-MAIL  
TELEFON

meerzeit-ferien.de  
info@meerzeit-ferien.de  
+49 4642 — 9833011